

**HELSINKI 2 TEMAS PARA LOPEZ RODO**

**EN PUBLICO**

# GIBRALTAR

**EN PRIVADO**

# CONCORDATO

**ENTRE TANTO, EN MADRID, URGENTE Y EXCEPCIONAL:  
Se reúne la Conferencia Episcopal Española para informar al Vaticano**

(Información, en páginas 9 y 15)



# PUEBLO

**Director: Emilio Romero**

Año XXXIV - Número 10.525 - Madrid -  
Miércoles 4 de julio de 1973 - 36 pági-  
nas - Precio: seis pesetas

Edita: Ediciones y Publicaciones Populares • Redacción, oficinas y talleres: Huertas, 73  
Apartado 517 • Teléfono 227 - 39 - 91 • Madrid - 14 • Depósito legal: M. 16 - 1958



**Kurhapies**  
ELDA  
MARCA INTERNACIONAL

ALTA COSTURA PARA SUS PIES

**Restaurante KORYNTO**



PRECIADOS, 36  
MADRID

APARCAMIENTO GRATUITO  
PARA NUESTROS CLIENTES

Tels. 2215965 y 2320038

MARISCOS RECIBIDOS DIARIAMENTE EN AVION

LOCAL TOTALMENTE CLIMATIZADO

**LIZ  
TAYLOR**

## Y RICHARD BURTON SE SEPARAN

**NUEVA YORK, 4.**—Elizabeth Taylor anunció ayer que se separaba de su marido, Richard Burton, diciendo: «Puede ser que nos hayamos amado demasiado», añadiendo después que volverá a unirse de nuevo. La señora Burton señaló: «Estoy convencida de que es una buena idea el que Richard y yo nos separemos por un tiempo.»

## SANTANA: “JUGARE LA COPA DAVIS”

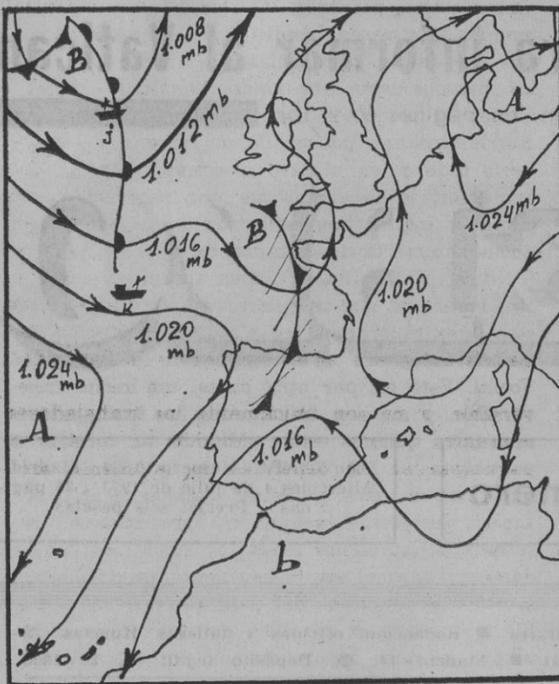
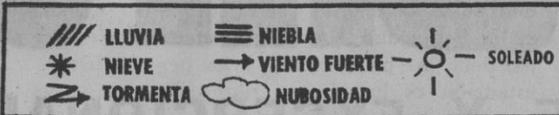
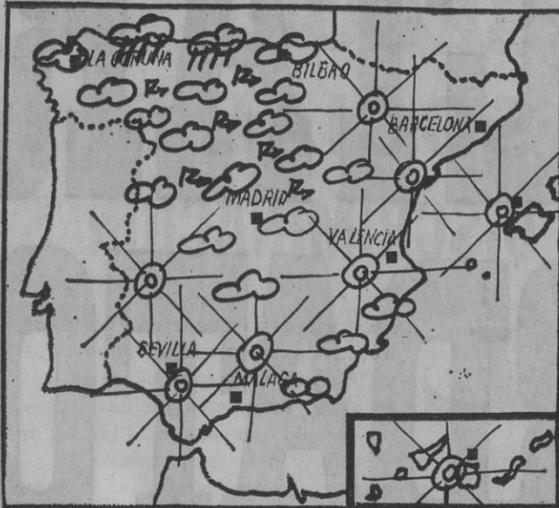
◆ «Pero llevo tres años sin actuar y pido disculpa anticipada por mis posibles fallos o flaquezas»

(Información, en páginas 19 y 20)

# el tiempo

Por Mariano MEDINA

## MAPAS PREVISTOS PARA MAÑANA



COMENTARIO: Un frente de carácter frío parece muy probable que entre en España por el Noroeste. No es que pongamos muchas esperanzas en él, pues estamos en época muy poco propicia a que los frentes sean capaces de traer lluvias («Por mucho que quiera ser, en julio poco ha de llover», dice un conocido refrán). Pero tampoco hay que desesperar, pues queda dentro de lo posible, aunque la probabilidad no pase de moderada, que origine nublados en el cuadrante noroccidental de la Península más o menos, y hasta que de alguno de esos nublados se desprenda un chubasco o salte alguna tormenta. Al mismo tiempo se conseguiría un alivio térmico, aunque fuese poco fuerte, y cualquier cosa en este sentido sería de agradecer. La posibilidad teórica está pues, a la vuelta de la esquina, como quien dice; lo que hace falta es que se haga realidad práctica.

## TEMPERATURAS

MAXIMA: Cuarenta y un grados en Córdoba y Sevilla.  
MINIMA: Doce grados en Salamanca y Valladolid.

ESPAÑA	
LAS PALMAS . . . . .	24 y 20
P. MALLORCA . . . . .	31 y 18
BARCELONA . . . . .	30 y 21
VALENCIA . . . . .	30 y 19
ALICANTE . . . . .	30 y 20
MÁLAGA . . . . .	27 y 20
SEVILLA . . . . .	41 y 20
BADAJOS . . . . .	38 y 17
LEÓN . . . . .	31 y 14
MADRID . . . . .	36 y 19
ZARAGOZA . . . . .	37 y 22
VALLADOLID . . . . .	33 y 12
PAMPLONA . . . . .	34 y 18
S. SEBASTIAN . . . . .	24 y 18
BILBAO . . . . .	29 y 20
SANTANDER . . . . .	23 y 18
OVIEDO . . . . .	27 y 16
LA CORUNA . . . . .	22 y 15

EXTRANJERO	
PARIS . . . . .	28 y 16
LISBOA . . . . .	28 y 16
ROMA . . . . .	33 y 22
ARGEL . . . . .	37 y 18
TUNEZ . . . . .	32 y 20
TANGER . . . . .	34 y 20
RABAT . . . . .	28 y 19
GINEBRA . . . . .	29 y 15
FRANCFORT . . . . .	31 y 19
BRUSELAS . . . . .	26 y 12
LONDRES . . . . .	23 y 13
COPENHAGUE . . . . .	22 y 15
ESTOCOLMO . . . . .	27 y 17
AMSTERDAM . . . . .	22 y 14
HELSINKI . . . . .	26 y 15
MOSCU . . . . .	24 y 14

# MUSICA CELESTIAL

La voluntad que impulsa el fenómeno llamado «cena política» es centrifuga. La última expresión se produjo en un hotel importante de la colonia Metropolitana, como se la llamaba hace treinta años. La presidió Ballarín —que rige el Centro de Problemas Contemporáneos—, y la condujo Ignacio Camuñas, flamante componente de la directiva del grupo que ha apostado, hace más o menos un año, en favor de la «derecha civilizada». Y que conste que Camuñas se sitúa en el «centro democrático».

Salto cualitativo el conseguido por la cena en cuestión. La discusión se desarrolló en términos técnicos, sobre la base de conceptos jurídicos. Las cenas políticas han perdido la frivolidad ganada para ellas por Gavilanes, hombre inclinado a instalar damas guapas y distinguidas en la presidencia y a propiciar el método polémico que caracteriza al diálogo de tertulia. Ignacio Camuñas —me parece que Ballarín deja hacer— propugna sistemas diferentes... Como secretario general del centro hizo y deshizo. Que todo lo que intentó no le saliera bien, no es culpa suya.

Los profesores Jorge de Esteban y Pedro de Vega, ponentes, disputaron, en primer lugar, del micrófono. Tema: «El desarrollo constitucional español.» El profesor Ferrando, de la vieja tercera página del «Madrid», se excusó. Para la mayoría, no fue disculpa convincente la suya. Aunque allí estaba Burguera, que también habló, y lo hizo en favor de los regionalismos.

El problema central residió en que Pedro de Vega dijo lo que pensaba sobre el tema a debatir. Lo mismo que Jorge de Esteban pero éste contaba con una «claque» numerosa. Lo que Pedro de Vega habló no obtuvo suficiente resonancia. Las palabras del profesor Esteban se convirtieron, sin embargo, en el eje de la discusión.

Había un secreto. Ciertamente, secreto a voces. Jorge de Esteban y varios colaboradores van a publicar —aparecerá hoy o mañana— un exhaustivo estudio sobre las posibilidades de desarrollo de la constitución del Régimen. Me han dicho que lo financia un banco. No sé cuál. Ni Camuñas ni Ballarín pudieron impedir la empresa que —¿conscientemente?— asumieron los ocho o diez profesores que habían cooperado con Esteban en la preparación del estudio: la promoción intensiva del libro. De repente, el libro en cuestión se convirtió en el corazón de la dialéctica, brillante pocas veces, insulsa casi siempre, de

cuantos abusaron del micrófono. Algún malicioso se pasó de listo al deslizar la especie de que la obra pertenecía al «fondo» de Camuñas, pero en seguida se comprobó —circuló rápidamente el primer ejemplar; la promoción obedeció a sus leyes— que la editorial era de Barcelona. Fue una pena la desviación del interés hacia un libro, por mucha importancia que en el futuro vaya a revestir. Todos lo sentimos.

Camuñas intentó por los medios más diversos transformar en diálogo plural la campaña en favor de un determinado trabajo (y que conste que el profesor Esteban encarnó en sus intervenciones la máxima brillantez de la noche) e invitó a participar en la disputa a Pablo Castellano, que asistía. Castellano, sin separarse un centímetro de su conocida línea, no se comprometió con nada, porque puso en tela de juicio todo. Pero los demás siguieron hablando de reformismo —¡Dios mío, cuántos reformismos hay sin ningún parentesco entre sí!— y la promoción del libro continuó su curso, a través de los parlamentos de los jóvenes profesores del círculo de Esteban. Alguien, con sentido común, se preguntó en voz alta: ¿Quién reforma para que entren los reformistas a reformar? El profesor Esteban se apresuró a responder que el futuro Rey o el sector aperturista de las Cortes. Pero ¿sobre qué base social?

No sé quién me dijo al oído: «¿Sabes que a Ramón Tamames le quisieron designar secretario general técnico de un Ministerio? Luego consultó con varios amigos cercanos y lejanos (pero de Occidente, quede claro) y rechazó la oferta. ¿Crees que hizo bien?» Juro que así fue lo que me contaron. Juro también que no di mi opinión.

Se imponían más preguntas. La discusión jurídico-verbalista caía poco a poco en un formalismo estéril, por no decir estético. Pero, ¿es posible que tantos profesores especializados en política desconocieran dónde residen los centros de decisión y de poder, que ignoraran hasta tal punto la estructura sociológica de este país y que hablarán con tanta seguridad instalados en el vacío? Alguien, no recuerdo quién dijo una frase definitiva: «Esto me suena a música celestial.» Esperemos que Ballarín-Camuñas rectifiquen el rumbo y conduzcan con firmeza una empresa que otro calificó de «intento desesperado». Seamos optimistas.

Eduardo G. RICO

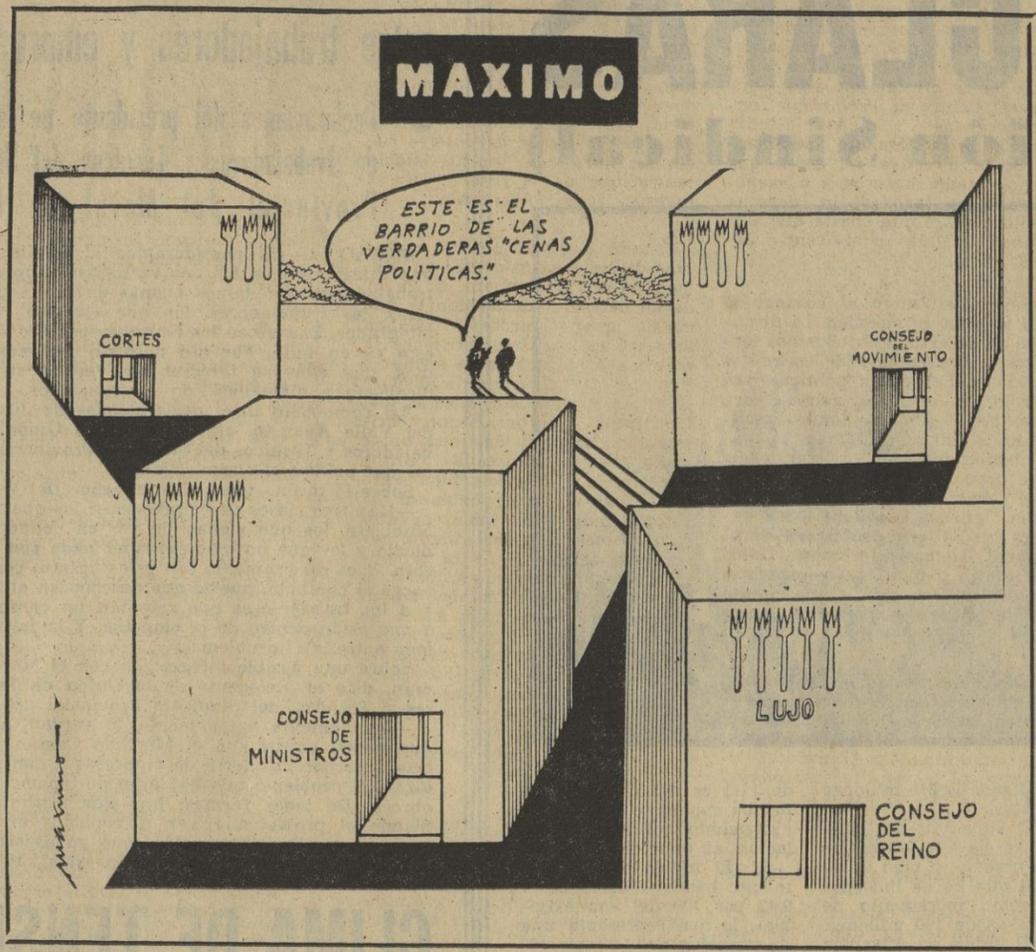


# TOQUES

- Es probable que cuando se dice «realismo» lo que se quiere dar a entender es que el pensamiento no sirve para la vida.
- La sociología que nace de la economía es ilegítima, porque la verdadera sociología nace de la filosofía.
- La palabra «capitalismo» ha suavizado externamente numerosas situaciones feudales.
- Hay una clase de orden reprochable: el que aparece cuando todos esperan que las iniciativas partan de otros.
- Las consignas más nobles han sido inventadas por los demagogos.
- Una diferencia entre Rusia y Norteamérica es que en Norteamérica la sociedad ha llegado a ser tan poderosa que tal vez el Estado no sea más que un simple instrumento de justificación. El exceso de Rusia quizá esté en considerar que sólo aquello que se impone disciplinadamente desde el Estado es social.
- Las normas que obligan a las personas entre sí están bien, pero muchas veces impiden llegar al trasfondo de los acontecimientos públicos por temor a incurrir en responsabilidades privadas.
- El progreso acaba con una prehistoria y origina otra. Por ejemplo, ahora estamos en la prehistoria de los viajes espaciales.
- La idea del «cansancio de la civilización» es propia de espíritus refinados, como Rousseau y Kant. Suponian equivocadamente que la ciencia y la técnica eran cuestiones anticulturales.

CANDIDO





## ESCAÑO POPULAR

**E**l Gobierno —que se reunió ayer en Presidencia, y que tornará a reunirse mañana en el palacio de El Pardo— tiene ahora mismo sobre el tapete dos cuestiones de indisputable importancia: el mandato de negociación del Mercado Común, que de forma oficial se conocerá el inminente viernes, y la posible entrevista en Helsinki de los jefes de la diplomacia española y de la Santa Sede, señor López Rodó y monseñor Casaroli. Vayamos por partes. Una década llevamos de forcejeo con el Mercado Común, y pese al tesón y la buena voluntad españoles, no parece que nuestras razones y nuestra buena predisposición merezcan la atención de similar correspondencia. No se nos esconde que ésta no es una cuestión de cortesía, sino de intereses, y hasta quizá de otras motivaciones. Parece de cajón que si el Mercado Común ha variado de posiciones con respecto al nuevo mandato, el replanteamiento español ha de ser también otro. El ministro de Comercio, señor Cotruello, ha manifestado en Bilbao que la postura española iba a ser estudiada por el Gobierno. Se va a negociar para que haya un arreglo justo, sin admitir, claro está, imposiciones abusivas. Se trata, sin duda, de uno de los problemas más serios y urgentes con los que tiene que enfrentarse el flamante Gabinete.

La posible entrevista López Rodó-Casaroli ha suscitado en Madrid el interés que cabe suponer. Se podría tratar el tema de las relaciones Iglesia-Estado. Según un despacho de Europa Press, la Comisión Permanente del Episcopado español se reunió ayer urgentemente. Parece, y siempre según las mismas fuentes, que la Comisión envía hoy a Roma un informe sobre el estado actual de las relaciones. Constantemente leemos opiniones calificadas y solventes (por ambas partes) de que el Concordato en vigor está desfasado y resulta claramente anacrónico. Entonces, pensamos nosotros, lo que hay que ir es a una revisión de cua-

jo, sin parches ni arreglos parciales. No tenemos noticias de que por parte del Estado español existan objeciones para la reconsideración profunda del Concordato. ¿Qué ocurre entonces?

**H**ABRA nuevos nombramientos en el Consejo de Ministros de mañana? Hay vacantes tres importantes cargos: presidente del Tribunal Supremo, presidente del Consejo de Estado y alcalde de Madrid. Aparte de varios gobiernos civiles y varias diputaciones. Como siempre, lo que no faltan son rumores ni nombres propios para esos rumores. La jornada nos trae, por otra parte, la noticia de la audiencia especial que el Jefe del Estado ha concedido a los ex ministros señores Oriol Urquijo y Villar Palasi.

**E**l rector de la Complutense de Madrid, señor Muñoz Alonso, pronunció ayer en el Ceseden, con su usual brillantez, una conferencia sobre el tema «Enseñanza y defensa nacional». Escuchémosle un instante: «Por exigirlo así la defensa nacional, la enseñanza no puede estar en manos de gentes ignorantes o exceptivos brillantes, genios indolentes, sino de quienes con capacidad, preparación y lealtad tengan fe en los destinos de una España que no ha sido aún del todo lo que tiene derecho a ser todavía.»

**C**UENTAS claras es lo que mandan los cánones. En la última reunión de la Permanente del Congreso Sindical se informó sobre las cuentas sindicales, que se rigen por la fidelidad absoluta al principio de equilibrio presupuestario. El superávit real fué de 190 millones de pesetas, que han pasado a engrosar los recursos disponibles para el ejercicio de 1973.

## SEGURIDAD SOCIAL SIN DISCRIMINACIONES

**L**a historia de la Seguridad Social en nuestro país apenas si tiene relieve. Su implantación es remota, y en algunos aspectos, incluso, pionera. Pero su extensión a la población trabajadora es lenta, y más lento todavía el incremento progresivo de sus beneficios. Apenas va a hacer cuatro años que estos criterios cambian sustancialmente y se inicia la gran escalada de la Seguridad Social, y aumentan, de forma paralela, las prestaciones y los beneficiarios. La intención es hermosa y digna de elogio, pero como nos encontramos, felizmente, en periodo de ganar etapas perdidas, las dificultades son tremendas y, a veces, insalvables. Así, ha sucedido que nos faltan residencias y ambulatorios; que los médicos están abrumados con filas interminables de pacientes, etc. Por otro lado, muchos ciudadanos han pasado de no tener nada a tenerlo todo y, en el caso concreto de los medicamentos, se consumen sin una regulación racional y lógica. Los esfuerzos de la Seguridad Social son meritorios e improbos.

No se trata de hacer crítica alguna al sistema. Nos emociona que se quieran ganar etapas, y en esta línea esperamos ver a toda la población española integrada en el régimen de la Seguridad Social. Este es, por otra parte, un hecho irreversible, y no son únicamente los trabajadores manuales quienes están pidiendo su derecho a participar en los beneficios de la misma, sino que también están pidiendo a gritos su incorporación las clases medias, las profesiones liberales y, últimamente, hasta los sacerdotes. Nadie debe extrañarse, por consiguiente, que todos los sectores productivos del país quieran tener cubiertas todas las posibles contingencias de la vida, y si debe sorprendernos, por el contrario, que haya trabajadores que aún carecen de este respaldo social y económico.

El caso de los serenos, por ejemplo, recientemente integrados en la Seguridad Social, es todo un síntoma de cuanto decimos. Hasta llegar a esta meta ha sido preciso recorrer un largo camino en el que, dicho sea de paso, ha mantenido una actitud ejemplar y alentadora la Organización Sindical, que ha encontrado, por otra parte, apoyaturas en el Ministerio de Trabajo, en la Dirección de la Seguridad Social y en la Prensa. De no haber sido por esta amplia comprensión, es probable que estos humildes trabajadores habrían seguido durante mucho tiempo a la intemperie de esos beneficios sociales que, entendemos, corresponden a todos los españoles, por el mero e importante hecho de ser españoles.

Una vez más, y al hilo de esta cuestión, nos vemos obligados a decir que si las prestaciones han de ser completas y plenas de garantía, es exigible una contrapartida de la sociedad en función de unas cotizaciones y de unas tarifas predeterminadas. Nadie, con un mínimo de sentido común, puede poner la proa a esta contrapartida económica. Pero, hoy por hoy, pesan fuertemente sobre las economías de empresarios y obreros, y pesarán más en el futuro si no se incrementa muy seriamente la aportación del Estado. Este es un viejo tema y una vieja aspiración que en alguna medida ha sido abordada por la Comisión Permanente del Congreso Sindical. Alguien tendrá que pensar en el tema, y aun cuando las necesidades del país se multiplican de año en año, nos permitimos ser optimistas, en la creencia de que la inclinación eminentemente social del nuevo Gobierno aportará las necesarias soluciones en materia de tanta trascendencia.

NEGRIN

## LABORAL

# CUENTAS CLARAS

## (De la Organización Sindical)

- ◆ Durante el pasado año movilizó diariamente 315 millones de pesetas
- ◆ El ejercicio terminó con un superávit real de 190 millones
- ◆ El director general de Administración, Rodolfo Argamentería, informó sobre los datos fundamentales de la liquidación

En la última reunión de la Comisión Permanente del Congreso Sindical, el director general de Administración y Finanzas Sindicales, don Rodolfo Argamentería, informó sobre los datos fundamentales de la liquidación del ejercicio económico de la Organización Sindical en 1972, a la vez que entregó a todos los miembros de la Comisión Permanente un informe detallado, comprensivo de los balances-inventario y de situación, así como la liquidación correspondiente al citado ejercicio económico.

Las cuentas patrimoniales de la Organización Sindical durante 1972, según reza el balance-inventario, alcanzaron la cifra de 7.906.632.104 pesetas, incluyendo en ella las correspondientes a las Obras Sindicales del Hogar y Educación y Descanso.

Destacó el señor Argamentería la correspondencia casi exacta existente entre el inmovilizado y el no exigible, alcanzando el primero el 79,42 por 100 del activo, y el segundo, el 79,99 por 100 del pasivo.

En el informe se incluyen seis índices, representativos de la vida económica financiera de la Organización Sindical. Estos índices son los siguientes: de solvencia, 4,75 por 100; de fondo de maniobra, 1,27; de tesorería, 1,11; de financiación de las inmovilizaciones, 1,001; de financiación bancaria, 7,5; y de endeudamiento bancario, 9,42 por 100.

Del balance de situación se deduce que la Organización Sindical, propiamente dicha, es decir, excluyendo la Obra Sindical del Hogar, el activo suma 15.827.232.312 pesetas. En la comparación intertemporal de balances, en el quinquenio 1968-73 se observa que en el primero de los años citados el balance-inventario arrojaba un total de 41.000 millones de pesetas, mientras que en 1972 el total de las cuentas patrimoniales alcanzaba 71.000 millones.

Se observa también en el informe del señor Argamentería una fidelidad absoluta al principio de equilibrio presupuestario, norma fundamental establecida en el reglamento del régimen general económico-administrativo de la Organización Sindical.

Por otra parte, se advierte un incremento de recursos en el ejercicio de 1972, debido a la puesta en vigor de las cuotas sindicales agrarias, las cuales fueron íntegramente transferidas a la Hermandad Sindical Nacional de Labradores y Ganaderos, para hacer frente a las necesidades de las 8.791 hermandades sindicales.

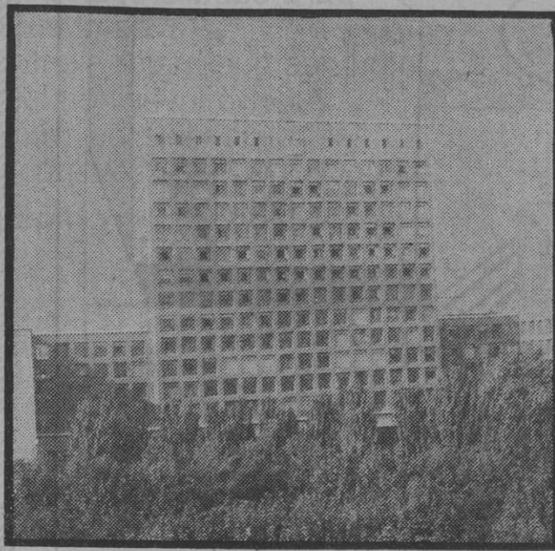
El superávit real que arroja el presupuesto es de 190 millones de pesetas, que han pasado a engrosar los recursos disponibles para el ejercicio de 1973.

El informe del señor Argamentería finalizó con las siguientes conclusiones:

1.º Durante el ejercicio de 1972 se ha mantenido el principio del equilibrio presupuestario, con una tendencia a la disminución relativa de gastos, incrementándose, no obstante, el volumen de la acción sindical, tanto en su vertiente social como económica, así como los diversos aspectos patrimoniales y las variaciones sustanciales habidas en el capítulo primero de los presupuestos.

2.º Dada la incorporación de los ingresos procedentes de la cuota sindical agraria, la cifra de recursos ha experimentado un incremento del 17,9 por 100.

3.º El movimiento de fondos durante 1972 arroja una



media diaria de 315 millones de pesetas.

4.º El superávit de liquidación se eleva a 338 millones de pesetas, si bien la cifra real que ha de incorporarse como incremento de recursos es de 190 millones.

5.º El índice de solvencia ofrecido por el balance de situación al 31 de diciembre

de 1972 es del 4,71 por 100, lo que supone, a su vez, un incremento notable con relación al ejercicio anterior.

6.º El índice de adeudamiento bancario asciende al 9,42 por 100 del «no exigible», lo que representa una disminución del 1,98 por 100 con relación al ejercicio precedente.

# ESTAN EN MALAS CONDICIONES

### (DE HIGIENE Y SEGURIDAD)

- ★ La mayoría de las pequeñas empresas de Barcelona
- ★ Las peores son las de madera, corcho, metal y químicas

BARCELONA, 4.—En el simposio internacional que se celebra en esta ciudad en la sede del Instituto Territorial del Plan Nacional de Higiene y Seguridad del Trabajo se discutió en una de las ponencias el estado actual que ofrece la provincia de Barcelona en lo referente a seguridad, higiene y enfermedades profesionales, como facetas importantes de la problemática laboral.

Los datos sobre estos temas han sido recogidos por el gabinete técnico provincial del citado plan nacional. Este gabinete funciona en Barcelona desde hace veinte meses, y en este simposio se han expuesto los resultados de su labor.

Desde su fundación, el gabinete ha realizado un total de 7.235 visitas a empresas y ha codificado 296.211 siniestros. Ha efectuado 375 cursos de seguridad y socorrismo, con un contingente de 4.855 alumnos.

### LAS PEORES EMPRESAS

Los resultados generales de estas visitas indican que el 56,5 por 100 de las empresas de menos de 100 trabajadores visitadas (se han

hecho 3.005 visitas) se encuentran en condiciones de higiene y seguridad no aceptables. Los porcentajes más altos de estas condiciones no aceptables se dan, por este orden, en las empresas de la madera y corcho, metal e industrias químicas. A continuación se encuentran papel y artes gráficas, construcción, vidrio y cerámica, textil y actividades diversas.

Respecto a los riesgos de accidentes de trabajo obtenidos durante 1972 en 1.000 empresas de menos de 100 trabajadores, los mayores porcentajes registrados los ofrecen, por este orden, la construcción, vidrio y cerámica, textil, industrias químicas, caucho y madera y corcho.

### LAS ENFERMEDADES PROFESIONALES

En el terreno de las enfermedades profesionales, según don Luis Torresaro, jefe del Gabinete Técnico Provincial, el número detectado en la provincia «resulta extraordinariamente escaso». «Sólo mil cuatrocientos seis casos, frente a un total de ciento cincuenta y seis mil siniestros. Ello no concuerda con los datos deri-

vados de los estudios de higiene de campo, y nos hace sospechar un deficiente diagnóstico clínico de las enfermedades profesionales y de poca utilidad al análisis de siniestros para detectar estos riesgos.» Las enfermedades profesionales más frecuentes son, por orden, las dermatosis (que acumulan un elevadísimo porcentaje del total), las conjuntivitis y las intoxicaciones, sobre todo las debidas al plomo y a irritaciones caústicas. (Europa Press.)

# VOLVIO LA NORMALIDAD

### (A la Compañía Auxiliar de Ferrocarriles, de Beasain)

- ◆ Desde hacía dos meses se registraban paros laborales
- ◆ No había acuerdo sobre un nuevo convenio colectivo

SAN SEBASTIAN, 4.—En la mañana de ayer quedó totalmente resuelta la situación de conflicto que se venía registrando en la empresa C. A. F. (Compañía Auxiliar de Ferrocarriles) de Beasain, con la reanudación del trabajo en todas sus secciones, según comunican fuentes sindicales. Se ha reincorporado la totalidad de la plantilla de 2.277 trabajadores. Al margen de técnicos y administrativos, que habían permanecido en sus puestos.

Este conflicto tuvo su origen —añaden las fuentes sindicales— en la no aceptación de la norma de obligado cumplimiento surgida al no haber acuerdo previo para la

firma de un convenio colectivo en las distintas reuniones celebradas en el ámbito sindical por el jurado de empresa y la dirección de la misma.

La situación de anomalía se venía produciendo en la C. A. F. desde hace unos dos meses, registrándose algunos paros laborales. Los talleres fueron cerrados, y unos mil trabajadores, despedidos, gran parte de los cuales solicitaron después por escrito el reingreso. La dirección de la empresa comunicó hace varios días su decisión de abrir de nuevo la factoría a partir de ayer martes, reanudándose el trabajo en la misma. (Europa Press.)

# HAY POCO DIALOGO

## entre trabajadores y empresarios

- Declaraciones del presidente de la Unión de Trabajadores y Técnicos del Sindicato Provincial del Metal de Bilbao

BILBAO, 4.—«Si consideramos al Sindicato como una integración de las dos vertientes, empresarios y trabajadores, nos damos cuenta de que somos nosotros, los trabajadores, los que estamos realmente integrados. Existe con los empresarios poco diálogo, y esto es un fallo. Por eso nosotros pedimos, queremos, que ellos se integren de verdad en el Sindicalismo y dialoguen con el trabajador.»

Así comienzan unas declaraciones de Juan María del Valle Augusto, presidente de la Unión de Trabajadores y Técnicos del Sindicato Provincial del Metal, que publica el diario «Hierro».

Sobre el mismo tema, dice el señor Del Valle: —Hay tres clases de empresarios: los que vienen al Sindicato, los que vienen de vez en cuando al Sindicato y los que no quieren saber nada con el Sindicato. Y es precisamente con estos últimos con los que surge el conflicto, puesto que desconocen al Sindicato y a los trabajadores que ostentan un cargo sindical y que están dentro de la empresa. Y la falta de diálogo entraña el problema.

Sobre una posible integración con el Mercado Común, dice el presidente de la Unión de Trabajadores y Técnicos del Sindicato Provincial del Metal:

—De momento tengo miedo, la verdad, al desfase que pueda existir con el Mercado Común. Esto podría acarrear un cierre de empresas y con ello agudizar un problema que hoy aquí no tenemos: el paro obrero. De todas formas, hay que continuar estudiando el problema y ver si podemos prepararnos para esa posible integración, que yo espero que no sea sólo económica, sino también social. (Cifra.)

# CLIMA DE TENSION

- Entre los trabajadores encuadrados en el Sindicato Nacional de Frutos y Productos Hortícolas
- A causa del incumplimiento de cotizaciones a la Seguridad Social por parte de algunas empresas
- El tema, abordado en una reunión sindical

Informa la agencia Cifra que el incumplimiento por varias empresas de sus obligaciones en materia de cotización a la Seguridad Social, fundamentalmente en lo que se refiere a los numerosos trabajadores eventuales y fijos-discontinuos que prestan sus servicios en varias de las actividades encuadradas en el Sindicato Nacional de Frutos y Productos Hortícolas, están creando un clima de tensión y disgusto entre los mismos, según se ha puesto de relieve en la reunión de la Comisión Permanente de Trabajadores y Técnicos de dicho Sindicato, celebrada bajo la presidencia del titular de la misma, don Alfonso Lorente Iñurrieta.

Igualmente, se trató en dicha reunión sobre la inquietud de los trabajadores en relación con algunos aspectos del proyecto de ley de Convenios Colectivos, remitido por el Gobierno a las Cortes, y concretamente con las facultades que se conceden a aquél, pese a que sea oyendo previamente a la Organización Sindical para limitar o aplazar los acuerdos adoptados por las comisiones negociadoras.

La Comisión Permanente volvió a pronunciarse, por unanimidad, sobre la profunda disconformidad de los trabajadores con el bajo límite establecido por el Gobierno en las retribuciones a efectos de desgravación del impuesto de rendimiento personal.

TURISMO

EL GOBIERNO ESTUDIA EL PROBLEMA

(De la falta de agua en Lanzarote)

- Se tomarán medidas urgentes para darle una solución definitiva
- Una comisión canaria visitó a los ministros de Relaciones Sindicales, Obras Públicas e Industria

Con el fin de resolver en lo posible los problemas que afectan a la provincia de Las Palmas, y, especialmente, a la isla de Lanzarote, motivados por la escasez de agua potable, una comisión de aquella provincia ha visitado en su despacho oficial a los ministros de Relaciones Sindicales, don Enrique García-Ramal; de Obras Públicas, don Gonzalo Fernández de la Mora, secretario general de la Organización Sindical, don Rodolfo Martín Villa, y director general de Obras Hidráulicas, don Manuel Gómez de Pablos. Posteriormente, la misma comisión visitó con el mismo fin al ministro de Industria, don José María López de Letona, y al director general de Energía, don José Luis Díez Fernández.

Tanto el señor García-Ramal como sus compañeros de Gobierno, conocedores de la situación grave por la que atraviesa la provincia en este aspecto, demostraron el interés de las altas jerarquías de la nación para aplicar las medidas necesarias que resuelvan el problema con la urgencia que requiere, y manifestaron a los integrantes de la comisión que el tema es objeto de estudio por el Consejo de Ministros, y que se interesaría al ministro de Comercio para que la Subsecretaría de la Marina Mercante estudie la posibilidad de instalar el flete de un aljibe que coadyuve con los de la Armada en el suministro de agua a la isla de Lanzarote de una manera urgente.

Ante el problema de la escasez de agua en Lanzarote, motivado, principalmente, por el desarrollo turístico que ha hecho aumentar considerablemente el consumo de la isla, unido a una prolongada sequía, la Organización Sindical de la provincia realizó un estudio técnico del problema, para, conocidas sus dimensiones, se tomasen urgentes medidas, conducentes a arreglar el problema en un futuro próximo.

Lanzarote fue el primer territorio nacional donde se instaló una planta potabilizadora de agua del mar, y ahora el ministro de Obras Públicas anunció a la comisión que habían sido adjudicadas a dos empresas las obras de una segunda planta, con capacidad de cinco mil metros cúbicos.

TRIBUNALES

A PUERTA CERRADA

Se celebró un recurso de apelación en el caso del aceite desaparecido en Galicia

PONTEVEDRA, 4.—En la mañana de ayer, y en la Audiencia Provincial de Pontevedra, a puerta cerrada, se celebró la vista de un recurso de apelación interpuesto por la defensa de uno de los procesados en el sumario, que se sigue por la supuesta desaparición del aceite de Reace, contra denegación del juez de instrucción a la aportación de determinada prueba propuesta.

En defensa de dicho procesado actuó el abogado José María Gil-Robles. El asunto tiene relación con el sumario, ya concluido, que se sigue por la supuesta desaparición de aceite de los depósitos de la Comisaría de Abastecimientos y Transportes en Guixar. El señor Gil-Robles tiene a su cargo la defensa de uno de los dos funcionarios de la C. A. T. procesados. (Cifra.)

LABORAL

YA SON 58 LOS TAXISTAS RECLUIDOS

En el palacio arzobispal de Sevilla

- ◆ Protestan por el sistema de distribución de licencias por el Ayuntamiento

SEVILLA, 4.—Veinticinco taxistas, más asalariados, se sumaron ayer tarde a los treinta y tres compañeros recluidos, voluntariamente, en el palacio arzobispal de Sevilla, como protesta por el sistema adoptado por el Ayuntamiento para la distribución de las 250 licencias de taxis, que se distribuirán en breve.

El total de los recluidos son cincuenta y ocho, y han recibido ayuda en metálico de otros productores y de diversas empresas sevillanas, así como muestras de solidaridad de compañeros de varias empresas. Se ha habilitado para los recluidos el salón de Santo Tomás, donde se les han suministrado mantas y otros efectos.

Por otra parte, en la reunión de la Permanente municipal, celebrada ayer, el teniente de alcalde, delegado de Tráfico, señaló que la distribución de licencias de taxi, por parte de la corporación sevillana, se llevará a cabo en la forma absoluta y concluyente que marca el reglamento actual, seguido por las capitales españolas y determinado por el Gobierno para estos casos.

Esta medida deja fuera a unos 133 taxistas, que no reúnen las condiciones precisadas. (Mencheta.)

PLENO VERANO: grandes surtidos

Pantalones para todos.

El estilo más deportivo en los pantalones para caballero. Elegantes, frescos, suaves al tacto, cómodos.

Y los pantalones que mejor sientan a la mujer.

Alegría juvenil en los colores, en los tejidos ligeros, muy veraniegos, Pantalones para jóvenes, para niños...

¡Venga donde hay más para elegir!



Calidad a mejor precio.



Preciados, Goya, Generalísimo. Aparcamiento fácil y cómodo...

Amanezca Usted con un...

crédito abierto



de las Cajas de Ahorros Confederadas

Para empresas y hombres de acción.  
Para todos y para todo.  
Con tan reducido interés no se pueden encontrar plazos de amortización más largos.  
Para casos típicos están los Créditos Abiertos. Para el caso particular de Usted, está "su" Crédito Abierto.  
Su Caja le espera.

¡ULTIMOS DIAS! DE "HOLIDAY ON ICE" EN EL PALACIO DE DEPORTES DE MADRID



MICHELE COLBERG, EN «HOLIDAY ON ICE», UNA PATINADORA CON TEMPERAMENTO, UNA ORIGINAL «CARMEN» SOBRE EL HIELO...

«HOLIDAY ON ICE», el gran espectáculo sobre hielo, que se presenta con éxito colosal en todas partes, y que aquí, en Madrid, actúa en el Palacio de Deportes (en sus últimos días), es un espectáculo para toda la familia, apto para todos los públicos por su gran calidad artística. Michele Colberg, una de sus estrellas, presenta una «Carmen» sobre hielo, basado en la ópera célebre, y su acción es fantástica, llena de vida, expresión y temperamento. 125 patinadoras más rodean a Michele Colberg en su «Carmen», que es uno de los grandes cuadros del espectáculo «Holiday on Ice», que ha entrado en sus ULTIMOS DIAS de actuación en el PALACIO DE DEPORTES DE MADRID.

RELACIONES EXTERIORES

CINCO DIAS EN MADRID

◆ Permanecerá el Presidente Stroessner en su visita oficial, invitado por el Jefe del Estado español

La Oficina de Información Diplomática comunica que, invitado por el Jefe del Estado español, llegará a Madrid, el lunes, día 16, el Presidente del Paraguay, general Alfredo Stroessner, quien permanecerá en visita oficial hasta el viernes, día 20. Durante su estancia, el Presidente paraguayo será recibido por el Generalísimo Franco, quien ofrecerá en su honor una cena de gala en el palacio de Oriente. Asimismo, el Presidente Stroessner asistirá a la recepción que ofrecerá el Jefe del Estado, en La Granja, con motivo de la fiesta nacional española del 18 de julio.

Será cumplimentado el general Stroessner por el Príncipe de España, y visitará El Escorial, Valle de los Caídos, Toledo, Segovia y el túnel de Guadarrama. Igualmente asistirá a un acto académico en la sede del Instituto de Cultura Hispánica, donde se le impondrá la placa de miembro de honor. En el programa figura, por otra parte, una visita a la sede del Instituto Nacional de Industria y la asistencia a una demostración militar.

Con el Presidente paraguayo vendrán a España sus hijos Graciela Stroessner de Domínguez Dibb, Gustavo Adolfo y Alfredo; los ministros de Relaciones Exteriores, Raúl Sapena Pastor; de Hacienda, general César

Barrientos, y de Obras Públicas y Comunicaciones, general Marcial Samaniego, y un nutrido grupo de empresarios.

Antes de llegar a Madrid, el Presidente Stroessner permanecerá en Las Palmas, donde le será ofrecido un festival folklórico.

EL MINISTRO PERUANO DE TRABAJO, EN MADRID

Procedente de Francfort llegó ayer al aeropuerto de Madrid-Barajas el ministro de Trabajo del Perú, don Pedro Sala, quien ha asistido a las sesiones de trabajo de la Organización Internacional del Trabajo.



Fue recibido por el subsecretario español del Ministerio de Trabajo, señor Toño Orti, a quien acompañaba el embajador del Perú en España, general Linley. Posteriormente, y en la sede del Ministerio de Trabajo, el ministro peruano mantuvo una amplia reunión de trabajo con el titular del citado Ministerio, don Licinio de la Fuente.

PRENSA

PREMIOS NACIONALES DE PERIODISMO

El Francisco Franco, para Pedro de Lorenzo

Bajo la presidencia del director general de Prensa, don Alejandro Fernández Sordo, se reunieron ayer los distintos jurados de los premios nacionales de Periodismo, en sus diversas modalidades, correspondientes a 1972.

Los jurados, tras las consiguientes deliberaciones, y por mayoría después de diversas votaciones, acordaron conceder dichos premios nacionales de la siguiente forma:

- Premio Jaime Balmes, al mejor director de medio informativo, a don José Barberá Armelles, director de «Jornada» (Valencia)
- Premio hispanoamericano de Prensa Miguel de Cervantes, concedido a la exaltación de los valores del mundo hispánico en la Prensa española e hispanoamericana, a don Alfonso Junco, de «ABC» de Madrid, y a don José Blanco Amor, de «La Nación» de Buenos Aires
- Premio Francisco Franco, a la mejor labor periodística con firma, a don Pedro de Lorenzo, de «ABC» de Madrid.
- Premio José Antonio Primo de Rivera, a la mejor labor periodística sin firma, a don José María Fernández Gaytán, de Prensa del Movimiento.
- Premio Periodismo Gráfico:
  - a) Mejor reportaje filmado, a don Valentin López Hernán-Gómez, de Televisión Española.
  - b) Mejor reportaje en Prensa, a don Antonio Fernández Navas, de «La Actualidad Española»
  - c) Mejor fotografía, a don José Pastor Caro, de «Arriba». (Europa Press.)

BARRERA DE IRIMO, CON LOS DELEGADOS PROVINCIALES DE HACIENDA

El ministro de Hacienda, don Antonio Barrera de Irimo, a quien acompañaban los subsecretarios y directores generales del Departamento, ha celebrado una extensa reunión con los delegados provinciales de Hacienda. «La reunión no fue propiamente de trabajo —en palabras del propio ministro—, sino de toma de contacto personal.» Al

mismo tiempo, el señor Barrera de Irimo reiteró las palabras pronunciadas en el acto de toma de posesión, insistiendo en que la continuidad y la esperanza constituirían las piedras angulares de una nueva etapa en el contexto administrativo, en momentos singularmente importantes para la evolución de la economía española.

CONVENIO HISPANO-PORTUGUES

● Prevé la construcción de un puente sobre el río Erjas

La Oficina de Información Diplomática del Ministerio de Asuntos Exteriores comunica que recientemente se ha reunido en Lisboa una comisión hispano-portuguesa para la redacción de un proyecto de convenio a propósito de la construcción de un puente internacional sobre el río Erjas en la carretera que unirá Monfortinho (Portugal) y Coria (España).

Dicho proyecto de convenio fue rubricado por los presidentes de las dos delegaciones y será sometido en breve a la aprobación de los respectivos Gobiernos para su entrada en vigor.

Otro convenio similar fue suscrito entre España y Portugal el 2 de abril de 1970, para la construcción de un puente internacional sobre el río Guadiana, que unirá Villa Real de San Antonio (Portugal) con Ayamonte (España).

A ritmo acelerado se van construyendo las distintas fases de la llamada autopista del Atlántico que unirá Galicia con Portugal y que precisará de otro puente internacional sobre el río Miño que unirá los dos países hermanos, para cuya construcción tendrá que formalizarse otro convenio entre los dos países.

La construcción de puentes internacionales entre España y Portugal en virtud del artículo 28 del tratado de límites entre España y Portugal, de 29 de septiembre de 1864, se abonan por mitad entre los dos países y pertenecen por tanto asimismo por mitad a ambos Estados. Entre otros pasos fronterizos se encuentran en vías de realización el de la carretera Miranda de Duero-Torregamones y el de Fermoselle-frontera portuguesa.



LETRADOS SINDICALES CON EL PRINCIPE

El Príncipe de España, don Juan Carlos de Borbón, recibió ayer en su residencia del palacio de la Zarzuela a una comisión de letrados sindicales, presidida por el secretario general de la Organización Sindical, don Rodolfo Martín Villa. La comisión hizo entrega al Príncipe del libro «Legislación sindical española». Con tal motivo el director nacional de la Asesoría Jurídica de la Organización Sindical, don Eugenio Mazón Verdejo, pronunció unas breves palabras. Tras expresar la adhesión a Su Alteza de todos los juristas sindicales, el señor Mazón dijo: «El libro que os entregamos es obra de quienes amamos un derecho claramente formulado y circunscrito, sentimiento que nos impulsó a abordar lo que podríamos llamar la codificación del Derecho sindical, para poner al alcance de los sindicados una publicación que les permita el conocimiento exacto y rápido de la normativa de la que son destinatarios y de la cual es eje la ley Sindical, que ha significado la culminación del proceso de sujeción de toda la vida sindical al derecho.»

En la foto, el Príncipe y los letrados al finalizar la citada audiencia.

CONFERENCIAS

URGE UN REPLANTEAMIENTO DE LA ENSEÑANZA

Disertación de Muñoz Alonso en el CESEDEN

A las ocho de la tarde de ayer, y en la sede del Centro Superior de Estudios de la Defensa Nacional, pronunció una conferencia sobre el tema «Enseñanza y defensa» el rector magnífico de la Universidad Complutense, don Adolfo Muñoz Alonso.

Hizo la presentación del conferenciante el general Cuartero Larrea, secretario permanente del Instituto Español de Estudios Estratégicos y prologó la conferencia el Almirante Martel Viniestra, director del CESEDEN.

El profesor Muñoz Alonso se expresó a lo largo de la conferencia como un escrupuloso historiador cuando expuso una breve antología bélica del mundo pasado y presente: fué un sociólogo y político magistral el precisar definiciones, como la de defensa nacional, que la matizó como «decidida voluntad de integración interior contando con el exterior», y, por último, fué el eminente catedrático y envidiable orador, virtuoso de la dialéctica al entrar en el fondo del tema señalando que «urge un replanteamiento de la enseñanza re-arquizando sus fines y adecuando sus medios con la defensa nacional como objetivo».

«La enseñanza —dijo el conferenciante— y su intrarrelación con la defensa nacional en España no pueden ser atendidas desde unos presupuestos mentales o característicos genéricos, sino desde la realidad geográfica, económica, social, histórica y religiosa españolas. Lo contrario sería un error de perspectiva y de prospectiva. Las transformaciones radicales en la organización de la enseñanza, comportan, subsumen o propician una transformación de la defensa nacional.

Por exigirlo así —dijo, por último— la defensa nacional, la enseñanza no puede estar en labios de gentes ignorantes o escépticos brillantes, genios indolentes u hombres sectarios, sino de quienes con capacidad, preparación y lealtad tengan fe en los destinos de una España que no ha sido aún del todo lo que tiene derecho a ser todavía.»

Al finalizar sus palabras don Adolfo Muñoz Alonso fué largamente aplaudido por el numeroso público que llenaba la sala de conferencias del CESEDEN.

J. DE S.



MUERE EL PRESIDENTE DE CALTEX-ESPAÑA

■ Tuvo una decisiva actuación durante la guerra civil

Ha fallecido en Madrid don José Antonio Álvarez Alonso, presidente de Caltex-España, empresa a la que pertenecía desde hace muchos años. Durante la guerra civil fue quien obtuvo de Caltex el envío de crudos a la entonces zona nacional para pagar a crédito, lo que tuvo gran importancia en aquella situación.

El señor Álvarez Alonso había asistido en los astilleros de El Ferrol del

Caudillo a la botadura del «Texaco-Spain», de 275.000 toneladas, y regresó a Madrid el domingo. Esa misma noche se sintió enfermo, y falleció a las siete de la mañana del lunes, a consecuencia de una dolencia cardíaca.

El entierro se efectuó ayer a primera hora de la mañana.

La noticia ha causado fuerte impacto en círculos económicos de la capital española. (Europa Press.)

# EL GALÁPAGO

## PROBLEMAS CONTEMPORÁNEOS

Por EUCLILLEDA

● Calcular la carrera astronómica que lleva Macario, teniendo en cuenta que está acondicionando su terraza porque cree que el eclipse es el domingo que viene.

● Calcular las probabilidades que tiene Servando de interesar con su obra al Museo Español de Arte Contemporáneo, sabiendo que ha pintado dos retratos de Santa Rita y un florero que es una porquería.

● Calcular las probabilidades que tiene Teodoro de que le sigan llamando insistentemente las chavalas, teniendo en cuenta que le han cambiado el teléfono por vivir próximo a la zona de Velázquez.

● Calcular las probabilidades que tiene Nemesio de pasar unas vacaciones tranquilas, teniendo en cuenta que piensa ir a Chile.

● Calcular las probabilidades que tiene Mariano de ingresar en el conjunto musical de Emerson, Lake and Palmer, teniendo en cuenta que toca la bandurria en una rondalla de un pueblo de Segovia y que exigiría que el grupo cambiase el nombre por el de «Emerson, Lake, Palmer and Mariano».

● Calcular las probabilidades que tiene Victorio de imponer orden en la comisión del Colegio de Abogados, teniendo en cuenta que piensa llevar el uniforme de cinturón «verde» de judo.

● Calcular las probabilidades que tiene Venancio de que le nombren «algo» con motivo de la crisis, teniendo en cuenta que se fué de pastor al Canadá hace doce años y no sabe su paradero ni su mujer.



## Otra vez el fútbol

—Usted me dijo, don Agapito, que no iba al fútbol.

—No.

—¿Y por qué, si puede saberse?

—Pues porque, como aseguré no sé quién, a mí no me interesa nada ver a veintidós «tíos en calzoncillos dando patadas a una pelota».

—Eso es una vulgaridad, impropia de usted.

—Será una vulgaridad, pero no hay quien la mueva.

—¡Exceso de petulancia!... Grandes escritores han cantado la belleza de los jugadores en los estadios, el marco estilizado de las puertas, el billar humano del juego del balón, la armoniosa combinación de los equipos, la destreza y la eficacia del regate y del pase, del paso y la mudanza, como en el arte coreográfico; el punterazo del delantero, la estirada del guardameta...

—Y de las «quinielas», ¿qué?

—¿Qué tienen que ver las «quinielas»?

—Sin ellas el fútbol no existiría, o sobreviviría con la más lánguida de las existencias.

—Usted quiere insinuar...

—No insinúo, afirmo.

—¿Qué afirma?

—Que el fútbol es un vicio, como la ruleta, como el bacarrat, como el póquer, juegos teóricamente prohibidos, pero que se pueden

practicar impunemente rellenando boletos, para ver si se aciertan los catorce resultados.

—¡Tonterías!

—¡Sí, sí!... Supriman las quinielas, y ya verán cómo no va al fútbol ni el hijo de mi portera.

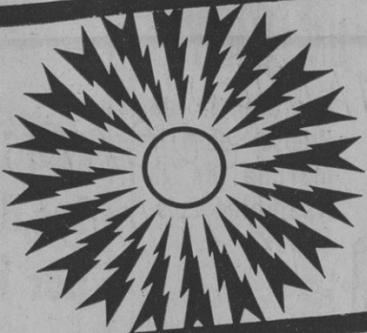
—¿Por qué el hijo ése?

—Porque mi portera no tiene ningún hijo.

EL COCODRILO VIUDO

# CALENDARIO DEL CONTRIBUYENTE

Durante el mes de JULIO le interesa recordar especialmente.



## PAGO DE IMPUESTOS

### LIQUIDACIONES

- Las liquidaciones notificadas entre los días 1 y 15 de junio, pueden abonarse sin recargo hasta el día 10 de julio. Pasada esta fecha y hasta el día 26 de julio se abonará un recargo del 10 por 100.
- Las liquidaciones notificadas entre los días 16 y 30 de junio, pueden abonarse sin recargo hasta el día 26 de julio. Pasada esta fecha y hasta el día 10 de agosto se abonará un recargo del 10 por 100.

### EXCEPCION

Estos plazos no se aplican a las liquidaciones de los Impuestos de Sucesiones, Transmisiones Patrimoniales, Actos Jurídicos Documentados y Aduanas, las cuales se abonarán en los plazos que señalen sus respectivas notificaciones.

### PRESENTACION DE DECLARACIONES

- El día 5 de julio expira el plazo para que los contribuyentes sujetos al Impuesto General sobre la Renta de las Personas Físicas presenten la declaración por rentas percibidas en 1972.
  - Las entidades jurídicas sujetas al Impuesto de Sociedades tienen la obligación de presentar la declaración de resultados del ejercicio 1972, dentro de los 20 días hábiles siguientes a partir de la aprobación definitiva del balance.
- c) El día 19 de julio termina el plazo para que las personas físicas o jurídicas que abonen retribuciones de trabajo personal presenten la declaración de las cuotas retenidas por este Impuesto durante el segundo trimestre de 1973. El mismo día finaliza el plazo para que los profesionales excluidos del régimen de evaluación global presenten declaración de rendimientos de trabajo personal obtenidos durante dicho trimestre.
- d) El día 31 de julio termina el plazo para presentación de declaraciones correspondientes a los siguientes impuestos:
- Rentas de Capital que grava los intereses de obligaciones y préstamos, y los rendimientos de la propiedad intelectual, producciones cinematográficas y los arrendamientos de minas, negocios y bienes muebles e inmuebles, correspondientes al segundo trimestre de 1973.
  - Lujo por el segundo trimestre de 1973 en cuanto a contribuyentes que no tributen en régimen de convenio.
  - Tráfico de Empresas en cuanto a contribuyentes que no tributen en régimen de convenio, pudiendo ser declaración semestral o trimestral según los casos.
  - Trabajo Personal. Altas o cambios en el régimen de deducciones, producidas en el primer semestre de 1973.

EVITASE MOLESTIAS PAGANDO SUS IMPUESTOS A TRAVES DE BANCOS Y CAJAS DE AHORRO O UTILIZANDO EL GIRO POSTAL TRIBUTARIO.

CONSULTE CUALQUIER DUDA EN SU DELEGACION DE HACIENDA

## NACIONAL

### TRIBUNALES

## UN "GRECO" DE SALDO

- Fue vendido por 600.000 pesetas por un corredor que lo tenía en depósito
- La propietaria recurre ante el Supremo por apropiación indebida

Don Carlos Torralba Hidirgoras, ya fallecido, era propietario de un cuadro atribuido a El Greco y de otro que se decía de Zurbarán, y el 16 de octubre de 1965 encargó a Celso Tavera Maya que se los vendiese.

Quedaron los cuadros en depósito de Tavera, y éste, en documento privado, se comprometió a devolver los cuadros o el importe de los mismos el 31 de diciembre de aquel año.

No devolvió los lienzos Tavera ni los vendió, y con evasivas consiguió prolongar en su poder la obra atribuida a El Greco, que vendió en Bilbao, el 15 de octubre de 1966, a don Miguel Fierro Montes, propietario de una galería de arte, para el que trabajó Tavera como director del establecimiento. El señor Fierro pagó por el cuadro seiscientos mil pesetas, que retuvo Tavera en su propio beneficio. Y el cuadro atribuido a Zurbarán lo entregó Tavera en depósito a Fernando Prado y Colón de Carvajal, que deseaba comprarlo y quería examinar la obra en su casa.

Con motivo de la quiebra del Banco de Medina y la huida al extranjero de Fernando Prado, el cuadro fue embargado, entre otros objetos, en sumario que se le siguió por estafa.

La otra sentencia, que declaraba probado todo lo anterior, condenó a Tavera, como autor de un delito de apropiación indebida (del cuadro de El Greco), a siete años de presidio y a indemnizar con setecientos cincuenta mil pesetas (suma en que estaba valorado el cuadro) a doña María Consolación Torralba Suinaga, heredera de don Carlos Torralba. La misma sentencia ordenaba que el cuadro quedase en poder del comprador, don Miguel Fierro Montes.

Recurrió doña María Consolación contra la sentencia de la Audiencia, y en la Sala Segunda del Supremo se ha celebrado la vista del recurso, manteniendo el abogado de la recurrente, don José Candel, que Tavera debió ser condenado a restituir a su propietaria el cuadro de El Greco, en lugar de a pagar la indemnización citada, puesto que la cifra es ridícula y el condenado, además, insolvente. A los razonamientos del abogado se ha adherido el fiscal, don Narciso Antonio Alonso Cortés, y se ha opuesto, en nombre de Tavera, su defensor, don Fernando Pineda.

José MARTIN MORALES

### PRECIOS

## POR QUE SUBE EL POLLO

No, esta carrera del pollo no se refiere a la castiza y humorística significación de la frase chulapona madrileña, sino a la sensible carrera de precios de este ave de consumo popular. Una lectora nos escribía hace un par de días: «Hace ahora justamente un año que un pollo asado, tamaño discreto, me costaba 55 pesetas; ahora, en el mismo establecimiento, idéntico artículo y de tamaño similar me acaba de costar 70 pesetas. ¿Por qué, en sólo un año, un encarecimiento tan fuerte?»

Pues veré, señora: desde que los norteamericanos descubrieron el extraordinario valor proteico de la harina de soja, este producto se ha hecho indispensable para

## Plaza DE Cataluña

## RUMOR: QUERIAN SECUESTRAR A JAVIER GODO

(Hijo del propietario de "La Vanguardia")

Al parecer, el frustrado secuestro obedecía a fines exclusivamente económicos

BARCELONA, 4. (De nuestro corresponsal.)

El rumor está entre la llamada «alta clase social»; esta vez no está en la calle, como normalmente se dice. Parece ser que se ha descubierto un grupo (incluso uno de sus miembros dicen que está detenido) que intentaba secuestrar a Javier Godó, gerente de «La Vanguardia» e hizo del conde de Godó, propietario de este periódico. El conde de Godó es una de las fortunas más importantes de Cataluña, con múltiples negocios, y hombre de gran raigambre en la ciudad.

Parece ser que el grupo de presuntos secuestradores ha quedado desarticulado.

Los fines del grupo no parecen ser políticos, sino que intentaban conseguir una importante suma.

### LOS FUTUROS DESAHUCIADOS PIDEN HABLAR CON EL ALCALDE

Los 35 familias afectadas por la orden de desalojo decretada por la Alcaldía, en la calle Juan Güell, a causa de las obras del Metro, habían calculado, a tenor de la comunicación que recibieron, que el plazo que les habían dado terminaba ayer.

No obstante, a través de un contacto establecido entre el abogado que lleva su asunto, y un letrado de la delegación de Servicios Municipales de Urbanismo, los vecinos se enteraron que el plazo de lanzamiento se había calculado contando fiestas y «puentes», y no finaliza hasta el próximo día 9.

Por escrito, y a través de gestiones personales, los vecinos insisten en que el alcalde les reciba en audiencia antes de que finalice el plazo de desalojo, con objeto de encontrar una solución que les conceda unas garantías.

### MEDIO METRO DE ZONA VERDE POR PERSONA

Parece increíble, pero es rigurosamente cierto. La gente de Sants sólo dispone de medio metro de espacio verde de los tres o cuatro metros que —contando el Tibidabo y Montjuich—, disponemos en general los barceloneses. En Pedralbes tienen 7,4 metros cuadrados, y si nos vamos más lejos, a Amsterdam, por ejemplo, tienen 20 metros.

### HOMENAJE AL CARDENAL JUBANY

La Academia de Jurisprudencia y Legislación de Barcelona ha dedicado la última sesión del curso a rendir homenaje al cardenal Narciso Jubany, arzobispo de Barcelona, con motivo de la reciente recepción pontificia del purpurado eclesiástico. El doctor Jubany pertenece ya a la docta corporación desde abril de 1957, donde pasó a cubrir la vacante dejada por el eminente jurista y hombre público Oriol Anguera de Solo.

### FALTA BUTANO PARA LOS TAXIS

En Barcelona circulan aproximadamente unos cuatro mil taxis, que utilizan butano como combustible. Gran parte de estos autotaxis no pudieron prestar servicio, o lo hicieron con grandes dificultades, debido a que en los puestos que tienen designados para la reposición de botellas vacías de butano no había recambios.

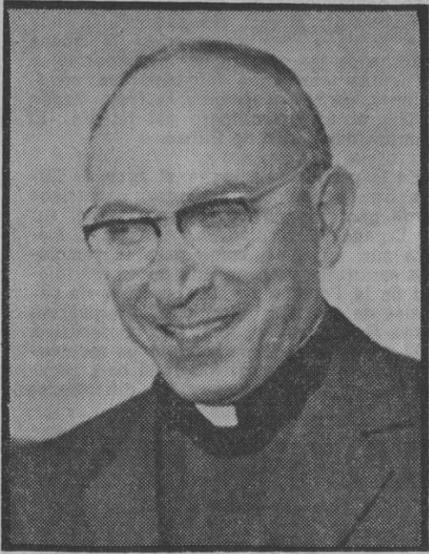
Este asunto del suministro de las botellas de butano a los taxistas es uno de los muchos temas de fricción que existen entre los industriales del taxi barceloneses y el presidente de la Cooperativa del Taxi, señor Tormo Magráns. El servicio de reposición de butano se realiza a través de un llamado servicio comercial y de gestión, que el señor Tormo preside en ámbito nacional. Este servicio es un organismo que depende del Grupo Nacional del Autotaxi, que también preside el señor Tormo Magráns.

Julio CASTILLA

IGLESIA

# EN UNA FASE «MUY INTERESANTE»

- ◆ Las relaciones España-Santa Sede
- ◆ Declara monseñor Casaroli en Helsinki
- ◆ Su próxima entrevista con López Rodó se celebra a petición del ministro español



«Las relaciones entre España y la Santa Sede atraviesan un periodo que yo calificaría de muy interesante», ha declarado en Helsinki a Pyresa monseñor Agostino Casaroli, secretario del Consejo para los Asuntos Públicos de la Iglesia, que representa a la Santa Sede en la Conferencia sobre la Seguridad y la cooperación en Europa.

«No sé nada sobre el contenido de la conversación que mantendré con el señor López Rodó durante la cena de trabajo que tendremos el próximo día 5. El ministro expresó su deseo de que nos encontráramos, y yo acepté complacido. Ese es el motivo de nuestra próxima reunión», aseguró monseñor Casaroli.

Por otra parte, en círculos eclesíasticos de Madrid, según Europa Press, ha despertado interés el hecho de que monseñor Casaroli se traslade a Helsinki con motivo de la Conferencia Europea de Seguridad y se entreviste con el ministro español de Asuntos Exteriores.

Recuerda Europa Press que el eje central de las relaciones entre España y el Vaticano se basa, en este caso, en el Concordato firmado en 1953, y que el Estado español considera superado. El último contacto a alto nivel sostenido por España y la Santa Sede fue

el pasado día 12 de enero, cuando el entonces ministro español de Asuntos Exteriores, don Gregorio López Bravo, celebró una entrevista con el Papa, en el curso de una audiencia que duró alrededor de una hora.

### ● REUNION URGENTE DE LA COMISION PERMANENTE DE LA CONFERENCIA EPISCOPAL

La Comisión Permanente de la Conferencia Episcopal Española, informa Europa Press, celebró ayer por la mañana y a última hora de la tarde una reunión urgente y excepcional, en el curso de la XVIII Asamblea Plenaria, que inició sus trabajos el pasado día 2. El tema tratado ha sido la preparación de un informe sobre la situación actual de las relaciones Iglesia-Estado en España, con motivo de

la entrevista que el próximo jueves mantendrán en Helsinki el ministro español de Asuntos Exteriores, señor López Rodó, y el secretario para los Asuntos Públicos de la Iglesia, monseñor Agostino Casaroli.

Los obispos miembros de la Permanente han estudiado la situación actual de las relaciones entre ambas potestades. En este sentido, al parecer, los prelates han tenido conocimiento de un «dossier» sobre declaraciones de altas personalidades políticas, relativas a la posibilidad del establecimiento en España de un estatuto jurídico especial para la Iglesia, mientras la Santa Sede no se decida por una revisión a fondo del Concordato vigente —calificado por el Gobierno de «anacrónico y desfasado»—, según la doctrina del Concilio Vaticano II.

La Comisión Permanente a petición de la Secretaría de Estado del Vaticano, deberá enviar hoy tal informe sobre la situación de las relaciones Iglesia-Estado en España, para que pueda ser remitido a Helsinki antes de celebrarse la entrevista López Rodó-Casaroli.

## EL PLURALISMO TIENE UN LIMITE

- ◆ Conferencia de Prensa sobre la marcha de la Asamblea Episcopal

«La renovación tecnológica en España, por desgracia, se divulga de forma poco adecuada y con gran superficialidad», afirma la primera parte de la ponencia central estudiada por la asamblea plenaria del Episcopado, cuyo resumen fue presentado ayer en una rueda de Prensa por el obispo de Segovia, monseñor Palenzuela, según informa Europa Press.

La ponencia leída el día anterior en el aula episcopal trata de las transformaciones socioculturales y eclesiales en España y en la fe del pueblo cristiano. Los puntos principales son los siguientes:

— La ponencia señala el peligro que supondría para la evangelización la pérdida de las formas de religiosidad popular, aunque también sería peligroso buscar como cauce predominante el sistema vigente de cultura masificada. A este respecto afirma que para las masas es decisiva la imagen que los medios de comunicación presentan de la Iglesia, tanto por lo que comunican como por lo que ocultan.

— Sobre el pluralismo, dice que urge hacerlo compatible con la comunión de la Iglesia y con la creación de formas comunitarias adecuadas. Monseñor Palenzuela subrayó que «el pluralismo en la Iglesia está llevando a una disolución en la que la Iglesia corre el peligro de dejar de ser, porque deja también de ser punto de referencia. El pluralismo, por lo tanto, tiene un límite. El gran problema actual de la Iglesia es la comunión entre todos los grupos, a veces enfrentados ideológicamente».

# SOFICO

Habiendo sido subsanadas las dificultades provocadas por las averías que recientemente se produjeron en la Central Telefónica de Velázquez, nos es muy grato comunicar a todos nuestros clientes, proveedores y público en general que de nuevo pueden hacer sus llamadas al teléfono

## 262 44 30

donde, como de costumbre, les atenderemos con sumo placer y estaremos a su entera disposición

Rogamos nos disculpen por tanta molestia

¿Quiere tener un negocio de su propiedad que le dé un beneficio neto de **10.000 pesetas mensuales** sin ningún riesgo por su parte? Si dispone de 125.000 pesetas, nosotros lo haremos realidad. La solvencia de nuestra organización nos permite asegurar su capital garantizado bajo contrato. Escriba o envíe el adjunto cupón a: **CENTRO PROMOTOR DE INVERSIONES, S. A. Aragón, 253, 2.º BARCELONA - 7**

Nombre ... ..  
 Dirección ... .. Tel. ... ..  
 Población ... .. Provincia ... ..  
 PUE

## QUIEREN REGULAR LOS BAILES PUBLICOS

■ Y adecuar el Reglamento de Policía «a los conceptos de la sociedad de hoy»

Se ha reunido en Madrid, indica Europa Press, las Juntas directivas de las Agrupaciones Sindicales de Empresarios de Bailes Públicos, que han constituido un órgano intersindical encargado de conocer los problemas por los que atraviesa el citado sector en aquellas cuestiones que afectan a la competencia de los Sindicatos Nacionales de Hostelería y Actividades Turísticas y del Espectáculo.

En la reunión se puso también de relieve la necesidad de interesar de los Ministerios de Gobernación y de Información y Turismo la promulgación de un ordenamiento jurídico que regule de manera concreta la actividad del baile público en sus diversas modalidades, adecuando asimismo, el actual Reglamento de Policía de Espectáculos a los conceptos de la sociedad de hoy y a las necesidades del turismo.

La reunión estuvo presidida por los titulares de los Sindicatos Nacionales de Hostelería y Actividades Turísticas y del Espectáculo, don José Ramón Alonso y don Juan José Rosón, respectivamente.

## PESCA

### Otros dos barcos capturados (Por lanchas marroquíes)

RABAT, 4.—Los pesqueros españoles «Rive Martínez», matrícula de Alicante, y «Cuarto Mandamiento», de Melilla, han sido apresados por barcos de la Marina Real marroquí cuando estaban pescando en aguas jurisdiccionales de Marruecos. El primero de los barcos citados ha sido llevado a Tánger y el segundo, a Hoceima. (Efe.)



### SILVA MUÑOZ, HIJO ADOPTIVO DE IRUN

Don Federico Silva Muñoz, ex ministro de Obras Públicas, ha recibido el título de hijo adoptivo de Irun de manos de don Federico Bergereche, alcalde de la ciudad. El acto tuvo lugar, después de la celebración de una misa, en el monte de San Marcial

# JUNTA GENERAL DE LA COMPAÑIA TRASATLANTICA ESPAÑOLA

- ABANDONO DEFINITIVO DEL TRANSPORTE DE PASAJEROS
- INTENSIFICACION DE LA ACTIVIDAD EN SUS LINEAS DE CARGA

En el domicilio social de la empresa, bajo la presidencia del marqués de Comillas, y con la presencia del 74 por 100 del capital, ha tenido lugar la Junta general ordinaria de la Compañía Transatlántica Española, S. A.

**Visión objetiva.**—Abrió la sesión el presidente con unas breves palabras, en las que expresó la necesidad de exponer los problemas con una visión totalmente realista, por dura y enojosa que pudiese parecer. «Debo decir —manifestó— que las medidas que en su caso se acuerden han de constituir una primera parte de las que habrán de adoptarse.» A continuación, el consejero don José María Ramón de San Pedro se refirió a las circunstancias en que se ha desarrollado el ejercicio económico, que fueron tan adversas que obligaron a llevar a inmediato efecto la prevista política de enajenación de los buques de pasaje, con objeto de sanear los resultados de explotación, enfocando el negocio hacia la carga. Aludiendo al apoyo de los bancos con participación accionaria, manifestó: «De no haber sido por el apoyo efectivo de nuestros bancos accionistas, la situación habría desembocado hace ya un año en la liquidación de la Compañía.» El Consejo ha adoptado las medidas necesarias para afrontar la situación y garantizar la supervivencia de la empresa.

**Venta de los buques de pasaje.**—El señor Ramón de San Pedro informó a los reunidos de la reciente venta para desguace de los buques «Guadalupe», «Covadonga» y «Montserrat», y de la venta de las motonaves «Satrústegui» y «Virginia de Churrucá», a la Compañía Transmediterránea, que absorbe en su plantilla el personal embarcado en estas últimas unidades. Refiriéndose a la tónica del mercado internacional, destacó la competencia de los buques portacontenedores, «lash», «roll on roll off», que ha continuado en aumento, dejando sentir sus efectos en nuevas áreas. Señaló cómo la coyuntura monetaria internacional ha resultado desfavorable a la hora de establecer las conversiones.

**Transporte de mercancías.** Destacó la intensificación de las actividades en el transporte de cargas en línea regular, destacando el aumento, respecto del ejercicio anterior en la cifra de 73.531 toneladas, que representa un 39 por 100, si bien ha de considerarse que en el ejercicio 1972 entraron en servicio las unidades «Galeona», «Valvanuz» y «Roncesvalles». Estas unidades, junto con el «Belén», que inició sus actividades en enero de 1973, implican una radical transforma-

ción de la estructura de la flota, por lo que hace a su reciente construcción, velocidad y genérica condición de buque de carga. Haciendo abstracción de los costos financieros y gastos generales, los beneficios de explotación de los buques de carga se han podido cifrar en 76.729.055 pesetas. Resulta de fuerte contraste la comparación con los buques de pasaje y mixtos, que han supuesto una pérdida de 190 millones de pesetas.

**Crisis del transporte de pasajeros.**—Asimismo, glosó las diferentes partidas del balance, comentando cada uno de sus conceptos e informando sobre el desarrollo del ejercicio y las inmediatas perspectivas de la empresa. «Las cifras —dijo— justifican, con su gravedad, la decisión de amputar o separar de nuestra flota, mediante su venta, los buques que venían produciendo el cáncer financiero de nuestra empresa. Aseguró que las causas que han motivado pérdidas tan sensibles había que buscarlas en el progresivo déficit de la explotación de los buques de pasaje; en el aumento de los gastos; y en los elevados costos financieros a que obliga la descapitalización producida por las pérdidas. Hizo notar a los reunidos el problema que viene planteando la explotación de las unidades de pasajeros en línea regular, cuyo fenómeno afecta a muchos países, en alguno de los cuales, como Inglaterra, Francia o Italia, armadores de probada experiencia se han visto obligados a vender sus buques de pasaje, ante la competencia de la aviación. Recordó igualmente las provisiones formuladas a este respecto en el año 1967 ante los correspondientes organismos de gobierno, solicitando el aumento de la subvención de 46,5 millones de pesetas —sin variación desde 1960— hasta el importe perfectamente justificado y razonado, de 165 millones.

«Hemos esperado durante años —dijo el consejero señor Ramón de San Pedro— que nuestras peticiones, justas y documentadas, encontrarían eco y apoyo. Desgraciadamente no ha sido así.» La retirada de los buques de pasaje de la Transatlántica ha sido una decisión penosa, pero absolutamente necesaria. El llevarla a cabo ha representado tener que vencer graves dificultades. Por un lado, el contrato con el Estado, en virtud del cual la naviera percibía una subvención de 46.500.000 pe-

setas, a cambio de la cobertura de unas determinadas líneas por los buques de pasaje y mixtos. De otra parte, era necesario asumir el problema laboral que se presentaba con la venta de estas unidades.

**Reducción de capital.**—Se contempló la reducción de capital, que, en una o dos fases, será necesario acordar hasta lograr el saneamiento financiero de la Compañía, mediante la aplicación del saldo de cuenta de pérdidas y ganancias correspondiente al ejercicio de 1972, que asciende a 221.394.070 pesetas, después de la aplicación de las amortizaciones del inmovilizado y de las reservas de libre disposición.

Ya dentro del ejercicio de 1973, cuenta la pérdida ocasionada por la venta de los buques de pasaje y mixtos, por la diferencia entre el valor contable y el de realización, que no será inferior a los 289 millones de pesetas.

**Nueva orientación.**—Es firme y definitivo el propósito de la Compañía de intensificar, diversificar y ampliar sus actividades en el transporte de mercancías. Los resultados que ha venido teniendo en este campo son positivos, y entiende que este mercado ofrece perspectivas que permiten un futuro esperanzador.

Don José María Ramón de San Pedro respondió a las distintas cuestiones planteadas por los accionistas, que expresaron su confianza en la recuperación económica de la empresa sobre la base de la intensiva promoción del tráfico de mercancías.

A continuación fué sometida a la Junta general la aprobación de la memoria, balance y cuentas del ejercicio 1972, y la gestión del Consejo; la ratificación de consejeros y el nombramiento de censores de cuentas, acuerdos todos ellos que fueron aprobados.

\*\*\*

Para la tarde estaba anunciada la Junta general extraordinaria, para tratar de la reducción de capital contenida en el orden del día; pero la misma no pudo llevarse a cabo, aun en segunda convocatoria, por cuanto habiéndose conseguido muy holgadamente el quórum de capital, no se alcanzó el de accionistas, debido al carácter de nominativos que tienen los títulos de la Compañía y a la difusión de su accionariado. Ante ello, no se celebró la Junta, anunciando el presidente que volverá a convocarse más adelante, puesto que la reducción de capital resulta indispensable.

# ECONOMIA Y FINANZAS

## AVICULTURA: SITUACION DIFICIL

■ Según el estudio del Banco de Bilbao

Las lluvias de fines de mayo y principios de junio, en régimen tormentoso, han sido beneficiosas en general para varios cultivos: maíz, girasol, vid, pastos, etc., aunque también han entorpecido la buena marcha de las operaciones de exportación de frutas tempranas (albaricoques, melocotones, etc.), estropeando la fruta, según señala el último número del boletín «El Campo» del Banco de Bilbao.

En la presente campaña, el agua de lluvia ha llegado, sin embargo, demasiado tarde para los cultivos cerealistas del sur de España (Extremadura, Andalucía, meseta sur, etc.), así como para la remolacha azucarera de la misma mitad meridional de la Península y las cosechas de cereales de invierno y remolacha azucarera serán flojas, por segundo año consecutivo.

El sector ganadero atraviesa un momento muy delicado, derivado de la baja general de las cotizaciones y las dificultades

para el abastecimiento normal de piensos. Según el citado informe, la avicultura está atravesando, también, una situación difícil. Hay que tener en cuenta que una gran parte del valor final, tanto del huevo como del pollo, está constituido por pienso, que se ha transformado en uno de aquellos productos. El problema que se presenta es serio: es imposible mantener el equilibrio alimenticio de los piensos a base de las fórmulas hasta ahora usadas, pues a la escasez de harina de pescado y de soja hay que añadir los elevadísimos precios a que se cotizar actualmente que harían ruinoso cualquier explotación, y si se modifica la composición de tales piensos sustituyendo la base proteica aportada por aquellas materias por las de otros productos, entonces se alarga un tercio el período necesario para obtener unos resultados similares, lo que encarece también muy notablemente el coste de explotación.

## EXPANSION INTERNACIONAL DE RUMASA

Adquiere la compañía inglesa Imported Wines

Recientemente, Rumasa ha recibido la aprobación de las autoridades españolas para adquirir la totalidad de las acciones de la compañía británica Imported Wines Limited, que cuenta con amplios almacenes, embotellado, bodegas, domicilio social y oficinas, todo ello de su propiedad, en Londres. Imported Wines Limited es propietaria, igualmente, de la marca Montecristo, con la que comercializa una gama de vinos muy introducida en Inglaterra, contando para ello con una extensa red de agentes y subdistribuidores.

La operación quedará materializada próximamente, y con ello Rumasa da un importante paso en su expansión internacional.

## FIBRACOLOR: GRAN PRODUCTIVIDAD

Una producción de 155.000 metros diarios que supone una productividad de 217 metros-día-obrero, es el índice alcanzado por la empresa de tintes y acabados Fibracolor.

Este año la empresa situada en la localidad de Torredra en el límite de las provincias de Gerona y Barcelona, acababa de celebrar su XXI aniversario con una serie de actos informativos.

Su capital social alcanza los 196 millones de pesetas y pertenece en un 75 por 100, al grupo Sniace. Posee terrenos propios que alcan-

zan las 36,8 hectáreas, de las cuales, 44.000 metros cuadrados están ocupados por el factoría, centro de investigación y control, economía, capilla y 66 viviendas para los trabajadores, que en la actualidad son 715.

El acto del aniversario reunió en abierto diálogo en torno al presidente, don Eugenio Calderón Montero-Ríos, y al consejero delegado, don Mariano Calviño; a altas personalidades representativas de la Administración y destacados industriales de ámbito nacional y de la región catalana.

## LA U.R.S.S., UN NUEVO MERCADO

● LIBRO-GUIA DEL BANCO GUIPUZCOANO

El Departamento Internacional del Banco Guipuzcoano acaba de publicar en San Sebastián un manual titulado «U. R. S. S., un nuevo mercado», que tiene por objeto asesorar al empresario español que desea emprender relaciones comerciales con aquel país.

Señala Europa Press que el libro contiene el texto del acuerdo comercial hispano-soviético, detallando todos los productos que ambos países pueden exportar, e incluye un detallado estudio de la normativa soviética respecto al comercio. Se describen también las oficinas de comercio exterior soviéticas, con datos relativos a formulación de contratos, impuestos, etc., y se señalan los horarios de trabajo para la banca, días de fiesta y calendarios de ferias y exposiciones.

## SOCIEDAD GENERAL FINANCIERA, S. A.

PAGO DE DIVIDENDO

En cumplimiento del acuerdo de la Junta general celebrada el día 2 de junio de 1973, se comunica a los señores accionistas el pago de un dividendo activo de 29,75 pesetas netas por acción, con cargo a los beneficios del ejercicio 1972.

Dicho dividendo se hará efectivo a partir del día 9 del presente mes de julio, contra la presentación del cupón número 5 de las acciones, en el domicilio social, paseo del Pintor Rosales, núm. 30, Madrid.

Madrid, 2 de julio de 1973.—El secretario del Consejo de Administración, A. Maldonado.

## POPULAR DE INVERSIONES, S. A. A, B, C, D y E

(POPULARINSA)

Cedacero, 1, ático - MADRID-14

La administración de estas Sociedades ha acordado el pago de un dividendo activo por los beneficios del ejercicio de 1972, según detalle a continuación:

Acciones núm. 1 al 393.120, 30 pesetas líquidas por acción. Acciones núm. 393.121 al 491.400, 16,25 pesetas líquidas por acción.

Dicho pago se efectuará en la central y sucursales del Banco Popular Español, Banco de Andalucía, Banco de Castilla, Banco de Crédito Balear, Banco Europeo de Negocios, Banco de La Vasconia, Banco de Lugo y Banco de Vigo, a partir del día 5 de julio de 1973, mediante la presentación, para su estampillado, de los respectivos extractos de inscripción. Madrid, 2 de julio de 1973.—Los administradores.

## FUERZAS ELECTRICAS DEL NOROESTE, S. A.

(FENOSA)

PAGO INTERESES OBLIGACIONES

De acuerdo con las condiciones de emisión, desde el día 15 de julio actual se satisfará el interés fijo del 5,492 por 100, con impuestos a cargo del tenedor, a las OBLIGACIONES SIMPLES, primera serie, emisión 1962, y DIEZ PESETAS por cada título correspondiente al vencimiento anual de la prima establecida.

La cantidad líquida a percibir será de 37.13048 pesetas, que se hará efectiva contra la entrega del cupón semestral número 22, vencimiento 15 de julio de 1973.

La Coruña, julio 1973.

## SOCIEDAD DE PRESERVACION DE MADERAS, S. A.

SOPREM, S. A.

La Junta general de accionistas acordó trasladar su domicilio social a la calle Serrano, número 1, MADRID. Firmado, el secretario.

## NUEVA EMPRESA AUTHI

Para financiación de automóviles

Leyland Authi ha anunciado la creación de una nueva empresa, que estará dedicada a la financiación de automóviles de las marcas Austin, Victoria y Mini. La nueva financiera se llamará Señauthi Financiaciones, S. A. La promoción de la nueva sociedad ha corrido a cargo de Leyland Authi y de Señisa, según Europa Press.

## NUEVA FABRICA

Quiere montar la Compañía Valenciana de Cementos

La compañía valenciana de Cementos Portland, S. A., ha solicitado el correspondiente permiso del Ayuntamiento de Alicante para instalar en Foncalent (Sierra Larga), una fábrica de cemento, según informa Cifra.

La nueva fábrica estará equipada con 200 electromotores, con una potencia total de 17.000 caballos de vapor. La solicitud de la compañía valenciana se encuentra en período de información pública, de acuerdo con el reglamento de actividades molestas, insalubres, nocivas y peligrosas.

## BANCO GANADERO

◆ Un grupo promotor pide autorización para crearle

Ha sido presentada al Banco de España la solicitud de constitución del Banco Ganadero y de Negocios, informa Cifra.

La solicitud fué presentada por el grupo promotor. Caso de que sea autorizada la constitución, se iniciará con un capital de 2.500 millones de pesetas, repartido entre numerosos accionistas del Norte, Noroeste, Extremadura, Andalucía, Levante, Cataluña, Aragón, Castilla y provincias insulares.

## bolserías

### YA VA HACIENDO CALOR

Lo que daría mi entrañable compañero Mariano Medina por poder decir lo mismo en beneficio de todos los españoles que diariamente le siguen por Prensa, ondas e imagen. A lo que yo me refiero es al tiempo bursátil, que es un tiempo que hay que tener muy en cuenta de cara a las «cosechas» de plusvalías, o sease, de duros que ganar, que diría mi amigo el castellano, algún tiempo alejado del «parquet».

Y va haciendo algo de calor, eufemísticamente hablando, por lo que respecta a las cotizaciones, que con el aquel de haber finalizado el plazo ampliatorio muchos valores se ha despejado el horizonte, se han barrido los cupones que andaban haciendo de las suyas y las «mozas» (acciones nuevas) han ido a recogerse hasta que su mayoría de edad les permita jugar no «a», sino en «el» corro (bursátil, se entiende).

Hay animación. Van quedando valores muy solicitados y con mucho dinero. Ayer, primer día del mes y del semestre, fue halagüeño el resultado. Muchos fueron los dividendos que se recuperaron íntegramente y otros que, además de hacer tan buena acción, hicieron que la acción subiera unas cuantas enteros. Es decir, que hay síntomas inequívocos de que la Bolsa va subiendo, aunque sea lentamente. Piensen, también, que con el calor que hace en el «parquet» (imposible de resolver técnicamente, según parece —porque ya se intentó todo—, con lo que se demuestra que todavía la Naturaleza vence a la técnica) no es como para que el papel arda. ¡Pues no faltaba más! que diría mi otro amigo, el castizo.

—Lo que hace falta es que entre el fresco —comentaba alguien esta mañana, a eso de las once, que es cuando más caldeado se pone el ambiente.

Y un individuo, no muy bien encarado que digamos, miró con malos ojos. Sin duda es que se dio por aludido. Y es que hay tipos muy susceptibles...

### AUNQUE NO DE DERECHO, SI DE HECHO

Naturalmente que saben por dónde van los tiros. Nos referimos a la gran noticia dada por los Bancos Hispano Americano y Urquijo, o Urquijo y Banco Hispano Americano, ya que tanto monta y monta tanto. No por esperada ha dejado de ser la noticia con que se ha iniciado la semana y que ya adelantábamos en algún sentido el pasado día 29 (ver PUEBLO de esa fecha) con motivo de desmentir los rumores de que habría un solo director y dos Bancos verdaderos. El nuevo acuerdo entre los dos grandes Bancos es de todos conocido. Y aún más, ambos Bancos funcionarán en lo que a servicio se refiere, como si de hecho fuera un solo Banco, aunque de derecho sean dos Bancos de solera, y que ambos gozarán de un solo Comité Ejecutivo vamos, algo así como un director colectivo, que estará integrado por las siguientes personalidades: presidente de la Comisión don Juan Lladó y como vocales, por el Hispano Americano don Luis Usera presidente de su Consejo de Administración; don Pedro Gamero, consejero delegado y don Alberto Oliart, consejero-director general. Por el Banco Urquijo (el presidente de su Consejo marqués de Bolaque tendrá derecho de asistencia y de deliberación), sus consejeros don Javier Benjumea, don José Ignacio Cargas Herrero y don Emilio Gómez Orbaneja y cumple las funciones de ponente el consejero delegado adjunto, don Julio Hernández Rubio.

Sumen ustedes los valores personales que aportan cada una de esas personalidades de nuestras finanzas y calculen ustedes qué categoría de «director» único va a tener el binomio bancario Urquijo-Hispano todo lo cual redundará en «beneficio del fomento de la riqueza y del bienestar social de nuestro país» como terminaba el comunicado conjunto que por cierto, y por separado, ya se dejó ayer notar en las cotizaciones bolsísticas.

Que los deseos de todos, y de los que el señor Lladó fue auténtico impulsor y decidido paladín, se vean coronados por el mayor y mejor de los éxitos. Amén.

### DE CATALUÑA E INDUSTRIAL, POR MAS SEÑAS

La solución es muy fácil: Banco Industrial de Cataluña. Pero si es catalán, con todo cuanto ello supone de esfuerzo de voluntad y entrega y además industrial, cosa que no tiene secretos para nuestros compatriotas del lado de arriba a mano derecha mirando desde Madrid, no tiene nada de extraño que su desarrollo sea tan enorme que tengan que estar ampliando continuamente el traje «capitalero» del Banco citado. Y así se está comunicando por carta a todos los accionistas que entre el pasado día 27 de junio (ayer como quien dice) y el 27 de julio, habrá doble —si señor DOBLE— ampliación de capital, a razón de 1 por 12 ambas, pero la primera a la PAR y la segunda al tipo llamado del Trescientos cincuenta por ciento, o sease, con PRIMA del 250 por 100. Es decir que, como las acciones son de un nominal de 1.000 pesetas, habrá que satisfacer 350 pesetas por cada acción nueva. ¡Pues que siga el desarrollo!

### MORRISON PARA REUNIRSE

Si, ningún sitio mejor ni más ideal que una cafetería para reunirse y máxime si tiene aire acondicionado. Pero la reunión que parece ser va a tener que celebrar Morrison (cafeterías) no va a ser para tomar un café, sino para pedir autorización a sus accionistas a fin de aumentar el capital social en una sustanciosa proporción. Y tendrá que ser necesariamente antes del día de San Silvestre (31 de diciembre) porque el negocio lo exige. Ya saben.

Ignacio H. DE LA MOTA

## la Bolsa hoy

Suavemente va mejorando la Bolsa, advirtiéndose mayor firmeza en los cambios, muchos de los cuales van en alza.

Si las recuperaciones se van extendiendo a todos los sectores, es, sin duda, el bancario en el que se advierte mayor atención de los inversionistas.

Ha vuelto el optimismo y, de no surgir imponderables, se espera se mantenga la situación favorable.

### DERECHO DE SUSCRIPCION

Banesto, 335; Exterior, 190; Industrial de Cataluña, par, 514; prima, 295; Industrial de León, 1.220; Urquijo, dinero a 1.610; H. Cataluña, 46; Oxígeno, 400; Finanzauto, 63; U. Metropolitana, 160; Tabacalera, 895; Cevasa, 300; B. Ibérico, 895; Ceisa, 121; I. de Bilbao, 510; B. Vizcaya, 825; Simane, 230; Univer, 150.

## hora de Cierre

### DEMANDA

Bancos Atlántico, Valencia, Central, Bilbao, Herrero, Popular, Santander, Occidental, Urquijo, Bankunión; Galerías, Sogefisa, Vacesa, Gal, Félix, Zinc, Seat.

### OFERTA

C. Hierros.

INDICE DE LA SESION  
120,30 +0,72

### MOVIMIENTO BURSATIL

Se contrataron 126 valores, de los cuales 75 suben, 19 bajan y 32 repiten.

## NOTICARIO

### 81 BANCOS ABSORBIDOS EN LOS ULTIMOS 26 AÑOS

Un total de 81 operaciones de fusión bancaria se han materializado en España entre el año 1947 y el mes de marzo del presente año, según se desprende de un informe realizado por el Consejo Superior Bancario, titulado «Un cuarto de siglo de banca privada».

El banco que mayor número de instituciones bancarias absorbió en este periodo de tiempo fue el Banco Central, con la adquisición de 20 bancos, entre los que está el Banco de Aragón, que a su vez había absorbido previamente a otros dos bancos. (Cifra.)

## CAMBIOS

### MADRID

FONDOS PUBLICOS	Anterior	Del día		Anterior	Del día
Interior ... ..	138	137 p.	Univer ... ..	—	—
Exterior ... ..	128	—	Vamosa ... ..	260	265
Amort 1950-52 ... ..	—	120 s/c			
Idem 1951 ... ..	124	124	<b>Mineras</b>		
Idem 1953 ... ..	120,5	—	Reiguera ... ..	168	167
Idem 3,50 % ... ..	117,50	117,5	Juindos ... ..	—	—
Idem 3 % ... ..	112	—	Ponferrada ... ..	188	187
L. N. Colonización ... ..	—	—			
Rec Nacional ... ..	—	—	<b>Monopolios</b>		
Renfe ... ..	—	113 s/c	Campsa ... ..	433	441
			Tabacalera ... ..	—	(540) d.
<b>Cédulas</b>					
Hipotecarias A ... ..	—	84	<b>Navegación</b>		
Idem B ... ..	—	—	Ast. Españoles ... ..	112	112
Idem 4 % exentas ... ..	110,25	—	Transatlántica pref ... ..	—	—
Créd Local inter ... ..	110,5	—	Trasmediterránea ... ..	—	199
Idem lotes ... ..	110,25	104	Naval Levante ... ..	160	160
Idem lotes pref ... ..	—	106 s/c			
			<b>Papeleras</b>		
<b>ACCIONES</b>			Pap Española ... ..	131	131
<b>Bancos comerciales:</b>			Pap Reunidas ... ..	166	170
Atlántico ... ..	973	985	Sarrío ... ..	225	227
Bilbao ... ..	1.245	1.253			
Central ... ..	1.268	1.273	<b>Químicas</b>		
Banesto ... ..	879	874	Cedre ... ..	—	—
Exterior ... ..	606	611	Cros ... ..	268	265
Gral Comercio ... ..	940	942	Dow-Quinones ... ..	(420)	420
Herrero ... ..	1.185	1.195	Ener Aragonesas ... ..	227	235
Hispano ... ..	875	(887) d.	Esp Oxígeno ... ..	510	520
Ibérico ... ..	1.018	1.025	Esp Petróleos ... ..	505	510
López Quesada ... ..	1.280	1.285	Exp Rio Tinto ... ..	392	394,5
Mercantil ... ..	—	—	Fosforera ... ..	443	—
Pop Español ... ..	(1.050)	1.070	Hidro Nitro ... ..	—	289
Rural ... ..	—	—	Ibys ... ..	—	610
Santander ... ..	1.368	1.380	Insular Nitrógeno ... ..	—	—
Valencia ... ..	1.375	1.378	Petroliber ... ..	325	330
Vizcaya ... ..	930	940	Quim Canarias ... ..	—	—
Zaragozano ... ..	1.100	—	Resinera ... ..	—	—
			<b>Automóviles</b>		
<b>Bancos industriales:</b>			Citroën Hispania ... ..	239	240
Eurobanco ... ..	758	761	Fasa-Renault ... ..	330	330
Indubán ... ..	862	862	Pemsa ... ..	290	289
Fomento ... ..	1.100	1.110	M Santa Ana ... ..	105	105
Granada ... ..	688	689	Seat ... ..	(470)	(748) d.
Ind Bilbao ... ..	825	840	Tudor ... ..	—	785
Ind Cataluña ... ..	735	742			
Ind León ... ..	738	735	<b> siderometalúrgicas</b>		
Bankinter ... ..	765	760	Altos Hornos ... ..	255	258,5
Noroeste ... ..	950	945	Aux FF CC ... ..	139	140
Occidental ... ..	(960)	980	Babcock ... ..	—	—
Urquijo ... ..	918	(932) d.	Echevarría ... ..	—	223
Bankunión ... ..	705	720	Ensidesa ... ..	—	(107) d.
			Esp del Zinc ... ..	(215)	(218) d.
<b>Gas y Electricidad</b>			M S Bárbara ... ..	170	—
Agua Barcelona ... ..	—	—	Materiales ... ..	(133)	133
Catalana Gas ... ..	—	—	Metal Mazda ... ..	562	—
E Langreo ... ..	—	—	Nueva Montaña ... ..	191	193
Enher ... ..	—	—	Pubacex ... ..	264	270
E R Zaragoza ... ..	150	153			
E Vieogo ... ..	—	269 s/d	<b>Telefonía y Radio</b>		
Fensa ... ..	249	—	Marconi ... ..	—	—
Idem de 1.000 ... ..	251	254	Telefónica ... ..	419,50	424,25
Fenosa ... ..	166	166			
H Cantábrico ... ..	275	275	<b>Varias</b>		
H Cataluña ... ..	206	206	La Estrella ... ..	—	—
H Española ... ..	269	271	Unión y Fenix ... ..	690	(700) d.
Iberduero ... ..	348,50	346	Sniace ... ..	167	166
Nansa ... ..	199	197	Metro ... ..	239	236
Sevillana ... ..	273	273			
Unión Eléctrica ... ..	262,25	262,5			
<b>Alimentación</b>					
Agulla ... ..	250	248			
Azucarera ... ..	155	155			
Ebro ... ..	669	669			
<b>Comercio</b>					
Banque ... ..	530	535	<b>Banco Comercial</b>	—	1.150
C L C ... ..	(802)	790 s/d	Idem Exterior ... ..	615	630
Finanzauto ... ..	718	710	Agua Barcelona ... ..	283	285
Finz Servicios ... ..	550	555	Catalana Elec ... ..	200	—
G Preclados ... ..	(485)	(506) d.	Ind. Agrícolas ... ..	315	318
Sogefisa ... ..	—	—	Ind. Filipinas ... ..	—	172
			Asland ... ..	592	590
<b>Construcción</b>			Sansón ... ..	335	333
Asland ... ..	597	597	Comento Obras ... ..	—	618
Cem Alba ... ..	434	437	Cros ... ..	263	265
Crist Española ... ..	930	—	Carburos ... ..	570	—
Dragados ... ..	265	1.000	Exp Rio Tinto ... ..	392	395
Encinar Reyes ... ..	265	265	Esp Petróleos ... ..	500	507
Fin y Minera ... ..	605	700	Trasmediterránea ... ..	198	200
Port Valderrivas ... ..	605	605	Motor Ibérica ... ..	264	265
Valenciana Cem ... ..	594	600	Maquinista ... ..	245	—
Vallehermoso ... ..	368	370	Ferr Cataluña ... ..	114	115
			La Seda ... ..	420	420
<b>Inmobiliarias</b>					
Alcázar ... ..	(750)	—			
Bani ... ..	195	198			
Ceisa ... ..	—	250			
Hispana pref ... ..	174	176			
Metropolitana (L) ... ..	370	370			
Metropolitana (U) ... ..	635	—			
Simane ... ..	327	328			
Urbis ... ..	412	—			
Vacasa ... ..	—	(435) d.			
<b>Cartero</b>					
Cartinbo ... ..	410	415	<b>Banco Bilbao</b>	1.242	1.250
Cartisa ... ..	531	532	Idem Vizcaya ... ..	930	940
Cevasa ... ..	740	744	Idem Guipuzcoano ... ..	870	877,5
Fibansa ... ..	1.095	1.108	Viesgo ... ..	—	265
Finsa ... ..	350	350	ri Española ... ..	268	271
Fiponsa ... ..	408	409	Iberduero ... ..	347	345
Gral Inversiones ... ..	365	570	Sevillana ... ..	—	—
Hispamersa ... ..	283	280	Menara ord ... ..	—	—
Insa ... ..	—	422	Naviera Aznar ... ..	—	—
Invasis ... ..	320	320	Pap Española ... ..	—	135
Patrisa ... ..	329	329	Nicas ... ..	162	165
Popularinse ... ..	—	—	Resinera ... ..	—	—
			sefanitro ... ..	—	145
			Altos Hornos ... ..	—	260
			Babcock ... ..	—	180
			Unión Cerrajería ... ..	—	327
			Campsa ... ..	—	—
			Telefónica ... ..	—	—

### BARCELONA

	Anterior	Del día
Banco Comercial	—	1.150
Idem Exterior	615	630
Agua Barcelona	283	285
Catalana Elec	200	—
Ind. Agrícolas	315	318
Ind. Filipinas	—	172
Asland	592	590
Sansón	335	333
Comento Obras	—	618
Cros	263	265
Carburos	570	—
Exp Rio Tinto	392	395
Esp Petróleos	500	507
Trasmediterránea	198	200
Motor Ibérica	264	265
Maquinista	245	—
Ferr Cataluña	114	115
La Seda	420	420

### BILBAO

	Anterior	Del día
Banco Bilbao	1.242	1.250
Idem Vizcaya	930	940
Idem Guipuzcoano	870	877,5
Viesgo	—	265
ri Española	268	271
Iberduero	347	345
Sevillana	—	—
Menara ord	—	—
Naviera Aznar	—	—
Pap Española	—	135
Nicas	162	165
Resinera	—	—
sefanitro	—	145
Altos Hornos	—	260
Babcock	—	180
Unión Cerrajería	—	327
Campsa	—	—
Telefónica	—	—

**Eurogestión**  
Asesoramiento y gestión de carteras de valores

Otro servicio que le ofrece el

**BANCO POPULAR ESPAÑOL**



### ● SEVILLA: LAS LICENCIAS DE LOS TAXIS

SEVILLA, 4.—El presidente del Consejo Provincial de Trabajadores de Sevilla y concejal del Ayuntamiento, José Castillo González, ha hecho pública una carta en la que aclara diversas circunstancias en torno a la abstención de que ha sido acusado en una supuesta votación sobre la posibilidad de admitir a trámite las peticiones de licencia de todos los asalariados del taxi, residentes o no en Sevilla.

«No existió una votación formal —dice el señor Castillo González—, y tanto en aquella ocasión como en otras muchas anteriores me he manifestado firmemente partidario de una interpretación más amplia del reglamento, que permitiera favorecer al máximo de trabajadores.»

Después de poner al propio alcalde y demás componentes de la Comisión de Gobierno del Ayuntamiento como testigos de la manifestación de su postura, el presidente del Consejo añade:

«Resulta incongruente que a aquellos que han recibido el permiso correspondiente para trabajar como asalariados del taxi en nuestra ciudad, les sean vedados los caminos para acceder a la propiedad de su instrumento de producción; es decir, pueden ser asalariados, pero no propietarios.»

«Como es lógico—añade el señor Castillo—, este presidente del Consejo de Trabajadores será siempre decidido partidario de aquellos actos o decisiones que faciliten de modo auténtico el acceso a la propiedad, haciendo realidad los conceptos que acerca de la promoción social muchos esgrimen y, por desgracia, tan pocos practican.»

Añade que la decisión municipal de convocar las licencias con aplicación estricta del reglamento y desoyendo la petición formulada por la Organización Sindical de que todas las licencias fueran para los asalariados, se adoptó por la Comisión Municipal Permanente, de la que el señor Castillo no forma parte.

La carta del presidente del Consejo de Trabajadores termina diciendo que se ha dirigido al alcalde de la ciudad solicitando que en un próximo pleno se incluya una información sobre el tema de la distribución de las licencias de taxis. (Cifra.)

### ● MULTA DE 50.000 PESETAS A SERRAT

La autoridad gubernativa de Pamplona ha impuesto al cantante Juan Manuel Serrat una multa de 50.000 pesetas, por haber proferido, dirigiéndose al público, palabras improcedentes, después de su actuación del domingo último en el salón de fiestas del Club Natación. (Cifra.)

# PUEBLO URGENTE-TARDE

## DESDE HOY

### LA PESETA SE COTIZA EN MOSCÚ

MOSCÚ, 4.—La peseta se ha cotizado por primera vez con relación al rublo por la Gosbank (Banco del Estado) de la Unión Soviética, «en razón del desarrollo de los cambios comerciales con España», anuncia hoy la «Gaceta Económica». Esta tasa de cambio —100 pesetas: 1.29 rublos— está en vigor desde el 1 de julio, precisa el citado semanario. (Afp-Efe.)

N. de la R.—La noticia del día por lo que al mercado de capitales se refiere, se centra en la reanudación de la cotización de la peseta en Moscú, después de tantos años de haber estado suspendida.

El hecho es tanto más de destacar en los momentos actuales en que los países del Este, y la Unión Soviética al frente, constituyen un punto de mira, comercial y económicamente hablando, para nuestro país, cuando la actitud del Mercado Común hacia nosotros se muestra tan reticente como perjudicial para nuestros intereses.

La cotización por vez primera, después de nuestra guerra, de la peseta en la Unión Soviética es un paso más y decisivo, para un estrechamiento mayor y más trascendente de nuestras relaciones económicas.

## Consejo Nacional de Empresarios DISGUSTO Y MALESTAR [POR LA PROPUESTA DEL MERCADO COMUN]

Aun sin conocer el texto definitivo del mandato de negociación con España, de la «información» disponible relativa al mismo, se desprende que su contenido es profundamente insatisfactorio, y completamente desequilibrado en favor de la Comunidad. Es de señalar, en primer lugar, que a través del mismo no será fácil lograr el reequilibrio del acuerdo de 1970, alterado por la entrada de nuevos países en la Comunidad. En segundo lugar, existe una postura discriminatoria hacia España, respecto a los países enmarcados en la política global mediterránea. En tercer lugar, las ofertas agrícolas son de escasa o

nula significación, máxime si se tiene presente la petición de desarme industrial para el 80 por 100 de nuestras importaciones industriales procedentes de la Comunidad.

En su consecuencia, el Consejo Nacional de Empresarios, representación y portavoz del empresariado español, se ve en la precisión de poner de manifiesto el disgusto y malestar que, tanto en los medios industriales como en los agrícolas, ha producido la postura del Mercado Común, al no facilitar ni el logro del reequilibrio del acuerdo de 1970, alterado no precisamente por España, ni ofre-

cer soluciones que al empresariado español le permita hacer frente a las consecuencias de la integración con las garantías indispensables para ello.

Partidarios de la presencia española en el plano europeo, estimamos que la misma sólo será posible en base a soluciones reales y viables, que han de surgir de la continuidad en las negociaciones que nuestro Gobierno lleva a cabo, con tesón y constancia tales, que en ellas encuentra el empresariado garantía y confianza para el futuro de una realidad presente, cara al proceso de integración europea.



### ESPAÑA-SANTA SEDE

El secretario del Consejo para los Asuntos Públicos de la Iglesia, monseñor Agostino Casaroli, que representa a la Santa Sede en la conferencia celebrada en Helsinki sobre la «Seguridad y cooperación en Europa», saluda al ministro español de Asuntos Exteriores, señor López Rodó. Según el programa oficial, López Rodó y monseñor Casaroli se entrevistarán mañana, a las siete de la tarde. (Telefoto de Cifra-Upi)

### ● BARCELONA: CUATRO NIÑOS. MUERTOS POR INTOXICACION

BARCELONA, 4.—Cuatro niños de corta edad murieron y otros dos se encuentran en gravísimo estado, debido a intoxicación por fósforo blanco, producida al chupar jugos de pirotecnia en las últimas verbenas, según informa hoy «El Correo Catalán».

De acuerdo con dicha información, entre el 18 y el 30 de junio, cuatro niños y dos niñas, cuyas edades oscilaban entre los dos años y medio y los cinco años, fueron ingresados en estado de coma en los servicios de urgencia de la residencia sanitaria de la Seguridad Social. Pese a todos los esfuerzos médicos, cuatro de los pequeños murieron y los otros dos siguen con vida, pero en estado gravísimo. (Cifra.)



En Helsinki

### LOPEZ RODO RESALTO EL «CASO» GIBRALTAR

HELSINKI, 4.—La Conferencia de Seguridad y Cooperación en Europa prosiguió esta mañana su sesión regular en esta capital con las intervenciones de diversos ministros de Asuntos Exteriores, entre ellos el de España.

En su discurso, el ministro español Laureano López Rodó resaltó especialmente la reivindicación española de Gibraltar, la importancia del Mediterráneo en Europa y la salvaguardia de la seguridad española.

«No podemos admitir —dijo el ministro español— que se adopten, sin nuestro concurso, decisiones que afecten a nuestra seguridad.» (Efe.)

### FRANCIA RENUNCIA A LAS EXPLOSIONES NUCLEARES

PAPEETE (Tahití), 4.— El periódico «Daily» de Tahití, revela hoy que Francia ha decidido renunciar a sus proyectadas explosiones nucleares subterráneas en Eiao, en las islas Marquesas, por lo inadecuado del terreno.

El diario manifiesta que científicos de la Oficina de Investigaciones Mineras y Geológicas se habían sentido optimistas en las primeras pruebas, pero las prospecciones a una profundidad de 2.000 metros han revelado capas bajas, incapaces de soportar las presiones de las explosiones del orden de la megatonelada. (Efe-Upi.)

Más de nueve millones de dólares en 1971

## ROYALTY DE LA SEAT

La principal empresa siderometalúrgica española, por el importe de los pagos realizados al exterior en concepto de asistencia técnica y patentes, diseños y marcas durante el año 1971, fué la Sociedad Española de Automóviles de Turismo (Seat), que alcanzó un total de 9.3 millones de dólares.

Los lugares posteriores correspondieron a Standard Eléctrica, con 5.9 millones de dólares; Ensidesa, con 3.7; Fasa-Fenault, con 3.6; Encasa, con 2.33; Astilleros Españoles, con 2.31; Barreiros Diesel, con 2.27, y Altos Hornos de Vizcaya, con 1.7 millones de dólares.

Estos datos han sido hechos públicos por el Sindicato Nacional del Metal en un estudio que acaba de publicar su gabinete técnico y de estudios, bajo el título «Estudio sobre patentes. Licencias de fabricación extranjera». (Europa Press.)

ESTA MAÑANA

## LLEGO EL CADAVER DEL DOCTOR GARAIZABAL

Esta mañana, a las once y veinte, llegaron a Madrid los restos mortales del doctor Garaizabal, procedentes de Mozambique, vía Lisboa. Familiares y amigos esperaban la llegada del avión, aguardando después cerca de una hora hasta la entrega del féretro. En el largo tiempo de espera se produjeron numerosas escenas de dolor por parte de sus familiares, así como de las personas amigas del prestigioso doctor fallecido. La caja mortuoria fue introducida en el coche fúnebre, junto con el gran número de coronas que hasta el aeropuerto fueron enviadas. Inmediatamente después partió el duelo hacia la iglesia del Sagrado Corazón de María, en las proximidades del domicilio de la familia Garaizabal, donde a la una de la tarde se ha celebrado un funeral por el eterno descanso del alma del doctor, y al que han asistido numerosas personas.

El doctor Garaizabal, como ya hemos informado con anterioridad, ampliamente, fue asesinado en el aeropuerto de una pequeña localidad de la posesión portuguesa en África por miembros del Frente de Liberación de Mozambique.

# MUEBLES LA FABRICA

DE DUCADO, S. A.

CONCESIONARIA DE MUEBLES LA FABRICA EN LA ZONA DE LEVANTE

## AMPLIACION DE CAPITAL SOCIAL

# 25.000.000.-

COMUNICA A TODO EL PUBLICO EN GENERAL, QUE HA QUEDADO ABIERTA LA SUSCRIPCION DE

### ACCIONES A LA PAR

DE 1.000.- PTAS. NOMINALES Y LIBERADAS DE TODO GASTO, DISFRUTANDO DE LOS MISMOS DERECHOS QUE LOS ANTIGUOS

#### FILIALES EN ESPAÑA

Barcelona (Central)-Madrid, (7 establecimientos)-Valencia, (2 establecimientos)  
Figueras-Gerona-Tarragona  
Sabadell-Tarrasa-Alicante-Ibiza-Palma-Elche  
Castellón-Málaga-Zaragoza-Huesca-Bilbao  
Murcia-Pamplona-Sevilla-Logroño-Granada

#### PROXIMAS INAUGURACIONES PRESENTE AÑO

Madrid (2 nuevos establecimientos)  
Valencia (nuevo establecimiento)-Oviedo-Jeréz  
Lérida-La Coruña-Gijón-Cádiz-Jaén  
Zaragoza (nuevo establecimiento)

Solicite información sin compromiso, mediante el cupón adjunto o telefónicamente

Sr. D. \_\_\_\_\_

Domicilio \_\_\_\_\_

Profesión \_\_\_\_\_

Población \_\_\_\_\_ Tel. \_\_\_\_\_

Dpto. Financiero

Av. de los Toreros, 3 y 5 - Tel. 255 40 00  
MADRID

CHILE

# NO HABRA MILITARES

■ En el nuevo Gobierno anunciado para hoy

SANTIAGO DE CHILE, 4.—El Presidente Salvador Allende comunicó anteanoche que no entrarán militares en el nuevo Gobierno para preservar su unidad de la unidad de las Fuerzas Armadas y para que no sean implicadas en política contingente; pero afirmó que seguirán participando en actividades sectoriales de la economía nacional.

La declaración presidencial, que sorprendió a la opinión pública, hace también un llamamiento a la responsabilidad de los trabajadores, exhortándoles a que se mantengan vigilantes para defender sus conquistas sociales, su dignidad y la independencia económica de Chile.

«Les pido que no acepten

provocaciones y que den fe solamente a las informaciones e instrucciones del Gobierno, de los partidos populares y de la Central Sindical.»

Informó que hoy miércoles se formará un gabinete civil, que tendrá como primera tarea abocarse a un plan de emergencia para solucionar los problemas del país.

Tomó por sorpresa a la opinión pública y a los medios políticos la no inclusión de militares en el nuevo Gabinete ministerial, lo que se daba por descontado. Ayer por la mañana una fuente del Palacio de Gobierno informó a la agencia Efe que formarían parte del Gobierno representantes de las tres armas.

Los observadores estiman que

uno de los problemas que pudo haber surgido a última hora sería la objeción de los militares a la suscripción de los decretos de insistencia, instrumento mediante el cual el Gobierno, con la firma de todos los ministros, hace imperar su criterio sobre el de la controlaría general de la república. Este organismo autónomo rechazó numerosos decretos de requisición e intervención de empresas, así como otras medidas administrativas del Gobierno.

Otros comentaristas opinan que las Fuerzas Armadas, como institución, habrían puesto determinadas condiciones y pedido una autonomía que habría sido rechazada por los partidos de la Unidad Popular.

En todo caso, se sabe que no había unanimidad en las Fuerzas Armadas acerca de la conveniencia de ingresar nuevamente en el Gobierno, como pareció reconocer Allende al aludir a la preservación de su unidad.

En cualquier caso la declaración presidencial, leída al país por la red de emisoras por el secretario general del Gobierno, Anibal Palma, fué recibida con general sorpresa.

El presidente Allende agradeció también a las Fuerzas Armadas su lealtad durante los acontecimientos de la sublevación del regimiento blindado número dos, de Santiago, el viernes de la semana pasada. (Efe.)

## EN POCAS LINEAS

### ● VIAUX CUMPLIRA SU DESTIERRO EN ECUADOR

SANTIAGO DE CHILE, 4.—El general Roberto Viaux Marambio declaró ayer que cumplirá en Ecuador los cinco años de destierro a que fue condenado por haber intentado un golpe de Estado en 1970 para impedir que Salvador Allende asumiera la presidencia de la República.

En el mes de octubre de 1970 resultó muerto el comandante en jefe del Ejército, general René Schneider, al resistirse a un intento de secuestro protagonizado por un comando ultraderechista del grupo de conjurados que dirigía Viaux. (Efe.)

### ● COMISIONADO MILITAR ASESINADO

GUATEMALA, 4.—Un grupo de hombres no identificados, vestidos con uniformes verde olivo, ametrallaron anteanoche al comisionado militar Anselmo de Jesús Barillas Ramos.

La Policía informó ayer que el cadáver del comisionado quedó tendido sobre la vía férrea que pasa por el caserío de Entre Ríos, con diez tiros en la cabeza y en el pecho.

Los comisionados militares son los agentes de la autoridad militar que en Guatemala cuidan los intereses del Ejército nacional en las provincias.

Extraoficialmente se atribuyó el crimen a un grupo desafecto al Gobierno. (Efe.)

### ● DIMITEN TRES MINISTROS URUGUAYOS

MONTEVIDEO, 4.—Tres miembros del Gabinete ministerial uruguayo renunciaron ayer tarde a sus cargos después de la sesión del Consejo de Ministros para aprobar los nuevos incrementos en precios y salarios.

Los ministros que han dimitido son: el coronel Servetti, de Obras Públicas; el de Industria y Comercio, Jorge Presno, y el director de la Oficina de Planeamiento y Presupuesto, con rango ministerial, coronel Zerbino.

Asimismo se informó que otros funcionarios de menor jerarquía, entre ellos el subsecretario de Ganadería y Agricultura, Coril Gustavo San Martín, habían igualmente dimitido.

Estas tres dimisiones se suman a las dos primeras efectuadas poco después del golpe de Estado del pasado miércoles. En ese momento el Presidente Bordaberry perdió la colaboración de los ministros de Salud Pública, doctor Pablo Purriel, y el de Educación y Cultura, doctor José María Robaina Anso. (Efe.)

### ● ENTREVISTA STROESSNER-BANZER

ASUNCION, 4.—En la localidad de Nueva Asunción (Chaco paraguayo) se entrevistarán hoy los jefes de Estado de Paraguay y Bolivia, generales Alfredo Stroessner y Hugo Banzer Juárez, cuyo encuentro ha sido calificado por los observadores de «histórico». (Efe.)

### ● RACISMO: PORTUGUES ARROJADO AL SENA

PARIS, 4.—Un obrero portugués que reside en Francia desde hace ocho años fué agredido ayer tarde por un grupo racista francés y arrojado al Sena. El portugués, Fernando Ramos, de treinta y dos años de edad, casado y padre de dos hijos, murió ahogado.

Bertolino Marques, otro obrero portugués residente en Francia, compañero de la víctima, que se hallaba junto a él cuando fueron objeto de la agresión cometida cerca de la orilla del Sena, en la localidad periférica parisiense de Ivry, pudo huir, dando la alerta a la Policía.

Una auténtica ola de racismo se está desencadenando en Francia tras la campaña organizada por el partido de extrema derecha Ordre Nouveau, disuelto el pasado miércoles por el Gobierno. Ordre Nouveau organizó mítines públicos contra la inmigración extranjera y pidió fuesen expulsados los extranjeros que trabajan en este país. (Efe.)

## PRIMERA MUJER CAPELLAN

Florence Dianna Pohlman, californiana, presta juramento como la primera mujer capellán militar de las Fuerzas Armadas de los Estados Unidos. La señorita Pohlman, que cuenta treinta y dos años de edad, pertenece a la iglesia presbiteriana. En la ceremonia, celebrada en el Pentágono, la nueva capellán quedó graduada como teniente de las Fuerzas navales. (Telefoto Cifra.)



## ARGENTINA

# VETO A LOS BARCOS ESPAÑOLES

■ El Gobierno ha anulado la operación de compra firmada por Lanusse en Madrid

BUENOS AIRES, 4. (De nuestro corresponsal, Bernardo NEUSTADT.)

Se preveía. Lo anticipamos. El Gobierno argentino ha decidido anular la operación de compra de los famosos barcos españoles. Pero también se llamará a una nueva licitación. De cualquier modo, ¿puede esto presuponer otro desencuentro en las relaciones hispano-argentinas? No es así. Ya estaba «observado» el negocio, y las actuales autoridades entienden que no contempla el interés recíproco.

Mientras tanto, el panorama es de mucha calma y cierta inoperancia en el marco de las grandes decisiones. Peñón parece extrañar la «mano santa» de Paco Flores Tascón, y no termina de reponerse de su gripe. Son largas horas de tertulia con José Gelbard, el ministro de Hacienda y Finanzas, varita mágica del control económico.

Millones de argentinos esperan que se encienda la luz del poder real. ¿Dónde está? ¿Quién lo tiene? El generador político es Perón. Pero... todos anuncian la gran tempestad después de esta calma chicha. Perón,

lanzallamas en mano, barrando con todos los gatopardistas, los «reaccionarios», los infiltrados de izquierda o de derecha. Poniendo orden en este desorden inmenso. Veremos.

Lo que sí se sabe es que Perón manifestó al ministro de Defensa, doctor Robledo —excelente persona que tiene como segundo al brigadier Pons Bedoya, otro eximio ejecutante peronista—, que tomaría «contacto personal con los comandantes en jefe de las Fuerzas Armadas». Esencial. Para transformar el país, para acabar con las intrigas, los secuestros, la anar-

quia, la guerrilla gratuita en un país donde no hay «violencia de arriba» como para justificar, a cuarenta días del Gobierno, «la violencia de abajo».

De todo esto, y mucho más, hablamos ayer en una larga mesa tendida por el embajador de Estados Unidos en la Argentina, John Lodge (que fué antes embajador en España), en homenaje a Alberto Closas, y de la que participaron, entre otros, el embajador de España, señor Tomás de Llera —que tenía una ancha sonrisa—, y con vigor de extremeño, dijo: «Nada enturbiará el camino entre, Argentina y España.

Porque es una huella que une, no que separa.»

En tanto, el pueblo sigue siendo invocado por sus falsos pastores. Pregonan rupturas. ¿Ovejas en manos de lobos? Perón y su lanzallamas esperanza múltiple. Y mucha oración para que se cure el resfriado. Mucha oración.

N. de la R.—Según indicaba ayer el diario bonaerense «Mayoría», de clara filiación peronista, la razón por la cual el Gobierno parece decidido a rescindir el contrato que el ex presidente argentino general Lanusse firmó en Madrid con el Gobierno español durante su visita en el pasado mes de febrero es la de que el actual Gobierno acuerdo comercial es altamente perjudicial para los intereses argentinos y fué firmado dolosamente por el gobierno de Lanusse.

El periódico argentino continúa afirmando que probablemente el Gobierno presente a licitación pública internacional la construcción de barcos a la que se comprometía España mediante dicho contrato. Estima que, de este modo, se podría obtener una rebaja del 30 al 40 por 100. Teniendo en cuenta que el costo total ascendería, aproximadamente, a 90 millones de dólares, la suma a pagar por el Gobierno argentino se vería sensiblemente disminuida.

El periódico «La Opinión», del mismo país, abunda en los mismos matices de la información. (Servicio de Documentación de PUEBLO.)

## Punto de vista español

# LAS NEGOCIACIONES DATAN DE TIEMPOS DE ONGANIA

Según fuentes autorizadas, la compra de barcos españoles por Argentina, hoy en litigio, entraña los siguientes aspectos:

a) No se trata de una operación Lanusse, sino que fué iniciada hace cuatro años, concretamente en 1968, cuando era presidente de la República Argentina el general Onganía. Durante ese período, es decir, desde 1968, hubo constantes idas y venidas de misiones y técnicos españoles a Buenos Aires y de argentinos a Madrid preparando las negociaciones que culminaron en 1972.

b) El convenio era interesante para España en cuanto a exportación y venta de barcos, pero especialmente interesante para Argentina, porque las condiciones ofrecidas por España eran excepcionales, ya que no implicaban sólo la venta de barcos, sino también una cooperación financiera

española para el desarrollo de la industria naval de aquel país, paralizada hacia años.

c) Al parecer, el Gobierno argentino está examinando ahora la posibilidad de cambiar el tipo de barcos encargados, pues los que figuraban en el tratado eran «complejos y sofisticados», circunstancias que justificaban su alto coste. Y desea otros más sencillos y, por tanto, más baratos, ya que serán hechos en serie. Este es el motivo fundamental, al parecer, de que se cambien o modifiquen las negociaciones.

d) Conocida la nueva propuesta argentina, España estudiará si le interesan las condiciones y tipos de barcos que quiere ahora aquel Gobierno, teniendo en cuenta, sobre todo, la sobrecarga de pedidos que pesa sobre los astilleros españoles, así como si en el nuevo encargo quedará incluida la cooperación técnica y de desarrollo española para Argentina.

FINLANDIA

# HABLARA SOBRE GIBRALTAR

(López Rodó, en la Conferencia de Seguridad)

● Gromyko centró la atención en la sesión inaugural



Bajo la sonriente mirada del secretario general de la O. N. U., Kurt Waldheim, el ministro norteamericano de Asuntos Exteriores, William Rogers, y su colega soviético, Gromyko, brindan por el éxito de la Conferencia de Seguridad Europea, momentos después de la ceremonia de inauguración. (Telefoto Cifra.)

**HELSINKI.** (Javier MARTINEZ REVERTE, enviado especial.)

Ayer comenzaron las sesiones de la Conferencia de Seguridad y Cooperación en Europa, con un pleno de 35 ministros de Exteriores sentados a

negociar en la misma sala de conferencias.

Junto a los discursos de rigor de apertura de la conferencia, a cargo del Presidente de la República de Finlandia y del secretario general de las Naciones Unidas, hicieron

uso de la palabra los ministros de la U. R. S. S., Dinamarca, Polonia y Bulgaria. Naturalmente, toda la atención se concentró en el ministro soviético, Gromyko.

Gromyko hizo un discurso cauto, amistoso,

con palabras que expresaban los buenos deseos soviéticos hacia el éxito de esta conferencia y la nueva posición de pacifismo de la U. R. S. S.: «En caso de un conflicto nuclear, Europa sufriría las consecuencias más desastrosas.»

Gromyko fue muy preciso en tres cosas: Una, en señalar la importancia de los acuerdos firmados por Breznev y Nixon en Washington; dos, en descartar de antemano la posibilidad de un acuerdo en Helsinki sobre la crisis de Oriente Medio, y tres, en hacer valer que la U. R. S. S. no cede un palmo en la llamada «doctrina Breznev», la que motivó la invasión de Checoslovaquia en 1968.

Dejó también notar la importancia de la «política de las realidades», al tiempo que hablaba de Europa oriental como de un bloque ideológicamente apretado.

En otros puntos, no se recató en citar una frase de Lenin a la hora de justificar los buenos deseos de cooperación y amistad de la U. R. S. S. con Occidente: «No hay ninguna razón para que un Estado socialista, como es el nuestro, no pueda tener relaciones de negocios ilimitadas—y enfatizó ilimitadas— con países capitalistas.»

Hoy continúan las sesiones desde las diez de la mañana, comenzando por el discurso del ministro de la Alemania Federal, Walter Scheel. Alemania juega en esta conferencia uno de los papeles más decisivos.

También es probable que esta tarde se dirija a los ministros el titular español, señor López Rodó, y que se refiera a las tensiones mediterráneas, a la posición de los países árabes respecto a esta conferencia y, naturalmente, a Gibraltar.

Treinta y cinco ministros de Exteriores, treinta y cinco comisiones de trabajo, más de doscientos intérpretes, una sala de conferencias, en el Finlandia Hall, a cuyas gradas acuden más de 600 periodistas de todo el mundo. Esas son las cifras de una esperanza que, naturalmente, por ahora sólo está concentrándose en palabras.

**HELSINKI, 4.**—La delegación española en la conferencia presentó ayer una propuesta sobre la posible intervención oral en la conferencia de representantes de Argelia y Túnez.

Bulgaria ha propugnado que fuera estudiada por una comisión de trabajo, que se reuniría hoy a primera hora.

Aunque se desconoce la postura de Túnez, se sabe que Argelia ya ha pedido la autorización para intervenir. (Pyresa.)

AUSTRIA

## ENTUSIASMO EN EL ESTE

■ La U. R. S. S. saluda «el deshielo, que ha de ser clima permanente de paz y cooperación»

■ Los países pequeños ven en Helsinki la oportunidad de fijar «el derecho inalienable de la autodeterminación»

VIENA, 4. (De nuestra corresponsal Ana Isabel CANO.)

Todos los regímenes comunistas del este de Europa, salvo Albania, que la califica de «farsa» sólo útil a las superpotencias, proclaman su entusiasmo ante el comienzo de la conferencia de Helsinki. Pero en los comentarios de Prensa, se pueden advertir importantes diferencias de matiz no sólo en la actitud de Yugoslavia, como Estado no alineado, ni siquiera en la tradicional postura autonomista de Rumania, también entre los aliados incondicionales de la U. R. S. S. se encuentran disonancias.

Son los órganos soviéticos, especialmente «Pravda» y «Krasnaya Svesda», del Ejército, los que más han insistido en la distensión y en la confianza como bases firmes de la conferencia. «Krasnaya Svesda», en general representante de los recelos del Ejército soviético ante una distensión apresurada, se muestra conciliador y anuncia que «los pueblos europeos se quitan la cota de mala de la guerra fría y saludan un deshielo que ha de ser clima permanente de paz y colaboración.» Aquí, en Viena el jefe del Gobierno soviético Kosyguin aprovechó su actual visita para enfrentarse con los ataques de China, Albania y otras opiniones en Occidente, sobre un acuerdo de las superpotencias para repartirse Europa, y, por el contrario, proclamó a la máxima energía que la U. R. S. S. propugna el arreglo

de los «problemas fundamentales europeos». Pero dentro mismo del campo de estos aliados incondicionales de la U. R. S. S., Checoslovaquia ha dejado escapar en «Rude Pravo» los recelos latentes contra «los que quieren abusar de la conferencia para una subversión ideológica en los Estados socialistas», dando la nota agria dentro del clima de la Prensa del Pacto de Varsovia.

También dentro del Pacto de Varsovia, Rumania ha sabido mantener una vez más su actitud radical, que pretende establecer como objetivo fundamental de la conferencia «el derecho inalienable de todo Estado a decidir con autonomía sus destinos sin intervención exterior de ningún tipo». El órgano central, «Scinteia», reclama de la conferencia un solemne compromiso de todos los Estados participantes para implantar una nueva época en Europa, con el triunfo de la ley sobre la política de la fuerza y una cooperación «sin ningún tipo de restricciones».

Finalmente la posición yugoslava se ha revelado con más claridad aún al exigir, en un mensaje del Presidente Tito a la conferencia, la «superación de la división existente en Europa». El mensaje de Tito reclama una ampliación drástica del espíritu de distensión, recordando que la seguridad y la cooperación en Europa son imposibles mientras persistan focos de incendio en la inmediata vecindad, como en el Oriente Medio.

BOITE  
*Cleofa's*  
Goya. 5

HOY - NOCHE  
¡ULTIMA GALA!

**NICOLA DI BARI**

Discos **RCA**

pruebe  
su  
suerte!  
180 nuevos  
millonarios,  
el 7 de julio

\*  
SORTEO  
DE LOS  
MILLONES  
\*

LOTERIA  
NACIONAL

Comerciante

- Para ampliar su negocio
- Para abrir nuevas líneas
- Para nuevos establecimientos

crédito  
abierto

de las Cajas de Ahorros  
Confederadas

Para empresas y hombres de acción.  
Para todos y para todo.  
Con tan reducido interés no se pueden encontrar plazos de amortización más largos.  
Para casos típicos están los Créditos Abiertos. Para el caso particular de Usted, está  
"su" Crédito Abierto  
Su Caja le espera.

*Peletería Villar*

Señora: Le recordamos que es el momento de conservar sus prendas de piel, que le recogeremos a domicilio llamando a cualquiera de estos teléfonos:  
247 54 19 - 248 37 33 - 24114 74

También nos encargamos de reformarlas, reparar y sonear.  
Encargos de confección delicada. Hágalo ahora y estará servida con oportunidad.  
Marqués de Urquijo, 28  
y Guzmán el Bueno, 2

CONCURSO PUBLICO  
PARA ADQUISICION  
DE MOBILIARIO

El Sindicato Nacional de Vidrio y Cerámica convoca concurso público para la adquisición e instalación de mobiliario de madera, metálico y mixto y otros enseres. El pliego de condiciones que ha de regir en este concurso y la relación del mobiliario se podrán recoger en la Secretaría del citado Sindicato, calle Lope de Vega, 38, 3.ª planta, todos los días hábiles de 10 a 13 horas. El plazo de admisión de ofertas terminará el día 16 de julio de 1973, a las 13 horas.  
Madrid, 28 de junio de 1973.  
El secretario nacional, Angel García del Vello. («B. O. del Estado» núm. 155, de 29 de junio de 1973.)

PARA FIRMA LIDER  
EN DISTRIBUCION DE CURSOS  
POR CORRESPONDENCIA

se buscan  
**VENEDORES**  
(AMBOS SEXOS)

Ofrecemos:  
— Trabajo agradable.  
— Ingresos elevados.  
— Seguridad Social.  
— Posibilidades de promoción.

Requerimos:  
— Acusada personalidad.  
— Experiencia en ventas.  
— Libres para viajar.

Las personas interesadas deberán presentarse a las 5 p.m. en avda. General Perón, 2, 9.ª planta O y D (21.419)

UN argentino de nombre inglés —John William Cooke—, mente vivaz y amigo de violencias, muerto joven como elegido por los dioses de la guerra, había escrito en una de sus cartas al general Perón esta sentencia: «El peronismo es el fenómeno maldito del país burgués.» Y Cooke, que fue el ideólogo quizá más brillante del peronismo, estaba colocando en las palabras «fenómeno maldito» y «país burgués» las razones del nacimiento de la guerrilla peronista. Organización armada que pudiendo ser una se diversifica en tres ramas principales —F. A. R., F. A. P. y «Montoneros», una de tono medio —«Descamisados»— y varios grupitos. ¿Por qué —es lo primero que pienso en este mi buceo por las aguas revueltas del guerrillerismo justicialista— tanto grupo para servir a un mismo líder y a una misma causa? Serán precisamente los grados de adhesión a la persona del líder y su aproximación o alejamiento del marxismo lo que motive la falta de unión, que F. A. R. y «Montoneros» intentaron resolver sin conseguirlo, entre los hombres peronistas decididos a imponer, arma encarada y presta a ser usada, el ideario del peronismo.

#### F. A. R.: GUEVARISTAS

Son las primeras en el tiempo, aunque no las primeras en disparar.  
—Nacimos como organización —oigo



Envar El Kadri, argentino de origen árabe y jefe de las Fuerzas Armadas Peronistas (F. A. P.), en prisión, poco después de la fracasada operación de Taco Ralo

el general Levingston, que ha derrocado a Onganía. Esa es la fecha que escogen las F. A. R. para darse a conocer como tales. En el comando de 18 personas, seis mujeres, hacen la descubierta a las nueve de la mañana. Durante cuatro horas recorren y toman buena nota de todo. Cuando a la una de la tarde llegan los hombres ocupan la Empresa Nacional de Comunicaciones —Entel—, donde «decomisan» 700.000 pesos, la Comisaría —un cabo se resiste, resulta herido, y luego muere—, se inutilizan las emisoras de los particulares para que no les ocurra lo que a los «Tupamaros» en Pando —un radioaficionado dió la voz de alarma— y se desvía el tráfico de la carretera Panamericana por medio de guerrilleros disfrazados de policías. Las F. A. R. se marchan después de pintar consignas revolucionarias en las paredes. Entre ellas, su grito de guerra: «Libres o muertos, pero nunca esclavos: hasta la victoria siempre venceremos.» En la retirada hay un tiroteo y muere Liliana Gelin, que dará nombre a un «comando F. A. R.». La segunda operación «firmada» de las F. A. R. consistirá en el ataque a un camión militar en Pilar, lugar situado, como Garín, a 50 kilómetros de Buenos Aires. En el enfrentamiento cae el teniente Azúa, primer muerto del Ejército por disparos guerrilleros argentinos. Las F. A. R. seguirán peleando, con fuerte potencia de fuego, con buena instrucción táctica, y con un saldo crecido de bajas —veinte muertos y diez desaparecidos— hasta llegar al pasado 25 de mayo, cuando Cámpora se convierte en el «Hombre de la Casa Rosada», para entrar las F. A. R. en una tregua que posee barruntos de una larga paz.



papel de las Fuerzas Armadas peronistas descendió durante el último año. Entre sus operaciones más importantes se contabiliza el asalto, el 26 de junio de 1971, a la cárcel de mujeres de Buenos Aires, liberando a cuatro reclusas, entre las cuales se hallaba Amanda Peralta, una de las cuatro prisioneras del intento fallido de Taco Ralo.

#### «MONTONEROS»: NACIONALISTAS

Surgió la «montonera» —grupo armado de combatientes a caballo— en el Alto Perú, cuando las guerras de independencia. Pero las que alcanzaron la gran fama fueron las «montoneras gauchas» que incluso dieron nombre a cierta etapa de las guerras civiles argentinas. De ahí les viene el nombre al más popular de los grupos armados peronistas y, sin duda, el más adicto al general. En ellos la historia gravita con alto peso nacionalista y tradicionalista. No es raro: el grupo, mucho más en su origen que en la actualidad, se formó con hombres procedentes de las juventudes, obrera y estudiantil, católicas. Su fundador, Emilio Mazza, fue un clásico mártir cristiano, muy influido por Camilo Torres. Los «Montoneros» nacieron con una primera operación espectacular: el secuestro, el 29 de mayo de 1970, del teniente general y ex presidente Pedro Eugenio Aramburu, que poco tiempo después aparecería muerto.

—¿Por qué? —le he preguntado a un jefe «montonero».

—Para inaugurar la justicia revolucionaria en un hombre que, aparte de los cargos personales que sobre él pesaban, entre ellos el de la ejecución del general Valle y veintiséis argentinos más —la mayoría de los cuales nada tenían que ver con el levantamiento peronista de León Suárez—, era la mejor «carta de recambio» del régimen. Había que arrebatársela al enemigo.

—La voz popular afirma que los líderes sindicalistas Vandor y Alonso fueron «liquidados» por comandos «montoneros»...

—Nada tuvimos que ver con esas muertes, aunque apareciesen «firmadas» por nosotros. Cualquiera puede encargar un sello de caucho para sellar un papel mecanografiado. Es más, ningún grupo guerrillero, ni peronista ni no peronista, tuvo que ver con tales muertes, que, por otra parte, no repudiamos.

La gran operación «montonera» será la toma de La Calera, una localidad, cercana a Córdoba, que queda en poder de la guerrilla durante varias horas. Tantas como para que los periodistas puedan llegar a La Calera y recoger declaraciones de los ocupantes. Los «montoneros», con su hijo menor —los «descamisados»— tienen pocos, pero importantes muertos. Entre ellos se inscribe Fernando Abal Medina, hermano del actual secretario general del Justicialismo, que cayó en las postrimerías de 1971, junto con Carlo Gustavo Ramus, en el bar La Rueda, de la población de William Morris, cercana a Buenos Aires. Abal Medina y Ramus intervinieron en el secuestro de Aramburu.

# ARGENTINA:



el relato de uno de los «hombres clave» de las F. A. R.— cuando el general Onganía el veintinueve de junio de mil novecientos sesenta y seis tomó el Poder. Aunque la idea de organizarnos la trajeron nuestros primeros comandantes de Cuba, poco tiempo después que Ernesto «Che» Guevara desapareciera de la isla. El «Che» era nuestro ideal. Cuando supimos que estaba en Bolivia quisimos ser la columna argentina de su E. L. N. C cuenta de los nuestros estaban preparados para adentrarse en Bolivia días antes de que matasen al «Che» en El Yuro.

—¿Qué significó su muerte para ustedes?

—Sentimientos aparte, comprendimos que el «Che» había sido derrotado porque carecía de organización, porque no se insertaba en una realidad política nacional y por tanto no era reconocido por las clases populares bolivianas como respondiendo a sus necesidades y a sus mandatos.

Desde octubre de 1967 —mes de la muerte de Guevara— hasta finales de 1969, las F. A. R. (Fuerzas Armadas Revolucionarias) van largando la carga guevarista y desarrollan toda una concepción político-militar hasta llegar a la convicción de que, fuera del peronismo, no hay posibilidad en la Argentina de desarrollar un proceso revolucionario.

Cuando las F. A. R. deciden pasar de la teoría a la práctica quedan dentro de ellas rastros de guevarismo, pero la adscripción política ya saltó del marxismo al peronismo. Y llega la primera operación. Las F. A. R. no la «firman». Se cumplió un mes del «Cordobazo», del cual ninguna organización guerrillera puede adjudicarse la absoluta paternidad, y en Buenos Aires está Nelson Rockefeller, como enviado especial de Nixon. Es el 26 de junio de 1969. En la madrugada, arden catorce supermercados de la cadena Minimax, propiedad de la familia del americano visitante. Las F. A. R., al borde de la hora de cierre de las catorce tiendas, habían dejado, ocultas, bombas incendiarias de tiempo, que comenzaron a estallar cuando se estrenaba la madrugada. Hubo Minimax que no ha vuelto a abrir desde entonces.

Pero llega la hora de «firmar» las «operaciones». Y las F. A. R. hacen una sonada, después que en abril de 1970 «confiscaron» dos millones de pesos en un asalto a un banco de la población de Don Torcuato. El 30 de julio de 1970 lleva poco más de mes y medio instalado en la Casa Rosada



La toma de La Calera por los «montoneros» supuso un éxito de la guerrilla peronista. Tropas de la IV Brigada de Tropas Aerotransportadas ocuparon la ciudad cordobesa, cuando esta fue abandonada por los «montos»

#### F. A. R.: tuvieron un origen guevarista

«Montoneros»: los más adictos al general

F. A. P.: otorgan mayor importancia al pueblo peronista que a su líder

#### F. A. P.: SOLO JUSTICIALISTAS

Cuando el pueblo peronista exalta en las calles a sus organizaciones armadas, el grito casi siempre lanzado al aire es el de «F. A. R. y «Montoneros» son nuestros compañeros». ¿Por qué excluye a las F. A. P.? Por una razón sencilla: porque las F. A. P. siendo peronistas son las que están más alejadas del líder de los «descamisados». Las F. A. P., que fue la primera guerrilla peronista «firmante» de una operación —aquella de Taco Ralo, al mando de Envar el Kadri, argentino de origen turco—, piensan y defienden que resulta más importante el pueblo peronista que el fundador del movimiento. Las F. A. P. son, en los momentos actuales, las que se hallan más cerca de un entendimiento con la guerrilla marxista. Dos pecados poco acreedores a la indulgencia del peronismo oficial. A pesar de estar nutridas esencialmente por miembros del «Peronismo de Base», el

#### NUEVOS SECUESTROS Y ATENTADOS EN CORDOBA

CORDOBA (Argentina), 4.—Dos secuestros se produjeron en las últimas horas de ayer en esta ciudad, en tanto otros siguen sin resolverse, y se perpetraron algunos atentados.

Uno de los casos de secuestros, el del obrero de Ika-Renault, Teodoro Bacucik, llamó poderosamente la atención, porque se llevó a cabo en Córdoba, y a las pocas horas apareció en la ciudad de Rosario. El otro secuestrado es Raúl Bornancini, subgerente de la sucursal cordobesa del City Bank y vicepresidente de la Cámara de Comercio Exterior de dicha ciudad.

El grupo de raptos redujo a Bornancini en las proximidades de su domicilio, cuando se dirigía al trabajo en su automóvil. El ejecutivo fue llevado en su propio coche, que luego apareció abandonado en la entrada del canal doce de televisión.

Fue atacado a balazos el edificio del periódico «La Voz Serrana», de la ciudad de Alta Gracia, propiedad de Leo Rugani, sin que se produjeran víctimas.

Por otra parte, la Policía anunció una «amplia operación de represión del delito», para lo que se han desplegado todos los cuadros, unidades y organismos de la capital. (Efe.)

# **EL BANCO DE DESCUENTO**

tiene el gusto de comunicar  
la apertura de su Oficina  
Central en el Paseo de la  
Castellana, número 13

Asimismo se complace en  
informar que desde el pasado  
2 de julio ha iniciado sus  
operaciones como Banco  
Comercial

## **BANCO DE DESCUENTO**

Paseo de la Castellana, número 13

Teléfonos: 419 32 00 - 449 51 00

**MADRID-1**



mente dólares que se reservan en secreto por sus actuaciones, que reciben de sus parientes en el extranjero —en los Estados Unidos existe, como es sabido, una importante colonia polaca que se esfuerza por ayudar a sus parientes— o que cambian en el mercado negro, donde el dólar tiene aún valores desconocidos en la Europa Occidental, y adquieren con estos dólares objetos de valor, especialmente joyas y oro, como seguridad.

En los últimos tiempos se han descubierto en Polonia varios casos semejantes al escándalo actual del equipo de bridge. Desde hace semanas se está celebrando en Varsovia la vista de un gran proceso deportivo, cuya acusada principal es la conocida esquiadora polaca Stefania Biegun. Las rigurosas normas monetarias y sobre objetos de valor del régimen polaco y el escaso realismo en los cambios ofi-

## LA EUROPA DEL ESTE

advierte en los comentarios una advertencia indirecta a las autoridades para que hagan imposibles estos negocios mediante una política monetaria de mayor realismo. Voces semejantes, a nivel mucho más alto, han levantado los representantes de varios países del Comecon, como Polonia y Hungría, en las reuniones oficiales de la comisión especial de asuntos monetarios del Comecon y, últimamente, en el XXVII Pleno de los jefes de Gobierno de los países miembros del Consejo Económico de Ayuda Mutua, con el debido nivel que atiende no a los resultados delictivos, sino a todo el problema de la formación de precios y correspondientes cuestiones monetarias dentro del Comecon y en sus relaciones con el exterior. El actual clima de distensión entre Oriente y Occidente y la correspondiente multiplicación de contactos a todos los niveles han puesto al descubierto las grandes fallas del actual sistema, a un nivel pedestre, pero muy significativo. Cuando los comentarios de la Prensa del Este zahieren la inestabilidad monetaria de Occidente con argumentos de absoluta evidencia, como las constantes revaluaciones y devaluacio-

# PURITANA y CORRUMPIDA

VIENA, 4. (De nuestra corresponsal, Ana Isabel CANO.)

Treinta kilos de joyas, 35.000 dólares, dos kilos de oro en barras, monedas antiguas, un millón y medio en zlotys o moneda del país (casi 4,5 millones de pesetas al cambio oficial) y cuatro automóviles han confiscado las autoridades polacas de aduana al equipo de bridge del país, tras varios viajes al extranjero para participar en campeonatos de la especialidad. La fiscalía acusa además a los miembros del equipo de haber sacado ilegalmente de Polonia 70.000 dólares.

Las autoridades han detenido a siete miembros del equipo y a otros trece cómplices, en el interior del país. El escándalo llueve ya sobre mojado, pues desde hace tiempo la Prensa acusa a los miembros de los equipos deportivos polacos, que cuentan con ex-

## “DOLCE VITA” A LA POLACA

- Los deportistas que viajan al exterior, reyes del contrabando
- Divisas, joyas, oro en barras y hasta automóviles fueron introducidos ilegalmente

traordinarios privilegios para su salida y entrada en el país, de aprovechar estas facilidades oficiales para un intenso contrabando. Al parecer, no pocos deportistas utilizan sus posibilidades para sacar del país ilegal-

ciales crean una tentación extraordinaria para los que —como los deportistas— cuentan con facilidades especiales para traspasar las fronteras hacia Occidente. Aparte de exigencias de ejemplaridad contra los culpables, se

nes, y exaltan, en cambio, la inestabilidad monetaria del campo socialista, parecen olvidar estos problemas reales, que no pueden marginarse simplemente como casos excepcionales de criminalidad.

# HUNGRIA, ENEMIGA DEL ABORTO

- ◆ Se suma a los países comunistas contrarios a su legalización
- ◆ Favorecerá los nacimientos ayudando económicamente a los matrimonios

VIENA. (De nuestra corresponsal, A. I. C.)

Mientras en Occidente los regímenes socialdemócratas progresivos, como la República Federal Alemana y Austria pretenden borrar o reducir en sus códigos penales el castigo legal del aborto, los países comunistas del este de Europa, que establecieron el amor y el aborto libre en la euforia de las primeras horas tras la conquista del Poder, revelan una dirección exactamente opuesta. Hace años que Rumania cortó de nuevo, con medidas draconianas el aborto legal, sin atender siquiera a problemas como la falta de preparación de la economía para satisfacer la demanda de cochecitos de niño o de pañales, y que planteó a los nueve meses críticos graves situaciones de suministro. La crisis se ha superado, y el aborto ha quedado eliminado en el país. Ahora se observa una tendencia semejante en Hungría.

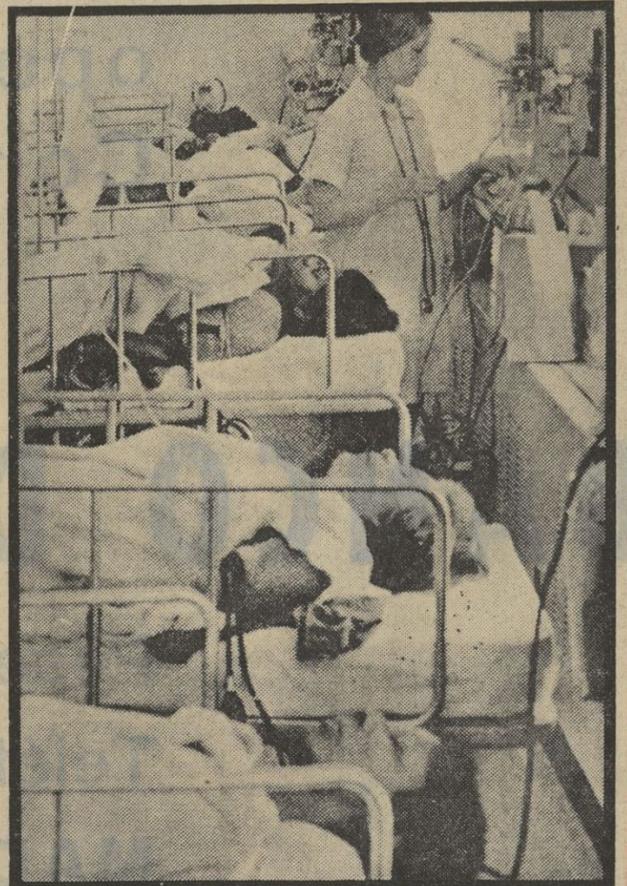
El aborto libre fue legalizado en Hungría en 1954, por el régimen stalinista de Rakosy, en un tardío intento de evitar, a base de medidas populares y populacheras, la tormenta que descargó en 1956. Por la misma razón, el actual régimen no se decide a tomar medidas radicales, como en Rumania. Pero gigantescas campañas de Prensa revelan bien a las claras la preocupación de los dirigentes políticos húngaros.

El número de niños nacidos vivos por mil habitantes ha descendido en Hungría de 23, en 1954, a 14, en 1972. 147.000 niños nacidos vivos se enfrentaron el pasado año a la impresionante cifra de 178.400 abortos registrados oficialmente. Pero, además,

los médicos húngaros aseguran que el porcentaje extraordinariamente elevado de abortos naturales (11 por 100) se debe, en buena parte, a secuelas de las intervenciones quirúrgicas para provocar el aborto.

La campaña de Prensa utiliza éstos y otros muchos datos para poner en guardia a las mujeres húngaras sobre los graves peligros de las intervenciones quirúrgicas abortivas en su propia salud. Además se ha reforzado al máximo la producción de anticonceptivos. La industria farmacéutica húngara, una de las más avanzadas en el COMECON, surte a los países hermanos de píldoras, y la «píldora» tradicional ha sido sustituida últimamente por otra de eficacia mucho mayor y con peligros aparentemente mínimos.

Ante la catastrófica situación, el régimen comunista se ha decidido también por el trillado camino de favorecer económicamente la natalidad. Las madres tienen derecho actualmente a seis meses de lactancia, con sueldo completo y hasta tres años con un treinta y hasta un sesenta por ciento del salario normal, según los casos. Un aliciente de especial eficacia en Hungría, donde, como en todos los países socialistas, se observa un serio problema de vivienda, es la rebaja del precio de una casa propia en un 5 por 100 para los matrimonios con un hijo, y en un 10 por 100 para los que tienen dos. La eficacia de estas medidas parece reflejarse ya en el descenso de los abortos desde 192.000, el año 1970, a 178.400, en 1972. No obstante, el Parlamento húngaro se plantea la posibilidad de medidas legales que restrinjan el aborto a las muchachas solteras y a las mujeres casadas sólo a partir del tercer hijo.



«Si Bartrolí me encuentra físicamente preparado»

# “JUGARE” (Santana)

“Es mucha responsabilidad defender a España en la Copa Davis, pero estoy en deuda con la afición y con las máximas jerarquías deportivas”



(Información, en página 20)

## REINA FIRMO CON EL ATLETICO

# “EL SUEÑO DE MI VIDA”

“Debo reconocerlo. El Barcelona se ha portado señorialmente”

**D**E bote en bote, la sala de Juntas del Atlético de Madrid, un calor sofocante. Expectación, porque a la chita callando, piano, pianito, despacio y sin campanas, el Atlético de Madrid está haciendo un gran equipo. Primero fueron Ayala y Heredia, dos chavales de veintitrés años, internacionales argentinos, figuras cotizadas y codiciadas. Ahora, Reina. «Queremos pan para hoy y para mañana», me dijo hace unas fechas Vicente Calderón.

Y, por lo visto, siguen cogiéndose buenos panes en el club de Barquillo. Ayer al final de mi entrevista con Calderón, les anunciaba grandes noticias. Surgió la primera. MIGUEL REINA, internacional cinco veces. Trofeo Ricardo Zamora al portero menos goleado, dos veces internacional juvenil, tres amateur y 19 militar, va es rojiblanco desde anoche a las ocho. Y aún le quedan al Atlético un par de bombas con la espoleta puesta, pero a punto de saltar. Falta otro jugador y un nuevo «mister».

Apareció REINA. Sonriente feliz, terno azul marino y desabrochado el nudo de la corbata. Hacía, ya ne dicho, un calor insostenible. Venía de hablar con su nuevo presidente. Inmediatamente se puso a disposición de los informadores.

—Solamente puedo decir que el Barcelona se ha portado señorialmente, y me ha dado todas las facilidades para hacer este fichaje.

Antes, SALVADOR SANTOS había advertido que la consumación de la adquisición se había producido el mismo martes a primeras horas de la mañana, y que la transacción fué única y exclusivamente económica, sin mediar otros cambios ni traspasos de jugadores.

Naturalmente, no hubo forma de que SALVADOR SANTOS diera la cifra que ha pagado el Atlético por Reina, pero alargando antenas y cogiendo ciertas ondas, se puede, puedo, quiero decir, afirmar que el traspaso se acerca a los diez millones de pesetas.

Eso sí, SANTOS nos dijo, muy serio, que...

—Reina es el jugador más caro fichado por el Atlético de Madrid en los últimos

años, excepción hecha de Ayala y Heredia.

Lluvia de preguntas al nuevo meta atlético.

—Como tampoco va a decir lo que va a ganar, dígame, al menos, si será más que en el Barcelona.

—Sólo puedo decir que he salido beneficiado con este traspaso. Y creo que el Atlético también.

—¿Y el Barcelona, qué?

—Al Barcelona me queda agradecerle que me haya facilitado venir a esta gran casa.

—¿Y sus negocios en Barcelona?

—Los he dejado en manos de mi familia.

—Este fichaje lo ha promovido, quizá, el famoso asunto del champaña?

—Mire usted, yo soy un

jugador disciplinado que nunca he dado motivos de discordia en ningún sitio. Aquello se desorbitó. Por otro lado, considero que no es ningún pecado tomar una copa. Eso es normal, lo que fue anormal es lo que vino detrás.

—¿Se sentirá tan seguro en la puerta atlética como en la azulgrana con Gallego delante?

—Gallego es un gran central, pero aquí tenemos a un Ovejero que también lo es, y a ese chico que se ha fichado, Heredia, que le vi jugar y me encantó.

—¿Edad?, pregunta necesaria.

—En enero pasado cumplí veintisiete años. Vamos, que soy un viejecito.

—¿Por cuánto tiempo ha firmado?

—Tres años.

—¿Qué gol recuerda con más rabia que le hayan marcado los que hoy son sus compañeros?

—Uno en la Copa de hace dos años que me marcó Gárate, después de dar en Juan Carlos, y otro en la Liga, de

(Pasa a la pág. siguiente.)



## chalets

PELAYOS DE LA PRESA

Urbanización PINOS VERDES

Excelente situación, Km. 49,500 de la carretera de San Martín de Valdeiglesias. Calles asfaltadas. Piscina, Pista de tenis, 170 metros construidos. Porche y garaje. Con parcela de 800 m<sup>2</sup> y vallado

PRECIO: 1.150.000 PESETAS

FACILIDADES HASTA 5 AÑOS

Información, en el Km. 49,500, Situada a 500 metros antes de Pelayos de la Presa

## ASPIRADORES PHILIPS

máxima aspiración



2.200 Pts.

# "JUGARE LA COPA DAVIS" [Santana]

Manolo Santana se incorpora al equipo español de Copa Davis, a petición del delegado nacional de Educación Física y Deportes, don Juan Gich, y del presidente de la Federación Española de Tenis, don Pablo Lloréns. Es una incorporación determinada por la circunstancia de la sanción impuesta a Gimeno, Muñoz y Orantes, y porque la eliminación de Copa Davis con Italia, los próximos días 21, 22 y 23, era muy difícil para España. Santana accede a las peticiones de la máxima jerarquía del deporte español, a sabiendas de que dista mucho del que fué gran campeón español y mundial. Hemos localizado a Santana, esta mañana, en la Ciudad Deportiva del Real Madrid, entrenándose, y con él hemos sostenido este breve y directo diálogo:

—¿Cuánto tiempo hace que no juega usted un partido importante de tenis?

—Hace tres años. Mi último encuentro importante fué contra Laver, en Barcelona. ¡Fijese si ha pasado tiempo desde entonces!

—¿Si no está en condiciones físicas y, por lo tanto, el tenis es ya para usted un hobby, por qué acepta la responsabilidad de volver al equipo de Copa Davis?

—Es un favor que me han pedido; yo debo mucho al tenis, estoy en deuda con la afición y con las jerarquías del deporte y no me podía negar. Tengo conciencia absoluta de la responsabilidad que supone para mí el reingresar en la

Copa Davis, pero hay que pensar que se trata de una emergencia, que yo no vuelvo al tenis nuevamente, sino que vuelvo por una razón de imperativos.

—¿No tiene miedo a hacer el ridículo?

—Me quedan diecisiete días de aquí al 21, día en que comenzará la eliminatoria con Italia en Turín. Voy a entrenarme a fondo, con tenacidad, y voy a hacer todo lo posible. No sé si haré o no el ridículo. Yo espero que no. Físicamente no estoy muy bien, pero tampoco estoy mal. Reconozco que no juego frecuentemente al tenis; pero, como me preocupa engordar, sí hago ejercicio. Por tanto, si tengo suerte y en estos diecisiete días los músculos me responden, creo que podré alcanzar un grado prudente de condiciones físicas que me permitan aceptar los encuentros de Copa Davis con Italia con un margen optimista de posibilidades. A partir de mañana me voy a entrenar todos los días por la mañana, en horas fuertes de sol, con Higuera, Moreno y Hoad.

—¿Le agrada, de todos modos, volver a ser pieza importante y resolutiva en el equipo español de Copa Davis, después de tres años de ausencia?

—Pues sí, me agrada, pero sobre todo por poder ser útil al deporte español y a quienes me lo han pedido. Pero yo también ahora solicito un favor de todos los que me conocen. El Manolo Santana de hace cuatro o cinco años es ya historia; ahora no soy más que un buen

aficionado al tenis. Ya digo que voy a intentar defender con la máxima dignidad lo que se me ha encomendado, pero si tengo fallos, no rindo o flaqueo, que se me disculpe. Nunca podrá decirse de mí que ha flaqueado mi voluntad o mi moral. Habrá flaqueado mi condición física, debilitada por el paso de los años y la inactividad de estos tres últimos años.

—¿Es seguro ya, de todos modos, puesto que todavía no se le ha preguntado, que va a jugar contra Italia?

—Esto no es seguro del todo. Yo voy a entrenarme y luego me verá Bartoli, y, si él decide que estoy en condiciones, jugaré. Puede suceder que en estos diecisiete días no logre una condición física idónea y, entonces, a pesar del esfuerzo, no actúe contra Italia. Aquí, de lo que se trata es de satisfacer a los que me han pedido el favor de incorporarme a la Copa Davis.

—¿Sabe quiénes van a ser sus rivales en Turín, acaso Pietrangelli y Mulligan?

—No sé. Desconozco los integrantes del equipo italiano de Copa Davis, pero es probable que jueguen Pietrangelli y Mulligan; la ventaja de ellos es que siguen en activo y no han dejado de jugar.

Esta es la conversación que urgentemente hemos mantenido esta mañana con Manolo Santana, y que comunico improvisada a mi periódico por teléfono.

M. O.



## BALANCE DE LA TEMPORADA 1972-73

# NEGATIVA

La temporada 1972-73 terminó con la final de la Copa, y parece tema oportuno hacer disección de lo ocurrido en estos diez meses de fútbol oficial. Un hecho claro y alentador es que el público, cada vez, acude más a los terrenos de juego. Hubo llenos impresionantes, y se han batido importantes marcas de recaudación en la Liga con el Atlético de Madrid-Deportivo, y en Copa con la final entre el Athletic de Bilbao y el Castellón, y en las competiciones de Europa con el Real Madrid-Ajax. ¿Hubo proporción entre el crecimiento de afición y la calidad de juego? No. Por ello vamos a hacer unas conclusiones, consecuencia de lo visto en la Liga y la Copa.

a) Nuestro fútbol tiene parado su reloj del progreso. Ya no se juega así. El jugador español abusa de retener la pelota, dribla como sistema, no como recurso, corre con ella y la suelta tarde. Consecuencia: lentitud del bloque, y grandes facilidades al contrario para que cierre líneas.

b) Falta fluctuación y movilidad en los hombres y las líneas. Hay que correr casi siempre, unas veces en apoyo de quien lleva el balón, facilitando el pase, desmarcándose; otras, al cerrar líneas. El Ajax es un muestrario de ideas modernas.

c) Que nuestro fútbol está mal. Se vio en las competiciones de Europa. Todos los clubs, menos el Real Madrid, quedaron rápidamente eliminados, y el campeón de Liga fue adelantado porque le correspondieron enemigos fáciles —islandeses, rumanos y rusos—, estos siempre mecánicos. Pero cuando vino el Ajax, se vio nuestra verdad.

d) No surgen jugadores, faltan hombres geniales. La vuelta a los extranjeros es un mal necesario: es el reconocimiento implícito de muchos años de esterilidad, cruce de brazos ante nuestros problemas básicos. No hay donde jugar. Hemos perdido al niño. Por eso nuestros juveniles no se clasificaron para la fase final del torneo de la U. E. F. A. En el número de licencias por mil habitantes estamos en la cola de Europa.

e) El equipo nacional funcionó dignamente en las manos de Kubala. Si no se ganó a Yugoslavia en Las Palmas es porque ellos son mucho mejores que nosotros. Trabajan.

f) Los fallos del Comité de Competición fueron con frecuencia desiguales e injustos. Hubo demasiados incidentes, y el principio de autoridad ha estado por los suelos. Algún campo debió ser cerrado y más de un árbitro suspendido.

g) Fallaron con frecuencia los árbitros. El sorteo mató el estímulo. Por otra parte, no se les apoya debidamente. En la misma final salió un colegiado, que había perdido la internacionalidad por puntuación. Y este partido debe ser premio al mejor árbitro de la temporada.

Este es el brevísimo balance de una temporada, donde el fervor del público fue lo mejor. En ella no se han resuelto ninguno de los graves problemas del fútbol español.

Pedro ESCARTIN

## PRACTICAMENTE HA DEJADO DE PERTENECER AL BARCELONA

# ¿MARCIAL, PROXIMO FICHAJE DEL ATLETICO?

★ Se sabe que de no ir al club rojiblanco irá a otro

BARCELONA, 4. (Crónica telefónica de nuestro enviado especial, Santiago GARGALLO.)

Todas aquellas afirmaciones acerca de que los azulgranas no traspasarían a esas máximas figuras que nosotros mencio-

nábamos se han venido a tierra.

El primer traspaso ya ha caído, y se trata nada menos que del meta internacional Miguel Reina. No cabe duda de que la sorpresa ha sido grande, ya que Michels había dicho que si el portero barcelonista cumplía, como había prometido, abando-

nar sus negocios. Reina seguiría en el seno de la plantilla barcelonista. Pero parece ser que la vuelta de Valentin Mora, cedido al Elche, ha sido el motivo por el cual la entidad barcelonista se ha desprendido de Reina, quien por otra parte, parecía no estar en muy buenas relaciones con Mi-

chels a raíz de ciertos encuentros y acontecimientos, incluido el «affaire» del campeonato de Sevilla. Reina había sido ofrecido al Atlético de Madrid a cambio de Orozco desde un principio y después a cambio de Irureta y Becerra. Al final, parece que la operación ha sido con-

cretada, oficialmente, en doce millones de pesetas, cantidad ínfima, según la opinión de los aficionados y hay, incluso, quien asegura que han sido menos los millones que ha percibido el Club de Fútbol Barcelona.

Al margen de este traspaso inesperado de Reina, parece que quien le seguirá será Marcial, que ya ha fichado por otro club según nuestras noticias, aunque no se ha confirmado el nombre de esta entidad. Los candidatos más firmes son el propio Atlético de Madrid y el Elche, equipo este último que parece recibiría la ayuda económica de la madre política del jugador para que el club ilicitano pudiera cubrir las cifras que actualmente está percibiendo el rubio barcelonista. Lo que es evidente confirmado en propia boca de un directivo del Barcelona es que Marcial ha dejado y prácticamente el club. Ese directivo, ayer, en el transcurso de la fiesta de entrega de premios de la «Challenge Dices», dijo textualmente:

«Ya era hora de que nos pudiéramos desprender de Marcial».

Lo cual evidencia que, como decimos, Marcial ya pertenece a otro club. ¿Quién será el «agraciado»? Imaginamos que se sabrá dentro de pocas horas.

¿Quiénes seguirán a estos traspasos? Posiblemente Barrios y alguno más. Parece que la intención del Barcelona es recaudar con estos traspasos buena parte de esos 60 millones de pesetas que le han ofrecido a Cruyff, jugador que persigue insistentemente la entidad barcelonista, para cubrir su cupo de extranjeros.

## REINA FIRMO CON EL ATLETICO

(Viene de la pág. anterior.)

Luis, que supuso el empate a uno y que dejó sin Liga al Barcelona y al Atlético. Pero rabió, lo que se dice rabió, me producen todos los goles que me meten.

—Usted fue protagonista en Amsterdam, contra Holanda, de la jugada más rara que jamás se haya visto y que costó a España un gol...

—Le aseguro que aquella jugada, en lo que a mí respecta, se vió, sí. Pero no se volverá a ver nunca más. Fue lo más tonto del mundo.

—Naturalmente, viene al Atlético en plan de titular.

—No, por Dios. Hay dos grandes porteros en este equipo: Rodri y Pacheco. Vengo a ganarme el puesto y a luchar con ilusión, ganas y fe.

—Y de Michels, ¿qué nos cuenta?

—Es un maestro respetuoso cien por cien. ¿Hablar mal de él? No, no. No hay razón ninguna. Me mantuve dos años como titular. Además, yo nunca hablo mal de nadie, porque nadie me hizo mal nunca.

—¿Qué es lo primero que le ha pedido a Vicente Calderón?

—Que me facilite una casa donde instalarme.

—Le han mirado los médicos?

—Sí, ya hemos empezado. Y por lo que me han dicho estoy sanísimo.

—¿Le hace ilusión jugar la Copa de Europa?

—Enorme. Y creo que si conseguimos formar el equipo que el Atlético pretende podemos llegar muy lejos.

—Por mí, termino con esta pregunta. ¿Es cierto que éste era el club con que soñaba en su niñez?

—Completamente cierto. Desde que era un chavalín sentí cariño especial a los colores del Atlético de Madrid. Era mi sueño de niño jugar aquí. Ya lo he conseguido y me siento como un chaval con zapatos nuevos. Hice realidad la mayor ilusión de mi vida, se lo aseguro.

Reina se va hoy a Barcelona. Se traerá a su esposa y sus hijos. Los abuelos quedarán en la Ciudad Condal por ahora. Reina, así se despidió, está deseando que llegue el 16 de julio para empezar a trabajar. Estaba radiante, no había duda.

Juan Manuel GOZALO

Fotos LEO

## MERKEL INSISTE

# "EL 16 DE JULIO COMENZARE LOS ENTRENAMIENTOS CON EL ATLETICO"

FRANCFORT.—Yo tengo un contrato por un año, el cual estoy dispuesto a cumplir. De cualquier forma comenzaré los entrenamientos con el Atlético de Madrid el próximo día dieciséis de julio, a las siete de la tarde», afirmó el entrenador austriaco Max Merkel en una rueda de Prensa que celebró en Frankfurt.

Merkel volvió a denegar como suya la frase «estoy hasta las narices de España», que publicó la semana pasada el periódico alemán «Bild Zeitung», y afirmó que él sólo había manifestado «que estaba contento de que hubieran acabado todos los festejos con motivo del triunfo del Atlético de Madrid».

«No puedo retractarme de lo que me pide el Atlético de Madrid, ya que yo no he lanzado la frase citada», concluyó el entrenador austriaco. (Alfil.)

## SE CASO CLARES

El delantero centro del Castellón Clares contra ayer matrimonio en Castellón de la Plana con Mari Nieves Nebot, hija del vicepresidente segundo del club y conocido industrial de azulejos.

**OSCAR MAS, humilde y sencillo**

# "ANTE GENTO HAY QUE QUITARSE LA GORRA"

■ "Driblo, corro y hago goles con las dos piernas"

Mi buen amigo y tremendo madridista Jesús López Patiño se fue a Buenos Aires. Allí, en los medios futbolísticos, nadie le conoce. Los colegas de la Prensa bonaerense no pudieron pensar, ni siquiera olfatear, a lo que iba a la capital argentina un caballero sonriente, elegante y de pocas carnes, que pocos días después les despertaba con la noticia de que uno de los grandes monstruos del fútbol argentino de la última década se iba de las canchas criollas con destino al Real Madrid.

Ayer hablé con Buenos Aires. Concretamente con el hotel Plaza. Al otro lado del hilo telefónico, Patiño.

—Hola. Ahora mismo te pongo al aparato a Oscar Más.

Unos segundos de espera, y resuena la voz del extremo del «wing», como ellos le llaman, del River Plate.

—¿Con quién hablo?

—Aquí el diario PUEBLO, de Madrid. ¿Cómo le va?

—Muy bien. Me alegra

muchísimo que me haya llamado, para que envíe a la afición madridista un caluroso abrazo y un hasta dentro de poco.

—¿Satisfecho?

—Orguloso. Jugar en el Real Madrid es maravilloso, increíble.

—Aquí ha causado una cierta preocupación la noticia de su lesión en la cara.

—No hay que preocuparse. Fue un golpe que recibí en un parietal, pero felizmente ya estoy recuperado, y mañana —hoy para ustedes— estaré otra vez practicando.

—¿No habrá problemas para que venga? Me refiero a la selección.

—Ninguno, porque no me han seleccionado. He sido treinta y cinco veces internacional, y esta vez he quedado fuera. Hay «pibes» que vienen pegando muy fuerte.

—Parece increíble que el máximo goleador del fútbol argentino no esté en la selección...

—Así es el fútbol. Además, no ocurre aquí solamente. Creo que ustedes tampoco tienen en su

selección al máximo realizador de la temporada.

—¿Cuándo vendrá a España?

—Lo antes posible. Creo que en ocho o diez días podré estar allá.

—¿Ganará mucha plata en el Madrid?

—Por favor, no me hable de plata. Tengo total y plena confianza en mi nuevo equipo. Firmaré en blanco.

—¿Y por cuánto tiempo?

—Tres años.

—¿Cuándo se enteró usted de que era jugador madridista?

—El lunes por la noche. Me lo dijeron en el club. Yo pensé que se trataba de una broma pesada. Pero, no, era verdad, y aún no me lo creo del todo.

—¿Está todo en orden o falta algún detalle?

—Ninguno. Todo está finiquitado. Unicamente falta, cuando vaya a Madrid, firmar el contrato allá.

—Dicen que el Real Madrid ha pagado por usted quince millones de pesetas. ¿No es usted demasiado caro?



—No. Un hombre que rinde es siempre barato. Hay jugadores mucho más caros que yo.

—¿Sabe que desde que Gento se fue el Madrid busca uno como él sin suerte?

—Me alegro que me hable de Gento, porque recuerdo, con cariño y orgullo, una anécdota, que me ocurrió hace años, cuando fui a jugar yo a Madrid. Hablé entonces con Gento, y él me dijo si me gustaría ser madridista. Yo me le quedé mirando como embobado, era un «pibe» entonces, y le dije que sería la mayor ilusión de mi vida. Mire por donde, varios años más tarde, aquellas palabras de Gento resultaron proféticas.

—¿Qué es lo mejor de su juego? ¿Quizá el dribbling, el gol, la velocidad?

—Tengo las tres cosas. Y en lo relativo a goles, le puedo decir que en este momento, y a pesar de no haber jugado las últimas fechas, le saco seis tantos de ventaja al segundo.

—Es probable que no juegue usted más partidos con el River, teniendo en cuenta que el día 16 el Madrid empieza los entrenamientos de la próxima temporada.

—Seguro. Ya me despedí del River. Creo, efectivamente, que no jugaré más partidos.

—No hemos hablado de dónde y cuándo nació...

—Nací en San Martín, provincia de Buenos Aires, hace veintisiete años. Estoy casado, y tengo una nena. Para septiembre espero mi segundo hijo.

—¿Qué dice su señora sobre este inesperado fichaje?

—Está tan orgullosa y feliz como yo. Fíjese que

yo la había prometido ir este año de vacaciones a España. Ahora ya no serán vacaciones.

—¿Qué sabe usted de la organización de su nuevo club?

—No estoy muy empapado, pero pienso que es un equipo señor, poderoso y muy bien manejado.

—Termino. ¿Viene dispuesto a ser el hombre que haga olvidar a Paco Gento?

—Ante Gento hay que quitarse la gorra, amigo. Yo iré a tratar de demostrar lo que valgo y lo que soy. Pero nada de suceder a nadie, y menos a Gento, que es el mejor «wing-zurdo» de todas las épocas. Nadie se le puede comparar.

Humilde y sencillo este Oscar Más. Un chico que consiguió el sueño de tantos y tantos futbolistas: vestir la camiseta blanca del Real Madrid. Antes de cortar la comunicación, se me ocurrió satisfacer una curiosidad, y aproveché la ocasión.

—A usted le llaman Oscar (Pinino) Más. ¿Por qué eso de Pinino?

—Tiene gracia que me diga eso. Me lo llaman desde que era un niño. Me lo puso un amigo del barrio, porque a la hora de jugar a las canicas yo siempre elegía las más pininas, las más pequeñas. Y me quedé con Pinino para siempre.

Satisfecha mi curiosidad, me despedí de Más. Un «11» para el Madrid. Los blancos cerraron su cupo de extranjeros. Un «grande» menos, y ya quedan pocos, a la hora de especular.

Juan Manuel GOZALO



ALUMNOS AVENTAJADOS.—Hay que ir a clase, a pesar del fuego canicular. Gento y Luis son alumnos —es de suponer que aventajados— del curso nacional de preparadores. Si no hay «cates», dentro de unos días serán entrenadores nacionales.

sin  
miel  
ni  
HIEL

## SIGUE LA SUMA

Ayala, Heredia, y ahora Reina. Tres refuerzos importantes, tres vigones para la estructura del equipo. El Atlético de Madrid se exige a sí mismo, no se conforma con hacer fichajes de parceo o de cara a la galería. Vicente Calderón entró en el club de puntillas. «A ver dónde me he metido», debió pensar tras recibir los «trastos» de Barroso. El campo estaba en período de gestación; la afición, mustia y desinflada; el futuro económico, hipotecado; el horizonte, hosco. Calderón aterrizó primero. Pisó el terreno, y se dijo: «Aquí lo primero que hay que hacer es orientarse.» Empezó su trabajo, su trabajo de hombre de empresa. Acabó el campo, saneó la tesorería del club, sudó y sufrió; hizo alguna limpieza de gente en el equipo y la administración. Remodeló. El campo, un día, empezó a dar dinero. Subida del mercurio en el termómetro del ánimo. Operación 50.000 socios con éxito resonante y envidiado. Sorprende a los escépticos la rentabilidad del campo. Con base de ingresos sobre la fidelidad de una masa de seguidores leal y adicta se agiganta la relevancia del club. Vuelos de nuevas ambiciones. Tres títulos de Liga y dos de Copa en nueve años. Obra todo de un cerebro organizador y planificador, de un cerebro serenamente inteligente. A Vicente Calderón no le gusta epatar, sino hacer. Los impulsos que mueven al hombre son infinitos: la envidia, el celo, el resentimiento, la satisfacción personal. Hay quien construye para sí y hay quien construye para el futuro y para los demás, para el bien de la colectividad y la posteridad. Los móviles impulsores de Vicente Calderón son, humildemente, la satisfacción personal y la felicidad y solidez de la sociedad a la que sirve.

Hay que airear todo esto para que lo sepan quienes no lo han visto o no han caído en ello. El objetivo del Atlético, de su presidente, para la próxima temporada, es un equipo entablado, eficaz, pugnaz. En teoría está lográndose. Reina, Ayala y Heredia, y la suma sigue.

Miguel ORS

### FINCA RUSTICA

53 KILOMETROS DE MADRID - 165 HECTAREAS. Monte bajo y alto, con preciosas alamedas. Casa de señores y casa de empleados. Coto de perdiz y conejo en abundancia.

23.000.000 DE PESETAS

Información, en Carranza, 25, 4.  
Teléfonos 223 08 96 - 223 14 04

### Canarias

15 DIAS

desde ptas. 6.500

(todo incluido)



BUQUE

Avenida José Antonio, 60  
Teléf. 247 18 04 - MADRID

Agencia de viajes - Grupo A - Título 15

### IMPORTANTE EMPRESA ELECTRICA

necesita para sus talleres

#### UN ENCARGADO DE TALLER

de cableados eléctricos, con experiencia en automatismos de baja tensión y con grandes aptitudes de mando

#### OCHO CABLEADORES OFICIALES DE 2.ª

para cableados de circuitos electromagnéticos y con experiencia en cuadros eléctricos

Escribir: Oficina de Colocación, plaza de Cristino Martos, 4, referencia 21.403, enviando «currículum vitae». Pretensiones económicas a convenir, según aptitudes de cada uno

**LOPE DE VEGA**

2.<sup>a</sup>  
SEMANA  
DE EXITO

**ELESPANOLETO**  
Fernandez de los Rios 67

LA COMEDIA MAS ENDIABLA-  
DAMENTE DIVERTIDA DE  
LA HISTORIA DEL CINE



MAYORES DE 18 AÑOS Y DE 14 ACOMPAÑADOS

**ROXY SALA "B"**  
7.º MES

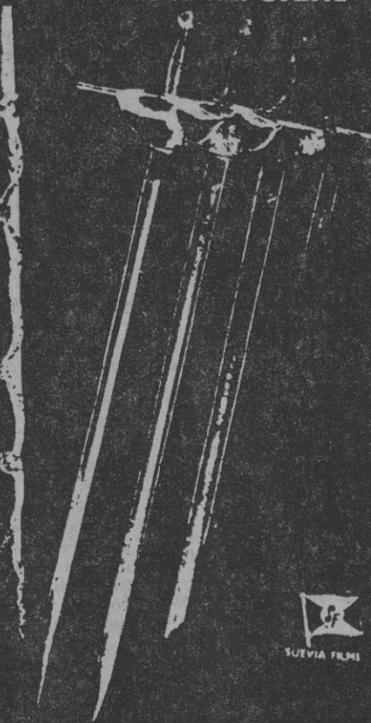


MAYORES 18 AÑOS

**FUENCARRAL**

EL ABUSO DE LA FUERZA ANTE  
EL PODER DE LA JUSTICIA

La leyenda  
del Alcalde de Zalamea  
Francisco Rabal Fernando Fernán Gómez



Una producción de SUEVIA FILM  
Dirección Mario Camús  
EASTMANCOLOR  
AUTORIZADA MAYORES 14 AÑOS Y MENORES  
ACOMPAÑADOS DE SUS PADRES O TUTORES

**Continental**



El más importante fabricante alemán de neumáticos produce en España, con asistencia técnica alemana, neumáticos renovados con garantía de kilometraje.

**TEST**

Buscamos 1.000 conductores en Madrid que anden muchos kilómetros y a los que les guste conducir rápido, conducir deportivamente. Nosotros montamos por nuestra cuenta nuestros neumáticos renovados. Usted paga solamente el 50% del valor de un neumático nuevo. Nuestra única condición: cada 10.000 Kms. se le controlará en nuestras Estaciones de Servicio el estado de los neumáticos y usted lo juzgará según el test, después de 50.000, 60.000 o más kilómetros.

**Continental**  
INDUSTRIAS DEL CAUCHO  
Apto. 6188 - Tel. 671 12 00  
MADRID

Envíenos el cupón adjunto debidamente relleno y recibirá nuestra contestación inmediata. CONTINENTAL le garantiza calidad y seguridad a mitad de precio.

Nombre \_\_\_\_\_  
Dirección \_\_\_\_\_  
Localidad \_\_\_\_\_  
Tipo de vehículo \_\_\_\_\_

**APARATOS  
DE SOLDADURA  
ELECTRICA AL ARCO**

Aislamiento  
incombustible  
Bobinas de corriente  
desplazada  
Dimensiones y  
pesos mínimos



LA MEJOR RELACION  
PESO/POTENCIA  
DEL MERCADO MUNDIAL

CON LA GARANTIA DE  
**VARIAMP®**



Peso bruto 13 kgs.  
Electrodo máximo 3'25-  
Dimensiones 22 x 15 x 14

TIPOS	VC-131	VC-130	VC-180	VC-230	VC-300	VC-400
Peso de equipo standard	13 kgs.	23 kgs.	31 kgs.	42 kgs.	56 kgs.	75 kgs.
Ø máx. de electrodo	3'25 mm	3'25 mm	4 mm	5 mm	6 mm	8 mm

EL TRIUNFO DE LA IDEA • CONSULTE SOBRE SERVICIO DE REACONDICIONAMIENTO

**Dirijase a su proveedor habitual**

A MI AIRE

EN LA TIERRA DEL CHAMPAÑA

REIMS. (Por telex, de nuestro enviado especial, Miguel UTRILLO.)

Uno sigue fiel a la canción: «J'ai deux amours: mon pays et... Reims», desde donde escribo, sentado en el Pabellón de Deportes de la ciudad y con una botella de champaña «brut» helada a mi lado, obsequio de la cooperativa de los productores de la región. Buen principio, ciertamente, porque he sostenido siempre que el champaña, cuando lo es de verdad —y en esta zona la duda ofende— va bien con todo. Hasta con los mejillones de roca de mi Sitges querido, que ya es afirmar.

El champaña va muy bien a la mentalidad francesa, que lo aprovecha en cuantas ocasiones lo cree necesario, sin olvidarme del que se descorcha en los cabarets, que, desde luego, no tiene el mismo interés ni la calidad del que tengo a mi vera, y que además es gratuito. Pero volviendo al tema que ayer dejé apuntado, es decir, el descomunal entusiasmo que demostraron en sus «chovinismos» —sobre todo vis a vis del Tour—, resulta que un semanario digamos serio, como es «L'Express» para las cosas que le interesan, dedica su último número a «la France de Poulidor», que, como también es sabido, es el eterno secundón, aunque hombre sencillo y popularísimo, para que me vengan después los detractores del ciclismo y de los parones de las circulares con que el Tour no es una cosa seria.

Sin que el champaña tenga la culpa de nada, porque también creo que «sé beber», diré que la etapa de ayer, en donde se ha corrido a ritmo a veces bastante loco, nos ha demostrado que ante Ocaña siempre se va de un misterio a otro. El domingo y el lunes, radiografías, molestias, adversidades ciertas, etcétera. Ayer ha corrido pero que muy bien durante doscientos veintiséis kilómetros.

Alrededor de Fuente, que se cayó y ha perdido minutos, me reservo la opinión, hasta que no hayamos atravesado los Alpes y sus estribaciones, que es cuando las fuerzas se verá quién las tiene. Sospecho que habrá corredor que llegará a la meta con bastantes leguas distanciadas. Y es entonces, cuando las cosas se perfilan mejor, porque después de las verbenas habidas en tierras de Holanda y de Bélgica, en realidad el Tour en serio comenzó ayer, aunque, cómo no, donde haya un velódromo —como en Reims— los organizadores lo aprovechan, porque los gastos son escalofriantes, según reporta «L'Express» antes citado.

Otro español se ha destacado en la etapa digamos del «champaña». Ha sido Juan Zurano, que ha corrido pero que muy bien. No olvide el lector que me sigue que en este Tour, debido a la ausencia de Merckx, cuando uno se escapa —y si Merckx lo hacia, detrás iba Fuente—, lo hace un poco a lo francotirador. Créanme ustedes. Por eso, pueden pasar cosas muy importantes, y desde luego, insospechadas.

Y dada la proximidad del pabellón desde donde escribo, y habiéndose terminado el champaña, me dispongo a visitar la catedral de esta ciudad, tan vinculada a la moderna historia de Francia y tantas veces bombardeada. Son compensaciones que debo al ciclismo, lo mismo que el champaña, que me ha sabido a gloria. Porque el termómetro marca 32 grados. Había que celebrarlo de alguna manera, con algo bueno y fresco. ¿No les parece?

CLASIFICACIONES

ETAPA	GENERAL
1, Cyrille Guimard (Francia), 5 horas 41 minutos 54 segundos, a 43,633 kilómetros por hora, con bonificación 5-41-39; 2, Van Roosbroeck (Bélgica), 5-41-54, con bonificación, 5-41-44; 3, Jack Mourioux (Francia), 5-41-54, con bonificación 5-41-49; 4, Regis Delépine (Francia), 5-41-54; 5, Juan Zurano (Casera), mismo tiempo; 6, Willy de Geest (Bélgica), m. t.; 7, Leif Mortensen (Dinamarca), m. t.; 8, Luis Ocaña (España), m. t.; 9, José Catiéau (Francia), m. t.; 10, Frans Verbeek, (Bélgica), 5-44-28, etc.	1, José Catiéau (Bic), 14 h. 49 m. 45 s.; 2, Willy de Geest (Rokado), a 1-12; 3, Leif Mortensen (Bic), a 1-24; 4, Cyrille Guimard (Grand-Mercier), a 1-43; 5, Luis Ocaña (Bic), a 1-59; 6, Herman van Springel (Rokado), a 2-04; 7, Jack Mourioux (Grand-Mercier), a 2-19; 8, Juan Zurano (La Casera), a 2-27; 9, Gustave van Roosbroeck (Rokado), a 2-31; 10, Regis Delépine (Grand-Mercier), a 2-35; 39, Manzanague, a 9-15; 42, Fuente, a 9-21; 47, López, Carril, a 9-37; 52, Pedro Torres, a 9-44; 57, Dámaso Torres, a 10-00; 66, Gandarias, a 10-17; 68, González Linarés, a 10-36; 70, Martos, a 11-07; 71, Zubero, a 11-17, etcétera.

tour 73



CHICO PEREZ Y MIGUEL UTRILLO ENVIADOS ESPECIALES

Fuente y sus compañeros llegaron a más de siete minutos de Ocaña

DESCALABRO DEL KAS

- El jefe de filas de Bic sacó, asimismo, dos minutos y medio a Poulidor, Zoetemelk, Thévenet, Van Springel, etc.
- Catiéau, coequipier de Ocaña, nuevo líder tras la etapa ganada por Guimard

REIMS. (De nuestro enviado especial, CHICO PEREZ.)

Como no creo que haya ningún adivino en el Tour, estoy seguro que ni el más avisado seguidor podía suponer que las cosas iban a suceder tal como han ocurrido en realidad. Si se hubiera hecho una encuesta a la salida de Roubaix nadie habría pronosticado la batalla que planteó ese gran corredor, pero desconcertante en su forma de proceder que es Ocaña. Sí, porque nadie hubiera supuesto que después de la caída de la primera etapa, que según Ocaña le producía bastante dolor, iba a armar la que ayer montó a lo largo de 150 kilómetros. Por esto digo que es un buen corredor, pero de carácter muy difícil de comprender. Dejemos el carácter enrevesado de Ocaña, no digo mal carácter, porque Ocaña conmigo siempre ha sido muy amable. Y vamos con lo que ha sido esta tercera e interesante etapa entre Roubaix y Reims, de 226 kilómetros, en la que el sol y el calor han sido, junto con Luis Ocaña, los grandes protagonistas de la jornada.

Los primeros kilómetros de la etapa habían transcurrido tranquilos y con el pelotón completamente agrupado. Sin embargo, en el kilómetro 76 de etapa se produjo la que iba a ser la escapada del día y una de las más importantes de este Tour. Los hombres que iniciaron la fuga fueron los componentes del equipo Bic con Ocaña a la cabeza. ¿Qué explicación se puede dar a una escapada tan temprana en una etapa tan larga y llana? La explicación me la daba la llegada del director del equipo Bic, Maurice de Muer, con estas palabras:

—Como conocía el recorrido y sabía que había este difícil trazado de pavés en cinco kilómetros, ordené a

mis hombres que cuando llegaran a los pavés atacaran a fondo, ya que era el momento propicio para presentar batalla, pues aquí el pelotón tenía la fuerza que ir muy estirado, ya que la carretera era muy estrecha y el piso francamente malo.

Realmente, los hombres de Maurice de Muer no han podido cumplir mejor y más al pie de la letra las órdenes de su director. Sí, porque en el momento que se iniciaron los pavés atacaron como si les persiguiera un bicho malo. Sobre todo Ocaña, que por lo pronto que hizo hueco con respecto al gran pelotón debía pedalear de forma enloquecida, pues rápidamente Radio Tour nos anunció que el grupo de escapados, en el que iban once hombres, entre los que estaba Ocaña y cuatro compañeros de equipo, llevaba un minuto al pelotón. También marchaba en este grupo otro español, Juan Zurano (La Casera). Como digo, muy pronto el grupo de Ocaña, del que tiraban personalmente él y sus cuatro compañeros de equipo, puso tierra por medio con respecto al pelotón, que cuando quiso organizar la fuga llevaba ya dos minutos perdidos. Aunque detrás se daban perfecta cuenta de que la fuga con Ocaña entre los escapados era importante, nada pudieron hacer por acortar distancias en principio, pues delante los once escapados, casi siempre con Ocaña a la cabeza, marchaban fortísimos. Cuando faltaban 30 kilómetros para la meta llevaban Ocaña y su grupo al pelotón cinco minutos. Pero a partir de aquí se reaccionó atrás y se acortaron las distancias, al menos un grupo de corredores, entre los que iban el hasta entonces líder, Van Springel, que llegaría a 2' 34" de Guimard, vencedor de la etapa. Total, Ocaña ha sacado una ventaja importante al grupo de Van Springel; pero no la que de-



bia haber sacado con arreglo a la paliza que se ha pegado, y que tal vez acuse cuando llegue esa terrible montaña que les espera a

los participantes en este Tour. Ahora, si él y su director han montado este ataque, ellos sabrán por qué lo han hecho.

OCAÑA, NO DEL TODO SATISFECHO

“DEBIMOS SACAR MAYOR VENTAJA”

REIMS. (De nuestro enviado especial, Chico PEREZ.)

A pesar de la gran etapa que había realizado, no estaba de muy buen humor Ocaña, una vez finalizada la misma. ¿Motivos? Al parecer, todo se debía a que el francés Guimard, vencedor de la etapa, había venido toda la etapa a rueda del grupo en el que el Bic tiraba como un león. Ocaña, una vez finalizada la etapa, sólo sabía repetir:

—Guimard es un chupa rueda. Toda la etapa ha venido tras de mí.

Sin dejar que se le formule una sola pregunta, añade:

—Conmigo no quiere colaborar; en cambio, el año pasado, con Merckx hasta hacia de gregario. Es un chupa rueda.

Cuando, ya más calmado, consigo preguntarle si está contento de la etapa, me responde:

—No, ya que si todos los que íbamos en cabeza hubiéramos colaborado, habríamos sacado al segundo grupo más de siete minutos. Así, en cambio no han llegado ni a tres.

—¿Quiere esto decir que no ha sido rentable tu esfuerzo?

—No todo lo que debiera haber sido.

—Fuente ha perdido más de siete minutos con respec-

to a ti. ¿Está ya descartado para el triunfo final?

—¿Por qué va a estarlo? Fuente es un hombre que cuando llegue la montaña, hará estragos.

El más perjudicado en cuanto a los favoritos ha sido Fuente.

—¿Qué piensas de la escapada de Ocaña?

—El, lógicamente, tiene que hacer su carrera. Se le presentó en esta etapa la ocasión y la ha aprovechado. Cuando me llegue a mí la mía, espero también aprovecharla.

—¿Cómo fué para no llegar en el grupo de Van Springel, a 2,34 de Ocaña?

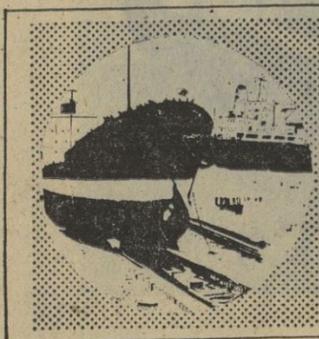
—No es disculpa, pero no tuve suerte en la etapa.

—¿Qué es lo que te ha pasado?

—Unos kilómetros antes de llegar a los «pavés», donde atacó Ocaña, tuve la desgracia de caer. Por esta causa me encontraba a cola de pelotón en el momento de producirse el corte.

—¿Y luego no pudisteis los Kas neutralizar la escapada?

—Fuimos los únicos corredores que trabajamos para cazar. Los demás iban todos a rueda nuestra. Por eso cuando atacaron Poulidor y compañía, a 30 kilómetros de la meta, yo estaba agotado por el esfuerzo que había hecho junto con todo el equipo antes.



INFORMACION SOBRE EL CURSO DE ORIENTACION UNIVERSITARIA

# Aries-C.O.U.

INGENIEROS NAVALES ACADEMIA ESPECIALIZADA - 1.º y 2.º CURSOS

LEGALMENTE RECONOCIDO GRUPOS: MAÑANAS, TARDÉS Y NOCTURNO

ABIERTA LA MATRICULA

NUÑEZ DE BALBOA, 10 - TELEFS. 226 77 20 - 226 65 85 - MADRID-1

# Triunfo de Simca en las 24 horas de Le Mans

- 1º-Pescarolo/Larousse · MATRA-SIMCA**  
**2º-Merzario / Pace · FERRARI**  
**3º-Jaussaud/Jaboville · MATRA-SIMCA**

El Matra-Simca prototipo. Acaba de vencer pilotado por Pescarolo y Larousse, en las 24 horas de Le Mans, la prueba automovilística de resistencia más dura del mundo.

Esta victoria es la de todo un equipo, el equipo de los ingenieros, de los técnicos, de los mecánicos y de los pilotos Matra-Simca.

Matra con su larga experiencia en grandes competiciones, Simca con su enorme potencial industrial, han conseguido que la Marca gane dos años seguidos en "Le Mans".

Para Vd. esto es importante, porque, aunque probablemente nunca tomará una curva a 200 Km. por hora, le será grato saber que su Simca incorpora las experiencias de los "Grand Prix".

**SIMCA**



**CHRYSLER  
ESPAÑA S.A.**



**Simca triunfa también en el Grand Prix.**

# AUTOMOVILES REACCIONARIOS

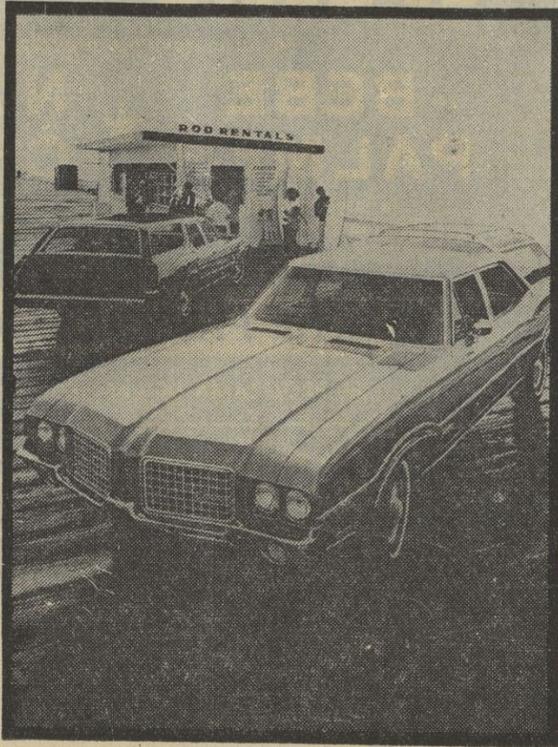
# LA INDUSTRIA AMERICANA

# NO PROGRESA

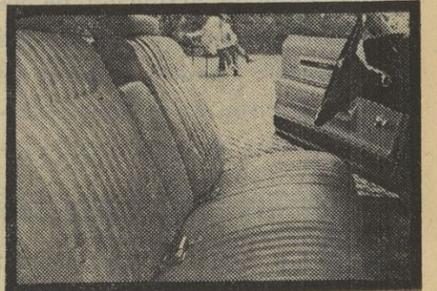
Según los expertos europeos, los nuevos coches americanos «no se tienen». Todo se sacrifica al confort, un tanto diluido por unas normas de discutible seguridad. «Fabricamos vehículos capaces de soportar impactos a 80 kilómetros por hora sin que los ocupantes sufran el más ligero rasguño», anuncian las marcas de Detroit. Pero esos mismos vehículos resulta que van equipados con asientos rectos, sin forma anatómica alguna, y así no ofrecen el menor agarre en curva: tienen suspensiones blandas y de largo recorrido, que provocan balanceos marítimos muy espectaculares. Es lógico, por tanto, que Detroit haga hincapié en la «seguridad a la americana», con vehículos casi blindados que, por diseño, sólo buscan deslumbrar al futuro comprador y superar a la competencia por el colorido de la tapicería o el brillo de los cromados.

Curiosamente, no se hace referencia a la seguridad activa. El comportamiento en curva o la estabilidad a velocidades elevadas son precarios. Toda la importancia se la lleva el sistema de cerradura de las puertas, la resistencia del techo al vuelco o la capacidad para abatir muros de hormigón armado. Frente a esto viene bien el viejo refrán «más vale prevenir que curar». Si se parte de un diseño seguro, de un automóvil de comportamiento sano, ni tiene por qué producirse la salida de la carretera, ni cada curva tiene por qué ser un peligro. Si, además y sobre esta base, el constructor añade la robustez de la seguridad pasiva, entonces miel sobre hojuelas.

Los europeos y los americanos tienen dos formas totalmente diferentes de ver el automóvil. Los fabricantes U. S. A. parecen desear lograr alguna vez un vehículo «que se tenga» y siguen aferrados a la idea de que el coche es un objeto destinado a chocar contra obstáculos. Pero esos obstáculos no existen en la carretera. En la carretera hay curvas, baches y otros coches; los primeros hay que encajarlos, pero los segundos no. De vez en cuando, se producirá alguna colisión, pero no a diario. Los americanos, en este sentido, son fatalistas.



Mandan el confort y el lujo



Los modelos americanos ofrecen la posibilidad de transportar tres personas en el asiento delantero, lo que no deja de ser un peligro al restar libertad de movimientos al conductor.

con tiralíneas. Desplazado de este marco, el coche americano queda en muy desafortunada postura y fuera de lugar. Es como si paisaje y automóvil estuviesen hechos a diferente escala. El más modesto utilitario europeo que ustedes imaginan daría guerra a un coche americano en la bajada de un puerto. Pero es que en América, casi podríamos decir, se han quedado con las ganas de saber lo que es un endiablado puerto de montaña español, italiano o suizo...

Hablando de bajadas de puertos hay que hacer referencia a los frenos. Se ha generalizado en U. S. A. el uso de discos en las ruedas delanteras y tambores en las traseras, pero con unas dimensiones un tanto modestas. La superficie de frenada se calcula en función del peso del automóvil y de la velocidad máxima que pueda desarrollar. Si tenemos en cuenta que el coche americano pasa con facilidad de los 2.000 kilos y que su cilindrada sobrepasa los tres, e incluso 6, litros (!), serían de esperar cifras espectaculares en lo que a superficie de frenada se refiere. Pero incluso en modelos que superan las dos toneladas, la superficie oscila sólo entre 2.300 y 2.700 centímetros cuadrados, cifra sorprendentemente baja si se compara con los coches europeos de gran peso.

### HECHOS PARA NO FRENAR

Los Rolls Royce (concretamente el «Silver Shadow» o el «Corniche»), con un pe-

so de 2.168 kilos, tienen una superficie de frenada de 3.309 centímetros cuadrados; el Mercedes 600, de casi 2.500 kilos, tiene 3.190 centímetros cuadrados. Son diferencias espectaculares, más aún si comparamos coches medios. El Seat 124 D, con un peso de 900 kilos, posee 1.764 centímetros cuadrados. Pensemos que, en proporción, de pesar dos toneladas y pico, le correspondieran 1.000 centímetros cuadrados más que a un coche U. S. A. Esto es sobre el papel; sobre el asfalto, lo que ocurre es que los coches europeos frenan casi en seco, y los americanos se van, se van... alargando las distancias de frenado espeluznantemente.

A juzgar por estas cifras, los coches americanos no sólo están hechos para rectas, sino también para tener que frenar muy de tarde en tarde. De nuevo surge el tema de la seguridad; seguridad agresiva de carros de combate con poca estabilidad y poca capacidad de frenada. Las estructuras, de deformación progresiva de las carrocerías autoportantes siguen siendo ignoradas en Estados Unidos. Prefieren la rigidez de los antiguos chasis de principios del automóvil. Curiosa paradoja en un país que suele ser líder en casi todos los campos... y punto flaco, al que debe quizá Japón haber invadido en un puñado de años un mercado hasta entonces autárquico. Y quien dice Japón, con los Toyota, Nissan y Honda, dice los cuatro europeos más popularizados en U. S. A.: Volkswagen, Mercedes, Fiat y Volvo. Entre todos se llevan el gato al agua de un millón de matriculaciones (!) al año.

### El «vehículo más versátil del mundo»



Veinticinco años separan estos dos coches. A la izquierda, el primer Land Rover de serie. Y al fondo, una versión de 88 pulgadas 1973.

## LAND ROVER: BODAS DE PLATA

Uno de los vehículos con mayor éxito de exportación de la industria británica, el Land Rover, acaba de cumplir veinticinco años. El primer modelo de serie salió de la línea de montaje, en Solihull, en 1948. Desde entonces parece difícil enumerar la cantidad de tareas a las que este vehículo ha sido aplicado.

Desde las aplicaciones militares hasta la pura diversión, pasando por el empleo industrial, agrícola y minero, el Land Rover ha hecho de todo y en todos los países: ambulancias, coches de bomberos, «locomotoras» (un modelo dotado de ruedas especiales que puede caminar sobre raíles)... La enumeración de los usos dados al Land Rover en estos veinticinco años sería larga.

En este tiempo el vehículo ha sufrido pocas modificaciones externas, aunque en realidad cada año ha ido perfeccionándose un poco. Hasta la fecha se han fabricado casi 850.000, el 75 por 100 para exportar. La producción actual es de unas 1.000 unidades semanales, a lo que habría que

añadir los producidos en las plantas de montaje que funcionan en diversos países (entre ellos, España).

### DIVERSAS OPCIONES

En la actualidad se fabrica un modelo especial para aplicaciones militares, con una distancia de 101 pulgadas entre los ejes. Otro modelo, de 88 pulgadas, está considerado como la versión normal, existiendo una tercera de 109 pulgadas. En cuanto a carrocerías, existen nada menos que 27 variantes, sin hablar del equipo opcional.

Por lo que se refiere al motor, las opciones incluyen grupos propulsores de gasolina y diésel de 2.250 centímetros cúbicos. Para las versiones de distancia larga entre ejes, un 2,6 litros de seis cilindros, de gasolina.

Como se ve, el Land Rover, que tiene ganado por derecho propio un nombre dentro del mundo del motor, sigue en plena forma, pese a cumplir sus primeros veinticinco años.

### EN CONTRA DEL PROGRESO

Si de los americanos hubiese dependido, la industria de los neumáticos no se habría desarrollado como lo ha hecho. Esto no deja de ser chocante, puesto que los principales fabricantes mundiales de gomas son americanos y están a la cabeza de la técnica. Pero fabrican dos tipos de neumáticos: para el mercado interior y para los restantes países. De nuevo manda el confort sobre la seguridad y, en pleno 1973, el coche americano sigue calzado con neumáticos diagonales. No importa que el tipo radial sea más seguro, que se comporte mejor en curva y permita mayor estabilidad a más velocidad. «El diagonal es más cómodo y basta», parece ser la filosofía U. S. A.

Todo tiene su explicación, sin embargo. Estamos ante coches hechos a la medida de largas rectas, de amplios horizontes en los que las carreteras pueden ser trazadas



# LOS VAN-VAN, EN J. J.

Sigue la actuación de los Van-Van en J. J., donde sus ritmos y "sones" cubanos, de los que son excepcionales intérpretes, encuentran una fa-

bulosa acogida. Este fenomenal grupo cubano, en gira artística por Europa, actúa en J. J. en sus últimos días de estancia en Madrid.

# NUEVA ROMANA

RESTAURANTE  
NIGHT - CLUB  
BOITE - JARDIN

CARRETERA DE LA CORUÑA, Km. 9,200  
Teléfonos 207 00 61 y 207 03 33.

## ¡PRORROGA TRIUNFAL!

A petición de numerosísimo público de la reina del cuplé

# LILIAN de CELIS



en un maravilloso programa, con

# BEBE PALMER ★ NAYMA CHERKY

la supervedette de España

la famosa y escultural danzarina árabe

Y UN FANTASTICO DESFILE DE BELLEZAS

**3,15: FRIVOLIDAD SHOW**

¡EL PROGRAMA DE LAS VEDETTES BONITAS!

Gran servicio de restaurante.  
Reserve su mesa para la cena  
o para el «super»

No importa que llueva o haga frío. Nueva Romana dispone de la boite más amplia y elegante de Europa

NUEVA ROMANA no abre los domingos por descanso del personal

# Flotida PARK

MAÑANA  
DEBUT

GALAS con

# Joan Manuel SERRAT



Reserva de mesas para la cena

Flotida  
PARK

Teléfonos 273 10 74 - 273 10 99 - 273 56 86

JOAN MANUEL SERRAT actuará el domingo, 8 TARDE Y NOCHE

# SUCESOS

## EL CONSEJO DE GUERRA DE SANTANDER

# DECLARAN LOS HERMANOS HUARTE

● La sesión de ayer duró doce horas

SANTANDER, 4.—La segunda jornada del Consejo de Guerra que se celebra en la sala de justicia del Regimiento Valencia A. B. Q., de esta ciudad, contra ocho presuntos autores del secuestro del industrial navarro don Felipe Huarte, se ha prolongado al igual que en el primer día durante doce horas, con el paréntesis del mediodía y dos breves descansos en cada una de las sesiones de mañana y tarde.

En esta segunda jornada, y durante la mañana, pasaron por la sala de justicia los siete testigos presentados en la causa —entre ellos los tres hermanos Huarte: don Juan, don Jesús y don Felipe—. Por la tarde se inició la sesión con la lectura del informe del ministerio fiscal y continuaron sucesivamente informes de cinco de los siete letrados defensores.

Don Felipe Huarte, ingeniero industrial, empresario y gerente-presidente de Torfinasa, recordó a instancias del ministerio fiscal su cautiverio, fechas, lugar, etcétera.

Uno de los abogados defensores preguntó al señor Huarte lo que para él representaban 50 millones de pesetas, si suponía quebranto, señalando que no. Dijo que los 50 millones de pesetas habían salido del patrimonio familiar, que componen su madre, sus tres hermanos y él.

Dijo haber reconocido a dos secuestradores de los cuatro que estuvieron en su casa, pero que no era ninguno de los que se sentaban en el banco de los acusados.

Se hizo un paréntesis para efectuar una prueba de voz entre las ocho personas acusadas presentes en la sala, haciéndolo algunos en lengua vasca; no todos, porque varios no hablan el idioma vasco. Uno de los procesados, Lascuirain Mantilla, dijo una frase en vasco y añadió: «Añadiré en castellano que apoyo el secuestro.»

A continuación, pasó al estrado de testigos don Juan Huarte, economista. El vocal ponente, capitán De la Mora Leblanc, le pidió explicase el proceso del conflicto laboral en Torfinasa y posteriormente contestó a las preguntas que se le hicieron sobre la forma en que se entregó el dinero en Bruselas y, posteriormente, en París. Se negó a decir el nombre de la persona que había sido intermediaria entre la E. T. A. y la familia Huarte, porque lo había prometido. Manifestó el señor Huarte que dicho intermediario no pertenece a la E. T. A. «Es formal y responsable». Preguntado sobre lo que para la familia Huarte suponían 50 millones de pesetas, los que fueron pagados por el rescate, manifestó: «Cincuenta millones son cincuenta millones.»

Fue llamado después el señor Pardo González, ingeniero de minas y director general de una empresa del grupo Huarte. El señor Pardo, que fue quien realizó la entrega de la mitad del dinero en Bruselas, dijo cómo se había desarrollado la misma.

Nuevo testigo fue don Pedro Ruiz Balerdi, abogado, que, junto con otro abogado, realizó la segunda entrega de veinticinco millones de pesetas en París.

La sesión de la mañana

finalizó con el interrogatorio de don Jesús Huarte. Negó tener algún contacto con la E. T. A. en cualquier momento de los días del secuestro, y preguntado si de las condiciones pedidas por la E. T. A. para la liberación de su hermano la más importante estaba relacionada con Torfinasa, dijo que para él todas eran igual. Manifestó haber tenido contactos en Madrid con el ministro de la Gobernación, a quien expuso la preocupación de la familia Huarte por el secuestro el problema de la empresa Torfinasa, y afirmó que no había tenido relación con el Instituto de Moneda Extranjera respecto a la adquisición de dólares y marcos para pagar el rescate, porque de tales gestiones se había encargado el Banco de Bilbao. Que ellos no pidieron el crédito al Instituto de Moneda Extranjera.

En relación con la empresa Torfinasa, don Jesús Huarte dijo que las condiciones que había ofrecido la empresa durante el conflicto laboral eran superiores a las que habían pedido los obreros, pero que condicionaban al rendimiento de la misma.

### SESION DE LA TARDE

Comenzó la sesión de la tarde con la serie de informes, haciéndolo primero el ministerio fiscal, quien detalló el largo proceso iniciado en octubre de 1972 y el final de la operación del secuestro en enero del año actual.

## CON INCIDENTES TERMINO EL CONSEJO DE GUERRA

Ha finalizado el Consejo de Guerra que se ha venido celebrando durante los tres últimos días en el Regimiento A. B. Q. de Santander contra los presuntos autores del secuestro del industrial navarro don Felipe Huarte. La sesión de la mañana se inició con los informes de los abogados defensores, señores Urbiola y Lasa, que habían quedado pendientes para esta mañana.

Una vez terminados los informes, el presidente del tribunal procedió a cumplir el último trámite del juicio, consistente en preguntar a los procesados si tenían algo más que alegar, una vez escuchado el informe de su abogado defensor. Al ser preguntados los procesados sobre este extremo, uno de ellos, al parecer José María Yarza, se refirió como militante de la E. T. A., y apoyó el secuestro del señor Huarte. Inmediatamente después, se oyeron en la sala algunos gritos en vasco.

Otro de los procesados, por su parte, al parecer Fernando Izaguirre, trató de acercarse hasta la mesa que ocupaban los componentes del tribunal, pronunciando diversas frases contra el juicio que se había celebrado. Otros procesados respondieron con frases y gritos de matiz separatista, por lo que el presidente ordenó que fuera despejada la sala del público asistente. De los ocupantes del banquillo, parece ser que María Ester Redondo, Angel Amigo y José Luis Ciriza no intervinieron en el tumulto y guardaron silencio.

Una vez desalojada la sala, el presidente continuó preguntando a los procesados si tenían algo más que alegar. Terminado este trámite, uno de los abogados solicitó que estos incidentes no influyeran en el desenlace de la causa, y los justificó como resultantes de un estado de tensión y de ideología de los procesados. El tribunal se retiró, por último, a deliberar y no abandonará el recinto hasta que haya pronunciado la sentencia, que deberá ser confirmada por el capitán general de la Región Militar. (Europa Press.)

Más adelante, el ministerio fiscal señaló que en la operación de secuestro habían intervenido 17 personas, ocho presentes y nueve ausentes, entre ellas Eustaquio Mendizábal, fallecido el pasado mes de abril. Que los ocho procesados presentes formaban dos grupos. El ministerio fiscal elevó finalmente a definitivas sus conclusiones, que son las siguientes: treinta años de reclusión para Llarza, Eguía, Isasa, Lascuirain e Izaguirre; veinte años y un día para Amigo, Ciriza y Redondo, y en concepto de responsabilidad civil para los ocho procesados, cincuenta millones de pesetas de indemnización a don Felipe Huarte.

Una hora diez minutos duró el informe fiscal, iniciando seguidamente el suyo el primero de los letrados defensores, señor Ruiz Cebalero, en representación del procesado Lascuirain Mantilla. Manifestó que su representado no cometió los hechos de que se le acusa.

Luego leyó su informe el letrado señor Castell Arteche, que defiende a Izaguirre Izaguirre. Durante su intervención, el procesado Lascuirain Mantilla interrumpió la lectura del letrado para manifestar textualmente: «Porque el Gobierno pactó con la E. T. A.» La presidencia ordenó al procesado la salida de la sala.

Cincuenta minutos se prolongó la intervención del letrado, señor Muro Inchausti, en defensa del procesado Llarza Echenique. Pidió la libre absolución para el mismo, lo mismo que después el señor Bagues Olaizola, que intervino en defensa de Eguía Lisaso, después de más de una hora de informe. El señor Mugica Herzog pidió, igualmente, la absolución de Isasa Iturrioz. (Pyresa.)

## Carnet de PUEBLO

### COMPRO ORO Y PLATA

JOYERIA LISSETT  
Avda. Reina Victoria, 13  
Teléf. 253 43 50  
LOS SOTANOS  
Tienda 46  
Avda. José Antonio, 55  
Teléfono 247 21 63

### MUEBLES

TODOS LOS ESTILOS DIRECTAMENTE ALMACEN  
Especialidad en librerías, alcobas y tresillos  
40 plazas  
AMUEBLE SU CASA SIN ENTRADA, SIN FIA-DOR. ANUNCIO VERDAD  
Tels.: 2567920 y 2564563

### Plazos - Contado - Alquiler



Máquinas de escribir y calcular  
HERNAN CORTES.7  
HORTALEZA 39

## COCHES desaparecidos

AUTOMOVILISTA: Si le ha desaparecido el coche, nosotros lo buscaremos, llámenos urgentemente:  
232 85 54 - 231 72 58 - 231 13 39

Y ESCUCHE LA HORA BRUJULA EN RADIO ESPAÑA A LAS 12,30  
DODGE-DART: M-469.496, hueso. M-475.578, hueso.  
VOLKSWAGEN: 1.300, K-734-P, butano. FORD: Corsail, 64, 4-M-3.297, azul. FIAT: 1.500, 4.672-46, gris. 125-S, 12-84-HT, blanco, 125, 8.288-MN, verde. SIMCA: 1.000, Z-5.688-A, azul. 1.200, M-8.193-G, gris. MORRIS: 1.000, OR-29.234, rojo. M-0551-F, verde. 850, TO-40.730, blanco. 1.275 GT, M-8.548-F, azul. Mini M-940.429, blanco, O-7.434-A, blanco. CITROEN: Dyane-6 M-869.129, azul. TO-0022-A, blanco. AK-350, M-672.933, gris. 2 CV, M-4.169-B, blanco. 2 CV, 6, M-6.381-G, azul. M-944.235, azul. Break, T-77.485, blanco. RENAULT: R-8, M-604.710, blanco. SEAT: 600, GU-16.957, blanco. GU-9.132, azul. M-379.640, blanco. M-564.932, blanco. M-420.535, gris. S-57.770, verde. M-622.224, gris. M-511.536, beige. LE-25.573, gris. M-716.752, blanco. M-368.525, beige. M-577.422, beige. M-563.913, beige. 850, Coupé, M-847.290, blanco. M-3.530-K, blanco. S-46.980, rojo. M-607.093, blanco. PM-117.172, rojo. 124, M-2.617-B, marrón. M-903.747, blanco. Familiar, TO-32.473, rojo. M-5.299-C, blanco. M-8.887-P, azul. M-930.638, rojo. M-749.743, blanco. L-55.231, blanco. M-6.243-F, blanco. M-875.039, azul. S-63.837, azul. M-0966-D, granate. M-812.342, granate. M-716.868, rojo. 127, M-3.885-N, gris. 1.430, M-819.067, blanco. AB-2.347-A, verde. GU-17.646, blanco. M-772.013, blanco. LO-32.057, blanco. TO-1.773-A, blanco. M-906.322, beige. M-960.215, blanco. O-143.648, marrón. M-776.981, azul. M-6.233-P, amarillo. MU-2.745-B, blanco. M-2.692-K, amarillo. 1.500, M-497.791, verde. M-629.007, verde. CS-54.893, verde. V-164.322, beige. 1.800, M-9.998-M, butano.  
MOTOCICLETAS.—OSSA: Enduro, SO-1.443-A, naranja. M-66.727, gris. M-768.910, roja. PEUGEOT: 125, V-56.200, negra. BSA, 650, M-841.741, azul.



SERVICIO PERMANENTE LA BUENA NOTICIA: AYER FUERON RECUPERADOS 19 COCHES

Es el único sistema que coordina Prensa, radio y equipos de localización que operan en toda España a su servicio. Si ve un coche abandonado. LLAMENOS URGENTE.

## 753 PLAZAS, TITULO ELEMENTAL, 236.068 PESETAS ANUALES

POR EL NUMERO DE PLAZAS, ELEVADA RETRIBUCION Y PREPARACION FACIL ES UNA MAGNIFICA OPORTUNIDAD. «APROVECHELA». Oposiciones LIBRES para OPERADORES DE PREPARACION DE DATOS DEL INSTITUTO NACIONAL DE PREVISION, AMBOS SEXOS. Desde 18 años, sin límite máximo de edad. Título, bachiller elemental o equivalente (graduado escolar, perito mercantil, etc.). Ejercicios fáciles (mecanografía, matemáticas y programa de 20 temas). Instancias, hasta el 27 de julio. Pidanos URGENTE (acompañando 15 pesetas en sellos de Correos) o retire personalmente HOY MISMO informes, programa, instancia, etc. Dirijase a:

JURISPRUDENCIA, Academia-Editorial - Jardines, 3 - MADRID-14

## TITULO GRADUADO ESCOLAR

(EQUIVALE AL BACHILLER) EN UN SOLO EXAMEN: OCTUBRE

IMPORTANTISIMO DECRETO MINISTERIO DE EDUCACION Y CIENCIA, publicado «B. O. del Estado» del 26 junio 1973. ¡¡INFORMESE SIN COMPROMISO!! Y si a usted no le interesa, informe a su amigo, a su compañero, a su familiar, sus hijos, etc. Oportunidad sin precedentes, EXCEPCIONAL Y UNICA, que la NUEVA LEY DE EDUCACION brinda AHORA a todos los españoles que lo desean de poder obtener EN UN SOLO EXAMEN el TITULO DE GRADUADO ESCOLAR (sustituye y es equivalente en el nuevo sistema educativo al BACHILLER ELEMENTAL). EXAMEN, OCTUBRE 1973. Preparación CURSO INTENSIVO (que puede hacer desde su misma casa). Textos precio total, 950 pesetas. Dirijase a CENTRO DE ESTUDIOS ADAMS. Sagasta, 23, MADRID-4.



EXCELENTISIMO E ILUSTRISIMO SEÑOR DON

Francisco López de Goicoechea Inchaurreandieta

ABOGADO

Falleció en Madrid el día 28 de junio de 1973

CONFORTADO CON LOS AUXILIOS ESPIRITUALES

R. I. P.

Su esposa, Excma. Sra. D.<sup>a</sup> Dolores Díaz del Rincón; su hija, Paloma; nietos, José Luis y Francisco Lastra

RUEGAN una oración por su alma

La misa que se celebrará el jueves día 5 de julio, a las nueve de la mañana, en la parroquia de Nuestra Señora de Covadonga (plaza de Roma) será aplicada por su eterno descanso.



EN BILBAO

## CONFERENCIA DE MARIVI ROMERO

● «DE LA EDAD DE BRONCE A NUESTROS DIAS»

En la sala de conferencias de la Sociedad Bilbaina, la comentarista taurina de este periódico y de Televisión Española, Marivi Romero, habló ayer en torno al tema «De la Edad de Bronce a nuestros días».

Un público numeroso e interesado llenaba la sala. Se encontraban allí el presidente de la Asociación de la Prensa de Bilbao, el presidente de la famosa Peña Cocherito y caras conocidas por su afición y conocimiento de la fiesta nacional. Hizo la presentación el presidente de la Sociedad Bilbaina, don José del Arenal, quien estimó muy positiva la labor de Marivi Romero, tanto en PUEBLO como en Televisión Española, en favor de la fiesta nacional. Seguidamente la conferenciante centró el tema desde el año 1938, en que termina la «Edad de Bronce» de los toros hasta nuestros días, fijándose preferentemente en tres figuras clave en el toro nacional: Belmonte, Manolete y El Cordobés.

Marivi Romero, que «debutó» ayer en el difícil «ruedo» de la conferencia documentada y amena sobre el siempre polémico tema del planeta de los toros, arrancó de los presupuestos azarosos que la guerra civil trajo al mundo de la tauromaquia. Las consecuencias bélicas influyeron según Marivi Romero, en toreros, público y toros.

Superada esa etapa tan difícil, Marivi Romero dedicó atención preferente a los sucesos más importantes del mundo taurino, arrancando de Manolete hasta llegar a los jóvenes lidiadores que atraen la atención de los públicos actuales.

Un análisis desapasionado, pero cargado de finas intenciones, fué el que nos ofreció la comentarista de PUEBLO y de Televisión Española al pasar por el tamiz de sus opiniones los toreros y acontecimientos más notables ocurridos a partir de 1940 en los redondeos de España y de la América taurina. En varios pasajes de su disertación, nuestra compañera fué muy aplaudida. En los últimos minutos de la conferencia Marivi Romero expresó sus esperanzas de que en el futuro, la tauromaquia conozca días gloriosos, como muchos de los que ella comentó anoche ante la cátedra bilbaina.

Durante cuarenta y cinco minutos —tiempo de duración de la conferencia— aires toreros soplaron por Bilbao, quizá como buen presagio de lo que sucederá en las famosas «Corridos Generales» de la capital vizcaina. Una gran ovación cerró este «debut», de nuestra compañera como conferenciante.



# BODAS DE FAMOSOS

EN MALLORCA

## LA DE UN NIETO DE MARCH



HAN sido aquí, en la catedral de Palma, las bodas de Juan March y de María Antonia Juan. Este es la isla natal de los March, gente muy bien dotada para los negocios. Aquí se colmaron las primeras arcas del legendario Juan March Ordinas, quizá el más agudo financiero de Europa en lo que va de siglo, aquél cuya historia viene poblada de cautos silenciosos y rotundas ejecuciones mercantiles. Aquí, por consiguiente, se ha casado Juan March Delgado, su nieto, que preside en la actualidad algunas de las empresas más pujantes del país. La boda en sí no tiene más importancia, ni menos tampoco, que la de un simple acontecimiento amoroso. A juzgar por los hechos, Juan se enamoró de María Antonia, la cortejó, según modos de absoluta normalidad, y hoy, por fin, tras un noviazgo de apenas año y medio, se han casado ya. Eso es todo. Ni media línea más.

Aquí me planto y puntualizo, como buen millonario de idioma, los sentidos de mi información, que son los siguientes:

Existe, a raíz de esta boda, un hecho de sociología que incumbe directamente a unas diez mil personas y, en segunda instancia, a los cientos de miles que, por ventura, pueden hoy leer este periódico. Diez mil personas implicadas en el acontecimiento son cifra que bien merece un comentario. Yo fui uno de los diez mil invitados a la boda de Juan y de María Antonia. Explicaré cómo:

La boda se plantea, de acuerdo con la mentalidad discreta de la familia March, como una mera cuestión entre amigos. Tal es el espíritu que anima a Juan March Delgado.

Así, ocurrirán algunos hechos significativos: no asistirá ningún ministro en activo y, por contra, veremos en Mallorca a Solís y a Nieto Antúnez. De la casa del Príncipe no vendrá nadie y tampoco, aunque no han de faltar ciertos títulos relevantes de la nobleza, vendrán los duques de Cádiz, como se había rumoreado. Estarán, ciertamente, los grandes banqueros del país y, sobre todo, los altos ejecutivos del «grupo March».

Pero hemos sido diez mil, esta es mi noticia, los invitados. Y que nadie piense que trato de vender un burro con cifra tan abundante, ni que intento contradecir al diario «Baleares», que dice «setecientos invitados», ni al «Diario de Mallorca», donde se consignan textualmente, por boca de Jacinto Planas Sanmartí, «en número de DOS MIL». Lo que yo di-

go, y lo digo a ojo de buen, buen, buen cubano, sin miedo a errar, es que éramos unos nueve mil largos, los que teníamos invitación de la casa March, por mor de la boda de Juan, a beber y a comer en el pueblecito de Las Salinas, con espectáculo incluido, absolutamente gratis para todos nosotros, de Manolo Escobar, que nos cantó, ¡cómo no!, el «Porompompero». ¡Allí fue la gran fiesta! Yo estuve. Yo capté la alegría de toda una multitud. A ninguno de los nueve mil se nos requirió tarjetón o etiqueta alguna. El pueblo estaba abierto, convidado, contento. No había un alma en aquella gran plaza. Se subían los mozos a los árboles municipales, a las tapias, a los tejados. Manolo Escobar nos hablaba de su Almería natal, a ritmo de pasodoble. Los mallorquines, llegados de toda la isla, con sus coches nuevos, con sus coches viejos, nos «andaluzábamos» con Escobar, nos «españolizábamos» con Escobar. Era un March quien pagaba nuestra fiesta. Y los rostros quedaban agradecidos. Las gentes decían: «Es muy sencilla la novia, muy guapa, no se pinta». Otros ponderaban la gran personalidad de Juan March. Alguno refería la anécdota del viejo Ferragut, íntimo amigo del viejo March, cuando le decía a su chófer: «Vamos a ver a don Juan». Y se iba al cementerio y se sentaba, durante largo rato, en alguna de las buenas piedras del panteón de March en el campo santo de Palma. Y no faltaba, es claro, el filósofo de turno, para advertir en plena fiesta que, al final, no resta más que el polvo.

Diez mil invitados sin tarjetón ni etiqueta

¿Recuerdan ustedes aquel chiste grimoso en que la esposa millonaria le preguntaba al esposo millonario, en pleno amor, si los pobres eran capaces de gozar el amor

como los ricos? Esa es la cuestión. Un bello tema para una canción «folk», resumen del sentir de todo un pueblo, de los diez mil invitados que me han llevado a esta desenfadada y objetiva crónica de sociedad, discretamente.

Juan PLA  
(Enviado especial, en Baleares)  
Fotos TORRELLO

En Gandía

## LA DE PALOMA CALDERON CON JAVIER MUÑOZ-CALERO



● Ella, hija del presidente del Atlético de Madrid; él, hijo del vicepresidente

CON una temperatura de veintiocho grados y con asistencia de unos setecientos invitados, celebraron su compromiso matrimonial, en la iglesia de San Nicolás, de la playa de Gandía, Javier Muñoz-Calero Peregrín y Paloma Calderón Suárez, hijos de don Armando Muñoz-Calero y de don Vicente Calderón, vicepresidente y presidente del club Atlético de Madrid.

La boda tuvo lugar en la finca del padre de la novia, don Vicente Calderón, conocida con el nombre de La Cavada. La iglesia de San Nicolás presentaba un aspecto de gran fiesta, repleta de flores artísticamente ordenadas.

Paloma, la novia, lucía un traje de corte moderno y gusto exquisito, y se adornaba la cabeza con una diadema de brillantes, regalo de su padre.

Actuaron como testigos, por parte de la novia: don Andrés Escribá, don Vicente Calderón Suárez, don Casimiro de Lucio Tomás, don Edelmiro Vietez del Soto, don Sixto Obrador Alcalde, don Gonzalo. Por parte del novio: don Armando Muñoz-Calero, y los hermanos Luis, Eladio, José Antonio, Armando, Alberto y Miguel Ángel; don Antonio Enrich, don José María Barrios, don Américo Govantes.

Alvaro LUIS

## NARRACIONES EXTRAORDINARIAS

### EL DEMONIO DE LA PERVERSIDAD

E. A. POE

Versión libre: Arturo VALEJO  
Dibujos: Arturo ARNAU

**RESUMEN DE LO PUBLICADO:**  
El conde Hugo de Malvoisin decide matar a su esposa, pero teme la venganza del rey, padre de ésta. Tras rechazar varios planes, consulta con un amigo, que le aconseja visite a una vieja de un bosque vecino. La extraña mujer le da una vela, advirtiéndole que sólo debe utilizarla para el fin que él ha dicho.



**1** Aquella noche, Hugo colocó la vela en la habitación de su esposa, dejándola encendida a su partida. Horas más tarde, los gritos de los sirvientes le despertaron para darle la triste noticia. Aparentando un dolor que estaba muy lejos de sentir, corrió a la estancia de la condesa, y lloró ante su cadáver. A los pocos días se efectuó el enterramiento en presencia del rey, que tal y como él había supuesto, había indagado los motivos del inusitado fallecimiento de su hija, hasta que, por las respuestas obtenidas, pareció convencerse totalmente de que el obito había sido por causa natural.



**8** Desde aquel momento, la moral y la religión que la difunta había impuesto desaparecieron en el condado. Monstruosas orgías se celebraban casi continuamente y todos los cortesanos pugnaban entre sí para complacer al conde, pues sabían de su generosidad para con aquellos que le daban sus más extraños caprichos. Satisfecho Hugo, decidió celebrar un gran torneo, en el que podrían tomar parte todos los caballeros que lo desearan. El juego se haría protegiendo las puntas de las lanzas con bolas de acero, con el fin de que ningún caballero resultara herido. Los nobles acogieron con alegría la idea de su señor.



**9** El día del torneo, el campo de justas estaba rebosante de público. En la tribuna de la nobleza, las damas mostraban sus mejores galas, y cuchicheaban entre sí, esperando el momento en que sus pañuelos serían prendidos en las lanzas de los participantes que les solicitasen tal merced. Al otro extremo, el pueblo se agitaba, buscando el lugar desde donde mejor presenciar el gran espectáculo. A una orden del conde, los caballeros se prepararon al final de la palestra. Sonaron las trompetas y, al galope de sus corceles, se precipitaron, lanza en ristre, buscando el cuerpo de sus enemigos.

(Continuará.)

## CRUCIGRAMA

Por PETER

**HORIZONTALES.**—1: Sacerdote de los tártaros occidentales. Utilizar.—2: Ciudad de Méjico. Caer nieve.—3: Agore. Instrumento agrícola.—4: Arcos de hierro en forma de U invertida, con que se comprueba si los vagones cargados pueden circular por los túneles. Jefe árabe.—5: Pone-mos un manjar a la acción del fuego. Fruto del moral.—6: Símbolo del osmio. Cien-to uno.—7: Gotas de aceite que flotan en otro líquido. Carbonato natural de plomo. 8: Arbol de las tierras cálidas de Costa Rica. Composiciones poéticas provenzales. 9: Estera puesta a los lados del carro, para evitar que se caiga la carga. Publica por medio de la imprenta.—10: En plural, mezcla de tierra y agua. Animales vertebrados anfíbios.—11: Noveno. Tuesten.

**VERTICALES.**—1: Traje exterior que usan los magistrados. Dícese del capullo de seda formado por dos gusanos juntos.—2: Proposiciones que es necesario demostrar antes de establecer los teoremas. Afluente del Ebro.—3: Amontona. Atrevido.—4: Que

### SOLUCION AL CRUCIGRAMA ANTERIOR

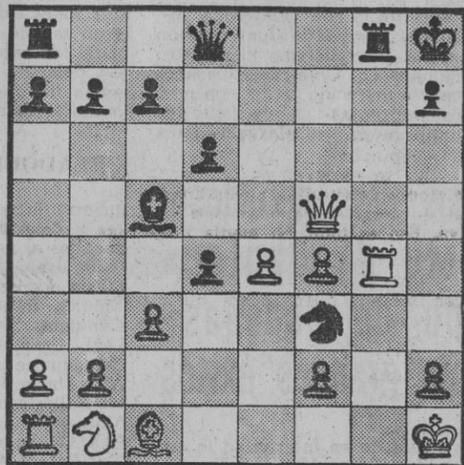
**HORIZONTALES.**—1: Abad. Lama.—2: Ademe. Ijada.—3: Rotas. Joyas.—4: Abusa-ba. Oro.—5: Renata. Arán.—6: Ra. Ac.—7: Cuja. Operar.—8: Ala. Epitema.—9: Bal-lin. Lotas.—10: Onoto. Anade.—11: Onas. Raro.

**VERTICALES.**—1: Arar. Cabo.—2: Ado-be. Ulano.—3: Betún. Jalón.—4: Amasara. Ita.—5: Desata. Enos.—6: Ba. Op.—7: Li-ja. Apilar.—8: Ajo. Acetona.—9: Mayor. Retar.—10: Adara. Amado.—11: Asón. Rase.

## problema de AJEDREZ



Por Román TORAN



Núm. 987

### NEGRAS JUEGAN Y GANAN

Con tres enérgicas jugadas, las dos primeras muy elegantes. Steinitz remató esta posición en su partida con Reiner (Viena, 1860). Un nuevo caso en que la combinación se basa en la delicada situación del rey enemigo y la ventaja en el desarrollo de piezas. Pero ¿cómo se decide la lucha?

### TIEMPO PARA LA SOLUCION

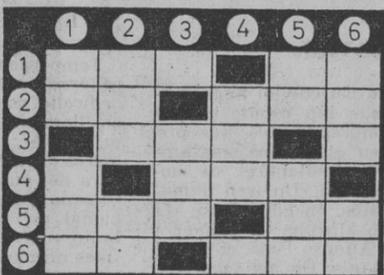
Tres minutos para el jugador de primera categoría; trece, para el de segunda, y veintidós, para el de tercera.

### SOLUCION DEL NUM. 986

1. CxPD, DxP+!; 2. RxD. C5C+; 3. R3A, ... (si 3. R1C, A6R mate); 3. ... P5R+!; 4. RXP, ... (si 4. PXP, C2-4R mate); 4. ... C2-3A+; 5. R3A, C4R+; 6. R2A, C3-5C+; 7. R1C, A6R mate.

## CRUCIGRAMAS SILABICOS • por PETER

### CRUCIGRAMA NUMERO 1



(Cada casilla está ocupada por una sílaba.)

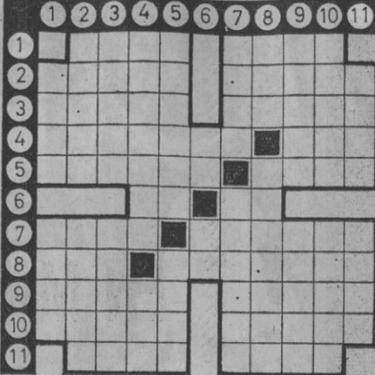
**HORIZONTALES.**—1: Pájaro del tamaño y forma del gorrión, con plumaje verde y manchas amarillentas. Ternero.—2: Necia, tonta. Actitud o postura inestable del cuerpo.—3: Especie de pezón de goma que se pone al biberón. Dios egipcio.—4: Prefijo que denota negación o separación. Utensilio de cocina, a modo de pala con agujeros, para escurrir y sacar los fritos de la sartén.—5: Desleal, infiel o traidora. Hurto en la compra diaria.—6: Que no tiene compañía. Midiera la estatura de una persona.

**VERTICALES.**—1: Una de las partes de la oración gramatical. Esparcido.—2: Controversia o discusión entre dos o más personas. Borde agudo de un instrumento cortante.—3: Licor alcohólico. Distancia que hay de un lugar a otro.—4: En algunos juegos de naipes, puese un triunfo por no tener el palo que se juega. Interjección.—5: Personas de gran estatura y de muchas fuerzas. Ladrillo delgado y hueco.—6: Hiciera sonar cualquier instrumento. Nombre de mujer.

### SOLUCION A LOS CRUCIGRAMAS ANTERIORES

**HORIZONTALES.**—1: Hor-mi-gas. Me-ca.—2: Ma-ta. Pe-nu-ria.—3: Des-gra-na. Da.—4: Re. Vi-se-ra.—5: Be-sa-na. Ci-po. 6: Co-po. Cal-mo-so.

**VERTICALES.**—1: Hor-ma. Re-be-co.—2: Mi-ta-des. Sa-po.—3: Gas. Gra-vi-na.—4: Pe-na-se. Cal.—5: Me-nú. Ra-ci-mo.—6: Ca-ria-da. Po-so.



no los hay menores. Cabo del NE. de Túnez.—5: Arboles ilicéneos. Acción de besar. 6: Forma del pronombre personal. Símbolo del calcio.—7: Juntas dos o más cosas entre sí. Celos.—8: Verbo auxiliar. Dícese de las personas cautas y reflexivas.—9: Avamiento. Ciudad de Italia, en el Véneto.—10: Aparato para descubrir la presencia de objetos no visibles. Lucifer.—11: Flor del rosal. Agarraderos.

## MIERCOLES 4 DE JULIO

### PRIMERA CADENA

- 3,00 NOTICIAS.—Información nacional y extranjera.
- 3,35 NICHOLS.—«Las alas de un ángel». Un piloto, que capota cerca del pueblo de Nichols, ayuda a éste a capturar a un forajido.
- 4,30 DESPEDIDA Y CIERRE.
- 5,30 CARTA DE AJUSTE.
- 5,44 APERTURA Y PRESENTACION.
- 5,45 AVANCE INFORMATIVO.
- 5,50 TOROS.—Desde Albacete se transmitirá la corrida en la que intervendrán mano a mano Dámaso González y Julio Rojas con toros de Carlos Núñez.
- 8,00 LOS CHIRIPITIFLAUTICOS.—Programa infantil.
- 8,10 DIBUJOS ANIMADOS.—«Hormigas locas, pero locas», «Gira, muchacha».
- 8,30 NOVELA.—«De la piel del diablo» (cap. III).
- 9,00 TELEDIARIO.—Información nacional y extranjera.
- 9,34 DATOS PARA UN INFORME.
- 10,00 CANNON.—«Un grito de silencio». Un niño es secuestrado, por el que se pide un alto rescate, pero el niño, burlando la vigilancia, logra escaparse sin ayuda de nadie.
- 11,00 MUSICAL ESPECIAL.—«Soñar con los ojos abiertos», de V. Lazarov. Con la intervención de Tony Ronald, Linsey de Pauly y ballet de Jimmy Ruef.
- 11,40 TOUR DE FRANCIA.
- 11,50 VEINTICUATRO HORAS.
- 0,15 ORACION, DESPEDIDA Y CIERRE.

### SEGUNDA CADENA

- 8,30 TOROMBOLO Y SUS AMIGOS.—«Miss Talento Nuevo».
- 9,00 G R A N D E S INTERPRETES.—Montserrat Alavedra (I).
- 9,30 TELEDIARIO 2.—Información nacional e internacional.
- 10,00 ESTUDIO ABIERTO.—Programa número 170.

## JUEVES 5 DE JULIO

### PRIMERA CADENA

- 1,45 CARTA DE AJUSTE.
- 2,00 APERTURA Y PRESENTACION.
- 2,01 ALMANAQUE.
- 3,00 NOTICIAS.—Información nacional y extranjera.
- 3,35 DE LA «A» A LA «Z».—Juego-concurso.
- 4,00 JENNIE, LA HIJA DEL GOBERNADOR.—«Un leopardo en casa». Mientras el gobernador tiene una reunión de importancia se introduce en su casa un leopardo fugado del circo donde trabaja su hija.
- 4,30 DESPEDIDA Y CIERRE.
- 5,45 CARTA DE AJUSTE.
- 6,00 APERTURA Y PRESENTACION.
- 6,01 AVANCE INFORMATIVO.
- 6,05 LA CASA DEL RELOJ.—Programa infantil.
- 6,26 CON VOSOTROS.—Los Picapiedra y Los Centinelas del Bosque.
- 7,30 LOS CHIRIPITIFLAUTICOS.—Programa infantil.
- 7,40 BUENAS TARDES.—Miscelánea.
- 8,30 NOVELA.—«De la piel del diablo» (capítulo IV).
- 9,00 TELEDIARIO.—Información nacional y extranjera.
- 9,35 ESPAÑA, SIGLO XX.—«Las apetencias del comunismo».
- 10,00 SESION DE NOCHE.—«La viuda alegre», interpretada por Maurice Chevalier y Jeanette McDonald. En un país imaginario todas las mujeres se enamoran del capitán de la guardia. Una viuda despechada sale para París y esto puede ser la desgracia.
- 11,44 TOUR DE FRANCIA.
- 11,50 VEINTICUATRO HORAS.
- 0,15 ORACION, DESPEDIDA Y CIERRE.

### SEGUNDA CADENA

- 8,00 CARTA DE AJUSTE.
- 8,25 PRESENTACION Y AVANCES.
- 8,30 BUGS BUNNY.—«En la tribu de los caníbales».
- 9,00 LUCES EN LA NOCHE.—Alicia y Nubes Grises.
- 9,30 NOTICARIO 2.—Noticias nacionales y extranjeras.
- 10,00 TERTULIA.—Comenta la vida y obra de Antonio Gala.
- 11,00 PATRULLA JUVENIL.—«Accidente aéreo». Un preso, al salir de cumplir condena, es conducido ante el gobernador, pero durante el viaje se pretende asesinar al ex preso.



## BALANCE

# DE LA TEMPORADA

CON la llegada de julio, al abrirse el periodo de las llamadas «imperiosas vacaciones del estío», termina en Madrid el año teatral que, como tantos otros —universitario, judicial, etcétera— nada tiene que ver con los convencionalismos del calendario que marca, para poner puertas al tiempo, el empleo de guarismo distinto al pasar del 31 de diciembre al 1 de enero: dos días que en nada acostumbran diferenciarse para nadie, por mucho que aireemos el refrán aquel de «vida nueva». Del primero de septiembre al 30 de junio está centrada la máxima actividad fardulera en nuestra capital, y resulta tópico inevitable hacer un superficial resumen de lo acaecido en los escenarios durante diez meses.

### LOS TITULOS DESTACABLES

Que, al tratarse de la temporada 1972-73, casi son once, porque Maravillas anticipó la apertura con el estreno, el 11 de agosto, del vodevil «Sé infiel y no mires a quién», de Coney y Chapman, traducido por Azpilicueta y Artime, que lleva en cartel desde entonces, sin síntomas aparentes de abandonarlo en mucho tiempo. Claro que este signo de continuidad constituyó la tónica de la etapa comentada, cubierta en muchos teatros por una sola obra. El dato es alentador, pues demuestra creciente interés espectador por los más variados géneros, desmintiendo a los «selecciones» que acusan al público de prestar atención sólo a «subproductos de consumo». Desde otoño a primavera estuvieron perennes en los locales de estreno: «Tiempo de espadas», de Jaime Salom, en el Beatriz; «Abelardo y Eloisa», de Ronal Millar, traducción de José Luis Alonso, en Bellas Artes; «La muerte de Danton», de Büchner, en libre versión de Emilio Romero, en el Español; «Los buenos días perdidos», de Antonio Gala, en Lara, y «La soperá», de Lamoureux, adaptación de Arteche, en el Club.

Hay otras piezas que, sin alcanzar tamaña longevidad, cubrieron muy dignamente los ciclos que les encomendaron: «Pato a la naranja», de Douglas Savajon-Belart, en Infanta Isabel; «¡Adiós, señorita Ruth!», de Williams, adaptada por José Luis Alonso, en Eslava; «Play-Patricio», de Emilio Romero, en Jacinto Benavente; «Los ladrones están de moda» (Alcázar) y «El cargo y sus consecuencias» (Arniches), de Alfonso Paso; «El rey de las finanzas», de Juan Ignacio Luca de Tena, en Valle Inclán; «Hotel Comercio», de Hochwalder, con Sotomayor de traductor, y «La profesión de la señora Warren», de Bernard Shaw, en traducción de Manuel Collado, en Reina Victoria; «La señorita Julia», de Strindberg, adaptación de Lorenzo López Sancho (Marquina); «Las tres hermanas», de Chejov, adaptada por Lain Entralgo (María Guerrero), y dando cara ya a la canícula, en la Comedia, «Mi amiga la gorda», de Laurence, traducción de Roberto Estévez, y «Una casa de líos», de Alvaro Portes (Alcázar), a quienes cabe augurar prometedor futuro.

Importantes acontecimientos fueron el estreno de «El labrador de más aire», en el Muñoz Seca, primera obra del gran poeta Miguel Hernández estrenada «comercialmente»; la revelación de José Fernando Dicenta —casta y raza dramática— con «La jaula», Premio Juan del Enzina, en el María Guerrero; el interesante experimento de «Gaspar», de Handke, con Gómez y Hernández de traductores, en Arlequín, donde también daba los primeros pasos de dramaturgo el laureado novelista Luis Castresana, con «La voz que

viene de muy lejos», en colaboración con Alfonso Paso y José María Bellido, alumbró su segunda obra para el gran público: «Letras negras en los Andes», y la presentación de un nuevo e interesante autor —Pedro Mario Herrero— con «Balada de los tres inocentes», en Jacinto Benavente, adonde llegó últimamente otro nombre nuevo: Luis Lucas, con «Diabólica noche de lluvia», y la reaparición de la prestigiosa Dora Sedano, que llevó al Cómico «Cuando Juanita es don Juan», colaborando con Luis Fernández de Sevilla, hijo del veterano con quien tantos éxitos cosechó en años pasados.

El teatro infantil se enriqueció con «Platero y yo», felicísima escenificación del poema de Juan Ramón Jiménez, llevada a cabo por José Hierro y el maestro Bernaola. El grupo aficionado Los Goliardos, «pasado» al profesionalismo, alcanzó merecido éxito con «La boda de los pequeños burgueses», sobre texto de Brecht, en el Goya, aunque luego —al alargarla para

vios de Lilian», de Arthur y Juime (?), con música de July Murillo, e «Historias de Adán y Eva», de Angel de Andrés (Casablanca).

Repasando la nómina de éxitos, salta a la vista la escasez de autores nacionales. Las empresas dicen lamentar la «colonización» del arte dramático español; los noveles se duelen por falta de facilidades; y los «consagrados» continúan sin dar señales de vida. Es penoso que en la lista falten las ilustres firmas de Víctor Ruiz Iriarte, José López Rubio, Joaquín Calvo Sotelo, Antonio Buero Vallejo y otros de similar valía. Acaso la afortunada prolongación de las producciones estrenadas —e incluso repuestas, como «El gran tacaño», en Eslava— no les hayan dejado acceso a los escenarios. Pero también cabe preguntarse —y dolerse— si no carecerían de textos que presentar antes de que la ausencia de ellos forzase a echar mano a material importado.

### CREADORES DE EXITOS

Sería interminable mencionar a cuantos intérpretes y directores sobresalieron en los diez meses reseñados al galopar de las teclas. Están en la mente de todos Irene y Julia Gutiérrez Caba, Josefina Díaz, María Asquerino, Conchita Velasco, María Guerrero, Mónica Randall, Queta Claver, Lina Morgan, Lina Canalejas, Berta Riaza, Mara Goyanes, Amparo Soler Leal, Carmen Bernardós, María Fernanda D'Ocon, Carmen de la Maza, Mary Carrillo, Amparo Baró, Ana María Vidal, Alberto Closas, Rafael Arcos, Carlos Ballesteros, José Sacristán, Emilio Gutiérrez Caba, Manuel Díaz, José Bódalo, Javier Loyola, Joaquín Roa, Germán Cobos, Angel Picazo, Paco Martínez Sorria, Rafael Alonso... Y los montajes llevados a cabo por Tamayo, Vergel, Loperena, Marsillach, Natalia Silva, Valcárcel, Cayetano Luca de Tena, Balaguer, Catena. Que los omitidos, nunca por falta de méritos sino de espacio, se den por alabados con los compañeros que cito.

### ¿Y LA ZARZUELA ESPAÑOLA?

Temporada satisfactoria, pues, la 1972-73. Con la reiterada ausencia de estrenos líricos. Falta el teatro dedicado continuamente a nuestra zarzuela, pues el así llamado la acoge escaso tiempo, debido a «compromisos» operístico-coreográficos, sin que basten logros como «El barberillo de Lavapiés», «La taberna del puerto» y «Carnaval de Venecia», por el esforzado Tamayo, para sacar a nuestro género nacional del bache en que anda sumido. Ahora que tanto vuelve a hablarse de acomodar el Real para sus fines propios, ¿no habrá una voz con eco bastante para pedir seria y seriada protección a la música teatral española?

Serafin ADAME

## • «Los buenos días perdidos», «La muerte de Danton» y «Tiempo de espadas» constituyeron grandes éxitos

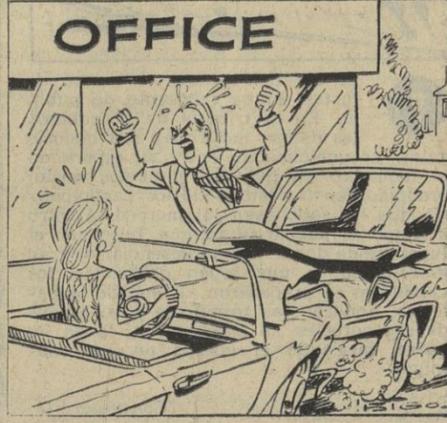
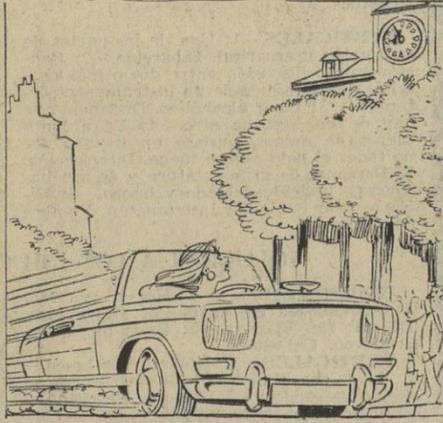
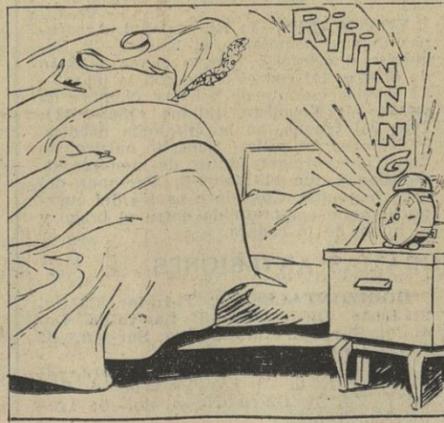
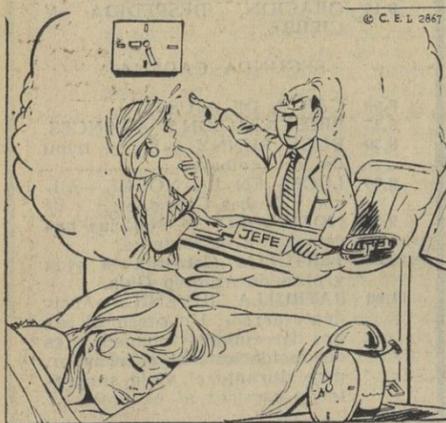
«Cubrir» dos actos, haya perdido en intensidad lo que ganó en extensión, pasada al Reina Victoria. Y en el Goya, el anónimo «collage» llamado «Arniches super-star», selección de lo menos representativo del glorioso sainetero. Sería injusto silenciar dos revistas de larga vida: «Más vale pájaro en mano», de Ortega, Pajares y Gómez de Segura (Calderón), y «Un, dos, tres... cástate otra vez», de Báez y Maestro García Morcillo, en Alcázar.

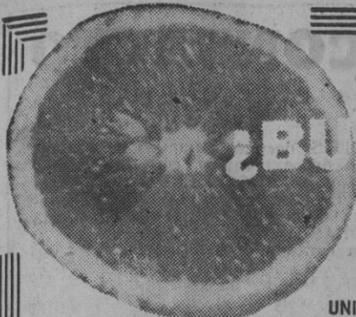
### AVANCES DEL «CAFE-TEATRO»

Fenómeno importante de este periodo, el auge sorprendente del «café-teatro», que tan pronto parece encontrar la fórmula propia imprescindible, que presenta a propósito con cabida en escenarios más amplios, pero siempre mantenidos centenares de noches. Entre los primeros, sobresalen «Un tren llamado recuerdo», de Romano Villalba, en Long-Play; «La máquina del vicio», de Camilo Murillo, en Ismael, y «¿Qué pasa en la alcoba?», de Alfonso Paso, montorio y Manuela Rodríguez, en Stefanis. De los segundos, cabe recordar «Mujercita insignificante», de Alvaro de Laiglesia, en King; «Yermo, o ¡Madre, quiero ser padre!», de Bariego y Pajares (El Biombo Chino); «Guitarrazos», de Jorge Llopis (J. J.); «Los castos no-

## LOLITA

Por IÑIGO





# ¿BUSCA USTED SU OTRA MITAD?

## DOS AMIGAS MADRILEÑAS

«Dos amigas, una viuda, de cuarenta y siete años, sin problemas de hijos, ya que los tiene casados, y una señorita sin complicaciones tampoco, de treinta y cinco años de edad, cultas, educadas y serias, con buen carácter y mejor presentación, desean relacionarse con caballeros de cierta posición económica, solteros o viudos sin hijos, residentes en Madrid, puesto que nosotras vivimos en esta capital. Victoria.» (M-559.)

## AMISTAD CON FINES SERIOS

«Caballero sin familia, con porvenir resuelto, de searia entablar amistad en principio con una finalidad más decisiva, con señora viuda o señorita en una edad comprendida entre cincuenta y cuatro y cincuenta y ocho años, con preferencia residente en Madrid. Martínez.» (M-560.)

## CON SEÑORES SOLTEROS O VIUDOS

«Me gustaría tener una amistad sincera y noble para cambiar impresiones respecto a todo lo interesante de la vida con señores de cuarenta a cincuenta años, solteros o viudos, residentes en Madrid. Tengo la menor edad que solicito. María.» (M-561.)

## UNIVERSITARIO DE CUARENTA Y CINCO AÑOS

«Caballero de cuarenta y cinco años, alto, universitario, desea correspondencia con personas del sexo femenino. actual-»



solteros o viudos, de treinta y cinco a cuarenta y dos años, cultos, educados y de buenas costumbres. Soy de Bilbao, empleada a nivel de dirección, bien situada, de carácter y físico agradable.»

les, mayores de veintitrés años. No importa raza, costumbres o religión. Alfonso.» (M-562.)

## PORTUGUES CON FINES MATRIMONIALES

«Caballero portugués, de treinta y cuatro años, soltero, amigo de la casa, trabajador, honesto, desearía intercambiar correspondencia con señoritas españolas, de los veinticinco a treinta y cinco años, solteras o viudas sin hijos, para fines matrimoniales. Manuel.» (M-563.)

## CORRESPONDENCIA CON CABALLEROS CULTOS Y EDUCADOS

«Desearía tener correspondencia con señores»

bles, amante de casi todas las cosas, excepto del libertinaje. Contestaré a todos los que me escriban. María.» (M-564.)

## DOS HOMBRES SOLTEROS QUE VIVEN EN UN PUEBLO DE LA PROVINCIA DE BADAJOZ

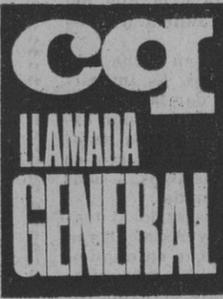
«Somos dos hombres sencillos, solteros, trabajadores, que vivimos en un pueblo de la provincia de Badajoz y de treinta y dos y treinta y tres años, respectivamente. Desearíamos relacionarnos con chicas solteras, no mayores de treinta años, para formar un hogar lo más pronto posible. Gregorio y Manuel.» (M-565.)

## SUS INTENCIONES SON DE UN POSIBLE MATRIMONIO

«Señora viuda, de cuarenta y siete años de edad, madrileña, con porvenir asegurado y un hijo próximo a contraer matrimonio, residente en otra capital, desea correspondencia con caballero de mi misma edad más o menos dos años, también con porvenir resuelto. Por favor, no se molesten en escribir los que no tengan idea de valorar las virtudes de una buena esposa. pues mis intenciones son de un posible matrimonio. Soy bien parecida y mi carácter es alegre; mi estatura, de 1,65, aproximadamente. Leo.» (M-566.)

## RESIDENTE EN MADRID

«Hace un año que resido en Madrid, por lo que apenas tengo amistades. Desearía relacionarme con caballero de treinta y seis a cuarenta y dos años, en condiciones semejantes a las que yo expongo, residente en el mismo lugar, con sólida formación y económicamente situado. Soy una señorita de costumbres sanas, culta, femenina y con cierta posición. Ina.» (M-568.)



## COMPRE SU LIBRO

### ACERVO

**CRIMENES DE GUERRA**, José A. Lloréns Borrás. Un problema jurídico y político, histórico y actual, estudiado con insobornable objetividad. 198 páginas. 175 pesetas.

### EDITORA NACIONAL

**PARADOJAS DE LA PAZ**, por Pierre M. Gallois. Colección Relaciones Internacionales. 312 páginas. 270 pesetas. Título expresivo de las contradicciones que se dan en las relaciones internacionales y que tienen su origen en la aparición de las armas nucleares y en su repercusión sobre la política mundial. EDITORA NACIONAL, Palacio N. de Congresos y Exposiciones, Avenida del Generalísimo, 29. MADRID-16.

### JUVENTUD

**LA CAIDA DE UN ANGEL**, por Camilo Castello-Branco. El protagonista es un nuevo Quijote que representa el genio del pueblo portugués. 216 páginas. 80 pesetas.

### LUIS DE CARALT

**EL CORONEL**, Josef Mackiewicz. Novela de intriga y espionaje, basada en un hecho real, con personajes reales. Un escándalo político convertido en relato apasionante. Dist. NORILDIS.

### NOGUER

**EL ORIGEN DE LA VIDA**, F. L. Boschke, La más seria y amociosa tentativa de conocer qué somos y quiénes somos en realidad, por el autor de «La creación no ha terminado todavía». Dist. NORILDIS.

### PLAZA, JANES

**HIJOS DE TORREMOJINOS**, James Michener. Seis personajes sin rumbo reunidos por el azar en la ciudad cosmopolita. La más reciente novela del autor de «Sayonara» y de «Hawaii».

## APROVECHE EL VERANO PARA MEJORAR SU SITUACION ECONOMICA Y CULTURAL

### ● TITULO DE GRADUADO ESCOLAR PARA ADULTOS

Equivale a bachiller elemental. Obténgalo en septiembre, en un solo examen. Nuevos textos, únicos rigurosamente adaptados a los contenidos de E. G. E. para adultos que realmente desarrollan todo lo exigido en los exámenes.

### ● INGRESO EN BANCOS Y OFICINAS

150 plazas en el Banco de España y otras 225 en el Exterior de España; sobre 200.000 pesetas anuales; instancias, hasta el 15 de julio en ambos.

### ● AUXILIARES ADMON. C. DEL ESTADO (MINISTERIOS)

Miles de plazas. Abierta permanentemente la presentación de instancias.

### ● ESCALA DE INFORMATICA DEL I. N. P.

753 plazas. Instancias, hasta el 26 de julio. Más de 200.000 pesetas. (Todas estas oposiciones son para bachilleres elementales o graduados escolares, de ambos sexos.)

Infórmese hoy mismo. Por carta envíe 20 pesetas en sellos y le remitiremos programas e instancias con amplia información; si lo hace a Salamanca le atenderemos antes

## ACADEMIA N. POLITECNICA

(Grandes éxitos en pasadas convocatorias de todas estas preparaciones)

MADRID-14: Carrera San Jerónimo, núm. 11  
Teléfono 232-75-35

SALAMANCA: Generalísimo, núm. 60  
Teléfono 21-91-12

## ESCRIBEN LOS JOVENES

### DOS JOVENES EMIGRANTES ESPAÑOLES CON IDEA DE CASARSE EN EL PLAZO DE UN AÑO

«Somos dos jóvenes españoles que desde hace unos años estamos trabajando en Francia. Para últimos del mes de julio estaremos en España pasando nuestras vacaciones. Antes de salir de aquí, nos gustaría mucho tener correspondencia con señoritas buenas, como nosotros lo somos, que sepan las obligaciones de una casa, no mayores de veintiséis años, por si llegáramos a un acuerdo, casarnos en el plazo de un año. Nuestra edad es de veintiocho y veintidós años, respectivamente. Somos uno rubio y otro moreno, medimos 1,70 metros de estatura, por lo que deseamos que no sean más altas. J. Bares y Antonio Zamora. Foyer Hotel Amli. Chambre 121. Rue de Thionville; número 57.290. Fameck, Francia.» (J-27-6-73.)

### PREFIERE QUE SEA BUENA Y CRISTIANA

«Vivo en un pueblo pequeño donde hay poco ambiente, y por mi modo de ser un tanto tímido y un poco feo no he podido encontrar novia. Tengo veintiséis años. Quisiera mantener correspondencia con fines matrimoniales con jóvenes no mayores de treinta y cinco años, buenas y cristianas. Ruego fotografía. Jaime.» (J-0870.)



LA SEÑORA

# DOÑA MARIA LUISA ORDEIG VILLABELLA

Ha fallecido en Madrid el día 4 de julio de 1973

HABIENDO RECIBIDO  
LOS AUXILIOS ESPIRITUALES

## R. I. P.

Su esposo, Eduardo Gispert Serradell; sus hijos, Eduardo, Rafael y Salvador; padres, Luis y Caridad; hermana, Rosario; hermanos políticos, primos, sobrinos y demás familia

### RUEGAN una oración por su alma

El sepelio tendrá lugar desde la Clínica Puerta de Hierro al Cementerio de El Pardo el día 5 de julio de 1973 a las 9,45.

# ULTIMOS ADELANTOS SOBRE LENTES DE CONTACTO

## ADAPTACION EN MENOS DE 48 HORAS

Hasta ahora los problemas que se presentaban en pacientes de lentes de contacto eran:

- MOLESTIAS Y REFLEJOS.
- NO PODER UTILIZARLOS EL DIA ENTERO SIN DESCANSO.
- METERSE POLVO, CON LAS MOLESTIAS CONSIGUIENTES.
- NO PODER DORMIR CON ELLOS...

# LENTIS

Contact-Lens Institute, S. A. E.  
Fuencarral, 126, 1.º - Teléfono 224 00 41 - MADRID-10  
(frente al cine Roxy A)

# horóscopo

**♈ ARIES**  
(20-3 al 20-4)

**AMOR:** Las perspectivas conyugales no son demasiado buenas para los casados del signo. Las que afectan a las relaciones sentimentales de los solteros se presentan, por el contrario, muy buenas.

**DINERO:** Habrá promesas económicas, pero acaso no debas hacer demasiado caso de ello. Todo lo que provenga de circunstancias anormales debe ser acogido por ti con mucha reserva.

**SALUD:** No conduzcas un coche de color amarillo.

**♉ TAURO**  
(21-4 al 21-5)

**AMOR:** Impón tu punto de vista. Pero no con demasiada autoridad, sino usando la persuasión y el razonamiento.

**DINERO:** La mayor sinceridad debe presidir todos y cada uno de tus pasos en lo profesional. Portarte con disimulo, falseando las circunstancias, te perjudicaría más que beneficiaría.

**SALUD:** Si eres aprensivo te espera una jornada algo amarga, ya que es fácil que un gran número de estos nativos creen tener una enfermedad imaginaria.

**♊ GEMINIS**  
(22-5 al 21-6)

**AMOR:** Hay un cierto riesgo de cometer errores precisamente por fiarte de los demás, o mejor dicho, de una información que puede llegar por medio de ellos.

**DINERO:** Será tu dinamismo, tu agilidad mental, tu facilidad de reacción la que pueda proporcionarte mañana un triunfo que pesará beneficiosamente en tu futuro.

**SALUD:** Tu organismo está como muy sensibilizado. Debes de extremar las precauciones en cualquier sentido.

**♋ CANCER**  
(22-6 al 23-7)

**AMOR:** Tu vanidad estará muy dispuesta a dejarse engañar por medio de los halagos.

**DINERO:** No estarás tan seguro como es habitual en ti, y ese estado de ánimo puede sin duda influir en tus asuntos más importantes.

**SALUD:** No pruebes alimentos de esos cargados de picante y especias.

**♌ LEO**  
(24-7 al 23-8)

**AMOR:** No te hagas de de nuevas ante sorpresas que pueden producirse mañana o que se producirán para gran parte de los nativos del signo.

**DINERO:** Es imprescindible que te centres. Últimamente algo te ha salido mal por exceso de impulso, por creer que las cosas son siempre para ti muy fáciles.

**SALUD:** Nada de comidas copiosas. Nada de grasas.

**♍ VIRGO**  
(24-8 al 23-9)

**AMOR:** Te sentirás halagado en tu orgullo porque mañana recibirás una oferta, pero bastante clara, de reanudar algo que tú rompiste también por orgullo.

**DINERO:** Las únicas ayudas que recibirás habrán de venir de ti mismo.

**SALUD:** No te excedas en la cuestión alimenticia. Puede haber trastornos debido a ella.

**♎ LIBRA**  
(24-9 al 23-10)

**AMOR:** Lucha contra esa emotividad oculta que posees. No se trata esta vez de que los demás no la descubran. Se trata de que puedas perjudicarte ante una situación de contrariedad porque te creas traicionado.

**DINERO:** Ciertos problemas requieren una buena dosis de decisión que a ti no ha de sobrar mañana.

**SALUD:** Muy buena. Te sentirás plétórico de energías.

**♏ ESCORPION**  
(24-10 al 22-11)

**AMOR:** Un día muy indicado para restañar viejas heridas, posibles malentendidos, disputas que han dejado un mal sabor en otras personas.

**DINERO:** Te convendría un cambio de conducta en la cual tuvieras más en cuenta que si tú no eres egoísta los demás pueden serlo y lo son en más de una ocasión.

**SALUD:** Estarás posiblemente demasiado sensibilizado. Y ello puede afectar tus digestiones.

**♐ SAGITARIO**  
(23-11 al 22-12)

**AMOR:** Aunque mañana no habrá nada importante en tu vida amorosa, aunque pueda resultar un día muy aburrido, no intentes forzar ciertas cosas, ciertas añoranzas que te impulsen a ser indiscreto. Espera un poco.

**DINERO:** No te fies de aquellos que te demuestran mañana un gran afecto profesional, ni de quien halague tus métodos de trabajo. No aceptes consejos de nadie, siempre que estos consejos puedan influir en tu comportamiento respecto a terceras personas.

**SALUD:** No cometas imprudencias con el volante.

**♑ CAPRICORNIO**  
(23-12 al 20-1)

**AMOR:** Si esperas algo especial del amor durante esta jornada, te sentirás desilusionado profundamente.

**DINERO:** Mal momento, mal día, si te empeñas en seguir los métodos que en ti son ya tradicionales de seriedad económica. Hazte más ligero, más irresponsable, juega igualmente con lo financiero.

**SALUD:** Come solo ligeramente.

**♒ ACUARIO**  
(21-1 al 19-2)

**AMOR:** ¿No te das cuenta de que todos tienen una cierta manía de abusar de ti? La única verdad es que siempre entregas en amor más de lo que recibes de los demás. Lo que no conviene, en absoluto, es entregar tanto y recibir tan poco.

**DINERO:** Hay posibilidades de que te enemistes con compañeros que posteriormente te serían de mucha utilidad. No riñendo con ellos. Procura, para evitar eso, todo tipo de discusión política con tus compañeros de trabajo.

**SALUD:** No te inquietes. Las aprensiones pueden en ocasiones perjudicar a nuestro organismo sensibilizándolo demasiado.

**♓ PISCIS**  
(20-2 al 21-3)

**AMOR:** Fuera todo tipo de aventura. Mañana te atraerá de una forma especial el entablar lazos de amor superficiales, de puro «flirt». Alguien a quien quieres bastante saldrá dañado si lo hicieras así.

**DINERO:** Procura divertirte algo más, salir y distraer tu imaginación. ¿No has trabajado un poco más de lo normal últimamente? Si estás en ese caso, tómalo más tiempo para el descanso.

**SALUD:** Estarás muy nervioso durante toda la jornada.

### SI HAS NACIDO HOY

MIÉRCOLES, 4 DE JULIO DE 1973

A ti, niño o niña, que naces hoy. Las dudas, las vacilaciones, marcarán el primer tercio de tu vida. Saltarás de una profesión a la contraria y ello hará que el triunfo sólo llegue a ti mediada la vida, cuando hayas cumplido los treinta años de edad. Es entonces cuando encontrarás el verdadero camino, en el que lograrás todos los objetivos que te propongas.

## Escribe UTTAMA SITKARI

# CINE

Por Tomás GARCIA DE LA PUERTA



POMPEYA Y PALACE

## «PASEO POR EL AMOR Y LA MUERTE»

BELLO POEMA AMOROSO

**FICHA TECNICA.**—Producción inglesa en color. Guión: Dale Wasserman. Música: Georges Delerue. Director: John Huston. Distribuida por V. O. Films.

**FICHA ARTISTICA.**—Anjelica Huston, Assaf Dayan, Anthony Corlan, John Hallam y Robert Lang.

El magistral dominio del arte cinematográfico que posee Huston le ha permitido acometer la empresa de pintar una historia de amor ambientada en plena guerra de los Cien Años, con vigencia para todas las épocas. Es posible que haya intentado, también, una crítica intemporal de los poderes en eterna lucha —Estado, pueblo, nobleza, clerecía— para seguir las tendencias actuales de los «protestatarios», pero le ha vencido la fuerza del idilio entre el estudiante y la hija del intendente feudal hasta convertirse en poema digno de Romeo y Julieta o Abelardo y Eloisa.

Los episodios básicos, las crueldades cometidas por ambos bandos en lucha, son el fondo para desarrollar los encuentros entre los dispares amantes. Es imposible que el espectador se desentienda de la pareja enamorada para dar la razón a cualquiera de los beligerantes. Importa menos el aspecto crítico-histórico, por excelentemente tratado que esté, que el humano desarrollo de los trágicos amores. Y hasta Huston queda apresado por la sencilla belleza del problema erótico y plasma la más bella escena de la cinta en la boda sin oficiante ni testigos, a solas ella y él ante los cirios de una desolada capilla en la abadía abandonada.

Decir que cada escena es un extraordinario cuadro resulta innecesario al tratarse de Huston. Pero no resulta inútil dedicar a Anjelica Huston y Assaf Dayan los máximos elogios, pues son la verdad misma en la muchacha que cae en el amor carnal cuando sólo defendía el platónico, y el estudiante en busca del mar, símbolo de la libertad, que nunca llega a alcanzar, aunque lo presiente cercano, incluso lo oye, porque el amor torció su rumbo y le llevó a la muerte, sus constantes compañeras desde que abandonó París. Razón por la cual está erróneamente traducido el título del filme, ya que siempre pasea «con» ellos al lado, y no «por» ellos, como recorrido. Claro que, fíjese del modo que sea, lo importante estriba en hallarnos ante una de las mejores cintas del cine universal.

PALACIO DE LA PRENSA, BILBAO, GARDEN, LICEO, PROGRESO, REGIO Y VELAZQUEZ

## «INGLATERRA ME HIZO»

ENTRE DOS GUERRAS MUNDIALES

**FICHA TECNICA.**—Producción inglesa en color. Argumento: basado en una novela original de Graham Greene. Guión: Desmond Cory y Peter Duffell, que ha

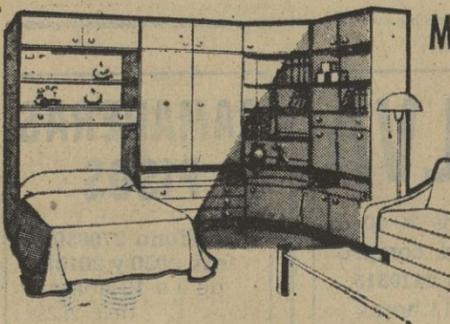
dirigido. Fotografía: Ray Parslow. Música: John Scott.

**FICHA ARTISTICA.**—Peter Finch, Michael York, Hildegard Neil, Teresa Wyatt, Joss Akland y Richard Gibson.

Un filósofo italiano de la Historia escribió aquello de que «la paz sólo es el entreacto entre dos guerras», pesimista afirmación entonces, completamente desbordada hoy, que el mundo vive en estado bélico permanente. ¡Ya nos daríamos por contentos si, desde 1945 a nuestros días, la Humanidad, en cualquiera de los escenarios donde desarrolla su vida, mantuviese un auténtico pacifismo, según dicen ocurría en siglos menos competitivos, plagados de frentes «fríos» o «calientes»! Acaso alguna vez lleguemos a asimilar la lección de que a nada conduce dejar cabalgar a sus anchas al cuarto jinete del Apocalipsis, y resulte sintoma alentador estas cintas que evocan los entreactos preparatorios de nuevas contiendas, latentes en los mal apagados rescoldos de las mal extinguidas anteriores.

Los cineastas vuelven la mirada a la Alemania de los años 30, fermento de la segunda y terrible conflagración mundial. Como en «Cabaret», la proyección de «Inglaterra me hizo» muestra los inicios y el desarrollo del nazismo. Más en crudo, con menor simbolismo y, desde luego, infinitamente menor originalidad y garra, la versión filmica de la excelente novela de Graham Greene contribuye a denunciar cómo la actividad errónea de unos, la equivocada pasividad de otros, puede desembocar en horrosas luchas internas y externas. Resulta imposible encerrar en dos horas de película la amplia, portentosa, novela inspiradora del guión. Sin embargo, las secuencias abundan en aciertos que recogen momentos sintomáticos de aquellas décadas que van del Tratado de Versalles a la invasión de Polonia y mueven a la reflexión, al remordimiento.

Un gran reparto, con nombres como Finch, York y Neill, da la interpretación adecuada a una película que debería servir de libro de texto en escuelas de primarias para enseñar a los niños muchas de las cosas cruelmente innecesarias que deben evitar cometer al ser hombres.



### MUEBLES-CAMA



ARMARIO  
LIBRERIA  
SECRETER

Pida catálogo  
con medidas

### CENTRAL: HERMOSILLA, 136 MAS AMPLIA Y MODERNA

Colchones, camas-nido, dormitorios,  
literas hierro y madera torneadas que  
hacen 2 camas, somiers con patas, etc.

PLAZOS HASTA 20 MESES

Hermosilla, 136. Tel. 256 66 42.  
Valderribas, 27. Tel. 252 47 96.  
José Luis Arrese, 38  
Teléfono 246 82 11.

**COLCHONERIA**  
**Hermosilla**

### CAMBIO por LANA COLCHON



Abonamos  
por su colchón de lana blanca:  
Matrimonio, 135 cm. 1.200 pts.  
Camero de 90 cm. 800 pts.

Los cambios son pago en metálico

# Anuncio por palabra

## LA BOLSA DEL MOTOR

### AUTOMOVILES

**ACCESORIOS**

- ♦ **AUTORRADIOS** Skreisson, CASSETTE Philips, Sanyo, etc.
- ♦ **SERVICIO** oficial, GRATIS montaje, REPARACIONES, VENTAS y cambios, ELECTRICIDAD automóviles.
- ♦ **TORRES**, Trafalgar, 31, Emilio Carrere, 6, Teléfono 224 62 67.

**ALQUILER**

- ♦ **AUTOS** Luchana, sin chófer, 257 81 78.
- ♦ **AUTOCENTRAL**, Con, sin conductor; bodas, Semiesquina Goya, 127, 401 57 26.
- ♦ **AUTOALCALA**, Alquiler con o sin conductor, Alcalá, 118, 4016546, 4016547, 4016548.
- ♦ **AUTOS** Opera, Alquiler con o sin conductor, Escalinata 17, 2411114, 2486126.
- ♦ **AUTOS** Oropesa, Alquiler de coches sin conductor. Mejores precios, -267 91 83.

**COMPRAS**

- ♦ **CENTRAL** de tasaciones, Pagamos más su coche, Rapidez, Nuevo sistema, Informe: Canalcar, Martín de los Heros, 61 (Argüelles), 241 90 31. Aparque dentro.
- ♦ **URGE** comprar: coches nacionales, modernos, Pago más Todas marcas. Llamen, por favor, señor Río, 4492104. También paso domicilio, Gracias, Galileo, 1, Exposición.
- ♦ **COMPRARIA** autocar para servicio escolar, de 45 plazas, preferible Pegaso Comet, Pullmor, Carretera de Valencia, 2, Teléf 623, Algemesi (Valencia).
- ♦ **¡ATENCIÓN!** Compramos su coche, puede valer más de lo que usted piensa. Con útiles Guzmán el Bueno 37 (Argüelles), Aparque dentro 243 63 77.

**VENTAS**

- ♦ **CANALCAR** Usted puede comprar un coche usado

con la tranquilidad de uno nuevo.

- ♦ **CANALCAR**, Carnet de garantía.
- ♦ **CANALCAR**, Martín de los Heros, 61, Metro Argüelles, 241 90 31. Abierto domingos y festivos.
- ♦ **CANALCAR**, Elija entre más de 150 coches totalmente garantizados.
- ♦ **¡¡¡BARATISIMOS!!!** hasta para revender, automóviles impecables, todas marcas. Grandes facilidades. Admitimos cambios Alberto Aguilera, 30, Rioniño, 449 21 08.

### MOTOS

- ♦ **RANCHITAS**, Todo terreno, sin carnet, Facilidades, Calmera, Atocha 227 75 74.
- ♦ **ATOCHA**, 98, Repuestos económicos Guzzi Lambretta.

### VIAJES

- ♦ **AUTOS** Menorca, Siempre a su servicio, Menorca, 37, 274 56 31.
- ♦ **TENEMOS**, gratuitamente a su disposición nuestro programa Iberjet, con sugestivos viajes a las Islas Canarias y Palma de Mallorca. Solicite envío llamando al 247 59 04 ó 231 46 71, ó escribiendo a Viajes Iberia, Avenida José Antonio, 74, Madrid-13.
- ♦ **AUTOALCALA**, Viajes Bodas, Alcalá, 118, 4016547.
- ♦ **AUTOS** Valverde Automóviles sin conductor. Últimos modelos Mini 1000, Seat 1430, 124, 850 coupé, 600 E y Simca, Valverde, 16, Teléf, 2220595 y 2315247. Servicio permanente.

**Bicicletas**

- ♦ **ATOCHA** (Fúcar 17), Seminuevas, 227 49 52.

**Compras**

- ♦ **GARRIDO**, Alhajas, relojes antiguos, monedas, paletas Monte, objetos oro, plata. Pago bien, Barquillo, 47, 419 53 20.

### Consultas

- ♦ **CLINICA** Fuencarral, Enfermedades venéreas, Dirección facultativa: Doctor Vázquez Vicente (colegiado 5.015), Fuencarral, 88 (40).

### Enseñanzas

- ♦ **MARKETING** y Psicología Aplicada. Curso intensivo, 16.000, 243 40 13.
- ♦ **UNIVERSITARIOS**, clases a domicilio, bachillerato o E. G. B. Teléf, 208 21 84.
- ♦ **DOY CLASES** particulares, Lengua, latín, griego, 208 01 51.

### Guardamuebles

- ♦ **MUDANZAS**, Guardamuebles Norte 225 70 46.
- ♦ **C. A. R. Mudanzas**, guardamuebles, Garantía, 255 73 72.

### Idiomas

- ♦ **PROFESORA** inglesa nativa. Clases a domicilio, 232 85 98.
- ♦ **FRANCESA** nativa, clases a domicilio, 232 85 98.
- ♦ **INGLESA**, Clases a domicilio, 227 66 20.
- ♦ **FRANCESA** nativa, clases a domicilio, 227 06 87.

### Máquinas de escribir

- ♦ **DALTOS**, Máquinas escribir, registradoras, nuevas Ocasión, Belén, 2, 4197285.
- ♦ **ALGI**, Calvario, 25 (Tirso Molina) Venta, Alquiler Facilidades 227 45 67.
- ♦ **MAQUINAS**, Escribir, sumar, calcular, Contado, Plazos. También alquileres, Hernán Cortés, 7, Hortaleza, 39.

### Mudanzas

- ♦ **MUDANZAS**, Madrid, provincias, garantizadas, 449 42 71.

### Peluquerías

- ♦ **DESIREE** resuelve su porvenir. Obsequiamos dos plazas. Academia peluquería señoras, preparación carnet Cursos nocturnos. Colocamos alumnos; garantizamos enseñanza. Informes

provincias, Bravo Murillo, 102, 253 90 26.

- ♦ **ACADEMIA**, Enseñanza peluquería señoras. Preparamos conseguir carnet diplomados, Felipe III, 4 (esquina Mayor, 23).

- ♦ **ACADEMIA** Montero, Enseñanza peluquería y manicura garantizadas. Preparación carnet Nuestros alumnos están colocados. Montero, 10, Teléfono 2321432.

- ♦ **APRENDA** estética y belleza, Fuencarral, 23, primer izquiera 2218155.

- ♦ **LORNAN DION**, Preparación carnet próximos exámenes, Curso noche, Marqués de Santa Ana, 6, 2222028.

- ♦ **CREDITOS** personales sin hipoteca, desde 25.000 pesetas, para reformas mobiliario, vacaciones, etc. Saffica, Rodríguez San Pedro, 2.

### Sonido

- ♦ **EQUIPOS** alta fidelidad: giradiscos Garrard, amplificador y dos bafles, 22.000 pesetas; con capsula magnetica, cassettes estereos, desde 15.600 pesetas, con y sin amplificador; magnetofonos estereos Deck, desde 19.000 pesetas; cintas grabadas y virgen; cassettes grabados, desde 190 pesetas; limpiacabezas; demagnetizadores; conectores de todas clases; agujas de recambio para tocadiscos en zafiro y diamante; discos y zarzuelas, 30 cms, desde 160 y 200 pesetas; altavoces decorativos con pinturas o grabados, desde 740 pesetas; para cassettes, tocadiscos, música ambiental, hilo musical, etc. Club del Disco, San Bernardo, 5 (junto Santo Domingo).

### Televisores

- ♦ **VERANEE** con un televisor alquilado Portátiles 12", 17" y 20" Servimos cualquier punto mediante simple llamada telefónica. Garantía total. Seis años experiencia en este servicio. Rentacolor Hortaleza, 23, primer derecha. Teléfonos 231 20 45 - 231 05 66. No lo deje para última hora, llame hoy mismo.
- ♦ **TELEVISORES**, ¡Llámenos! Todas marcas sin entrada ni recargo, desde 480 pesetas mensuales, 2560202.
- ♦ **TELEVISORES** sin entrada desde 490 pesetas 201 85 87.
- ♦ **REPARACIONES** Televisión domicilio Ryvel Farmacia, 8, 2316272-2317499.

### Trabajo

#### OFERTAS

- ♦ **TRABAJO** seguro, cómodo, haciéndose relojero, Folleto gratuito, Apartado 1.125 Bilbao.
- ♦ **AGENTES** hostelería dispongan horas 754 03 44.
- ♦ **CERRAJEROS** oficiales 2.ª, 3.ª, aprendiz, Calle Padre Rubio, 26, 215 03 30 Madrid. (20.500.)

### Patentes

- ♦ **OFRECESE** licencia de explotación, modelo utilidad 152.703, por «Un pasatiempo recreativo, incorporado al disco de control de estacionamiento limitado de automóviles». Informes: Registro Propiedad Industrial y José Ramón Trigo Pérez, Avda. de José Antonio, 27

### Pérdidas

- ♦ **PERDIDO** pendiente, sábado tarde, cine Coliseum o su inmediación. Se gratificará espléndidamente su devolución por ser recuerdo. Teléfono 415 41 91.

### Perros

- ♦ **PARTICULAR** vende preciosa perrita, blanquísima, Caniche Toy Pedigri fabuloso, 253 38 30.

### Prestamos

- ♦ **PAYBOR**, Créditos personales.
- ♦ **PAYBOR**, Para empleados Banca, funcionarios, comerciantes, particulares.
- ♦ **PAYBOR**, Para reformas, instalaciones, etc.
- ♦ **PAYBOR** Resuelve necesidades económicas.
- ♦ **PAYBOR**, Sin hipoteca.
- ♦ **PAYBOR**, Cristóbal Bordiú, 35 (Metro Ríos Rosas).
- ♦ **CREDITOS** para toda España sin hipotecas, desde 100.000 pesetas, a devolver en 36 mensualidades o 12 trimestres. Mínimos intereses. Apartado Correos 46.138.

- ♦ **IMPORTANTE** taller reparación automóviles precios pintores; oficiales primera, oficiales segunda, aprendices cuarto año. Interesados: llamar 255 00 86.
- ♦ 30.000 pesetas o más ganarán 15 personas, ambos sexos. Trabajo fácil, buena presencia, don gentes. Llamar: 459 32 17, 2 a 4, Señor del Pozo.

### Varios

- ♦ **MASAJE** facial, corporal, 245 97 92 (213.)
- ♦ **POESIA**, poesía, poesía. Necesitase poesía moderna para antología poética En-

vien poemas para aprobación. Editor Apartado 151 018, Madrid.

### Ventas

- ♦ **FACILIDADES**, Sin aumento ni aval, sastrería, confecciones señora, caballero, niño, bebé, hogar. Alcó, Montero, 6, primero.

### Veraneos

- ♦ **SANTANDER**, Alquiler piso centrísimos temporada, confort, vistas bahía, 7 camas. Teléfono 22 93 93.

## BOLSA DE LA PROPIEDAD INMOBILIARIA

### APARTAMENTOS

- ♦ **APARTAMENTOS** amplios, Vendo en Ramallosa, Sin gastos, Facilidades. Teléfono 272860. Granja, Detrás Escuelas Nieto, 36, Vigo.

### HIPOTECAS

- ♦ **HIPOTECAS** 24 horas. Exclusivas Marino, Fuencarral, 23 Padilla, 58.
- ♦ **HIPOTECAS** rapidísimamente, primeras, segundas, todas cantidades. Igualmente colocamos capitales garantizados. Franco Bravo Murillo, 4, 224 85 58.
- ♦ **CABE**, Le proporcióna cualquier cantidad, consultenos, 275 87 09.
- ♦ **HIPOTECAS** inmejorables condiciones, inmediatamente 227 38 50.
- ♦ **HIPOTECAS** urgentemente Madrid y provincias. Ferma, Bravo Murillo, 290, 279 17 57 - 279 20 78.
- ♦ **OFRECEMOS** 100.000, 200.000, 300.000 500.000, hasta 3.000.000. Rapidez. Discreción 401 63 21.

### HOTELES

- ♦ **HOTELES** estrenar, Pelaysos de la Presa, Próximo Pantano de San Juan, Parcelas valladas, 800 metros cuadrados 259 29 48

### TRASPASOS

- ♦ **DON** Eugenio Tardón Herranz traspasa a don Antonio Martínez Pérez la industria denominada Pensión Mieres, sita en el paseo de la Florida, 15, Madrid, con lo que se da cumplimiento a lo que preceptúa el artículo 10 del Estatuto Ordenador de Empresas y Actividades Turísticas.

### URBANAS

- ♦ **PISOS** mejor zona Costada 3 habitaciones, salón, servicios, terrazas, ascensor. Información: Parquiza, Montero, 24, 1.º

EN ESTA SECCION, CADA PALABRA 4,50 PESETAS

**pruebe su suerte!**  
180 nuevos millonarios, el 7 de julio

**\*SORTEO DE LOS MILLONES\***

**LOTERIA NACIONAL**

**INSPECTORES REGIONALES DE VENTAS**

PARA PRIMERA FIRMA DE VENTA DE CURSOS POR CORRESPONDENCIA

Se ofrece:

- Retribución fija.
- Porcentajes en las ventas regionales.
- Inclusión en seguros sociales.
- Posibilidades de promoción.
- Dispuestos a viajar.

Interesados dirigirse adjuntando historial profesional al Apartado 36.303 de Madrid. Los empleados de la casa conocen este anuncio (11.703.)

**PRIMERA FIRMA INTERNACIONAL**  
fabricante de extensa gama de

**EQUIPOS Y MOBILIARIO**  
para el comercio en general, precisa

**DISTRIBUIDORES Y REPRESENTANTES**

a comisión, para las siguientes plazas:

ALBACETE	HUESCA	SANTANDER
ALICANTE	JAEN	SEGOVIA
ALMERIA	LA CORUÑA	SEVILLA
AVILA	LEON	SORIA
CIUDAD REAL	LUGO	TERUEL
CORDOBA	MURCIA	TOLEDO
CUENCA	ORENSE	VITORIA
GRANADA	PALENCIA	ZAMORA
GUADALAJARA	PONTEVEDRA	ZARAGOZA
HUELVA	SALAMANCA	

Dirigirse por escrito, indicando historial profesional, al Apartado 8.020 de Madrid

Empresa consultora internacional en plena expansión precisa, para su central en Madrid,

**JEFE ADMINISTRATIVO**

Requisitos:

- Profesor mercantil o similar.
- Experiencia demostrable en materia laboral y Seguridad Social.
- Buena práctica contable y fiscal.

Se ofrece:

- Puesto de primera línea en empresa joven y dinámica.
- Grandes posibilidades de promoción.
- Remuneración sobre 350.000 pesetas, según valía y experiencia del candidato.

Enviar historial profesional al apartado de Correos 50.346. MADRID (21.570.)

**DIBUJANTE EXPERTO EN MOBILIARIO**

Gran conocimiento de perspectivas. Experiencia mínima, cinco años. Trabajo tardes, bien remunerado. Llamar mañanas de 9 a 10. Teléfono 228 45 02-3 (Ref. 21.316.)

**PARA TORREJON DE ARDOZ**

**CORBERO, S. A.**

NECESITA

**MECANICOS**

para servicio técnico postventa (reparaciones de cocinas, frigoríficos, etc.)

SE REQUIERE:

- Amplia experiencia profesional, preferible en trabajo similar.
- Buena capacidad para trato con clientes.

Escribir enviando «currículum vitae» a:

**CORBERO, S. A.**  
Lagasca, 85. MADRID-6  
Sólo se mantendrá correspondencia con los candidatos seleccionados. (21.248.)

**CONTABLE**

precisa importante empresa de automoción

Requisitos:

- Titular mercantil.
- Preferible con experiencia.
- Jornada completa.

Interesados dirigirse al Apartado núm. 46. ALCOBENDAS (21.554.)

**CENO NECESITA MONTADORES SOLDADORES**

Interesados presentarse en carretera San Martín de la Vega, Km. 0,4. Señor VALERO (Ref. 21.567.)

**PERITOS INDUSTRIALES**  
(o similar)

precisa importante empresa para ocupar puesto de:

- Mantenimiento eléctrico y electrónico.
- Técnicos en instrumentación.
- Gestión técnico-comercial.
- No es indispensable experiencia.

Ofrecemos:

- Formación por cuenta de la empresa.
- Posibilidad de promoción profesional y económica.
- Retribución según valía.
- Jornada laboral de lunes a viernes.

Escribir a mano a:

Jefe de Personal Empleado. Ref.: P. I. Apartado 139 - SAN SEBASTIAN

**A 50 KILOMETROS DE MADRID**

Finca rústica. Carretera asfaltada hasta la finca. 300 hectáreas escrituradas, más de 4.000 árboles frutales. Caza de perdiz, codorniz, tórtola y paloma. Magnífico chalet de señores, dos plantas, todas las comodidades, piscina y jardín, con más de 500 pinos grandes

**30.000.000 DE PESETAS**

Información, en Carranza, 25, 4.º. Teléfonos 223 08 96 - 223 14 04

**ADMINISTRATIVOS DE OBRA**

- Imprescindible, experiencia.
- Continuidad de trabajo y porvenir.

Escribir con referencias a José Fernández Vizconde de Matamala, 12. Madrid-28 (21.579.)

**IMPORTANTE EMPRESA, localizada en TORREJON DE ARDOZ, necesita:**

**CHOFER REPARTIDOR**

- Carnet de 2.ª
- Libre servicio militar.
- Incorporación urgente.

SE OFRECE:

- Sueldo anual bruto de 112.000 pesetas.

INTERESADOS: - Escribir indicando número de teléfono a jefe de personal, Apto. 14.485. Madrid. (21.421.)

# Lea Tele-PUEBLO

# Pavillón

¡EXITO APOTEOSICO!

CANTA

## Maria Dolores Pradera

con **LOS GEMELOS**

Reserve su mesa para la cena

Teléfs. 274 14 31 - 273 11 59

### RESTAURANTE EL BULEVAR

CALLE ALBERTO AGUILERA, 17  
APARCAMIENTO PARA SUS CLIENTES  
VALLEHERMOSO, 3

Visite nuestra

### CAFETERIA EL BULEVAR

Especialidad en platos combinados  
HERMANOS MIRALLES, 9  
Frente a Galerías Preciados de Goya

Armando Oréfiche,  
en  
Top-Eden



Armando Oréfiche regresó de Las Palmas, y en esta su nueva estancia en Madrid viene actuando en Top-Eden, siempre con sus gratas melodías y su sensibilidad interpretativa.

# La Riviera

PTE. SEGOVIA  
TELEFONOS:  
265-24-15 y 265-10-12  
NIGHT-CLUB - RESTAURANTE

¡ARROLLADORA!

# Sara Montiel

Es otro éxito

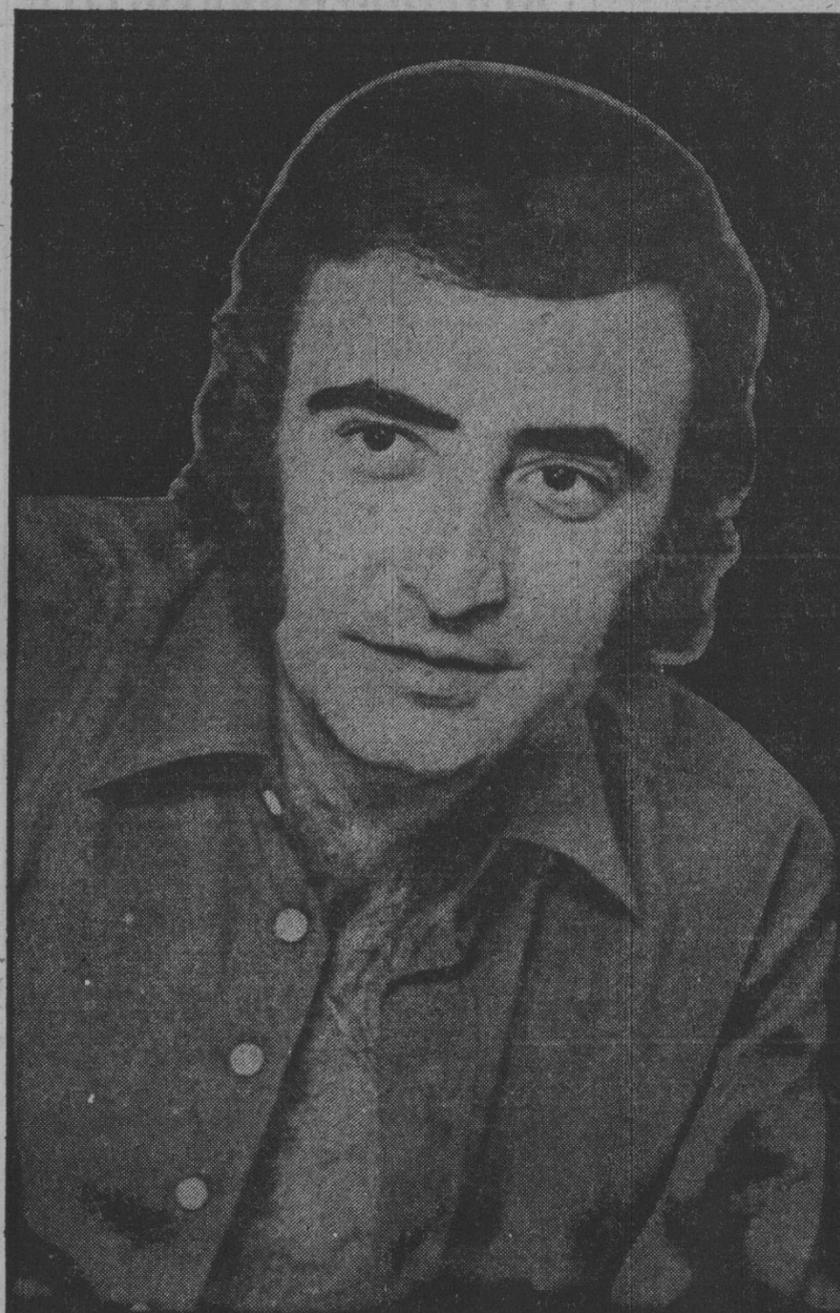


CONSUMICION... 200 ptas.

CENA A  
LA CARTA... 450 ptas.



INCLUIDOS VINOS,  
SERVICIOS, ESPECTACULOS  
E IMPUESTOS



# new SUNSET

TUTOR, 1

¡POR FIN!

# PERET

y sus GITANOS

Actuaciones:

**HOY**, MIERCOLES, JUEVES Y VIERNES

¡3 UNICAS GALAS!

RESERVA DE MESAS: { 248 81 14  
247 10 02

# CARTELERA DE ESPECTACULOS

## TEATROS

**ALCAZAR.** - 7 tarde 11 noche: Compañía Trini Alonso - Adrián Ortega. Una casa de lios (de Alvaro Portes). Con Pepe Ruis y la colaboración especial de Jesús Guzmán.

**ALFIL DE LA CALLE DEL PEZ** (231 81 52). - Exito cómico: Un año en cartón. 7.30, 11 noche: (Charly, no te vayas a Sodoma! de Luis Portolés). Dirección: Justo Pastor. Horario de taquillas: de 5 a 11 Sábados y festivos, de 11.30 a 1.30 y de 5 a 9.

**ARNICHES** (Cedaceros, 7. Teléfono 222 49 91). - 7 y 11: Compañía cómica Jesús Puente en El cargo... y sus consecuencias (de Alfonso Paso). Con Amparo Soto, Pilar Barden y Teófilo Calle. Un explosivo torrente de sexo y carcajadas «El iba a jurar el cargo cuando apareció una espectacular mujer: La Pelos». ¡La que se armó! ¡Un fenomenal éxito cómico!

**BEVAVENTE** (222 18 64, Plaza Vázquez de Mella, 3). - 7.15 tarde y 11 noche: Diabólica noche de lluvia (de Luis Lucas). Con Olga Peiro, Jaime Redondo y Gloria Osuna. Director: Víctor A. Catena.

**CALDERON.** - 7 y 10.45: Exito arrollador de Andrés Pajares y su gran compañía de revistas en el superespectáculo musical ¡Más vale pájaro en mano...! Con Manolito Díaz, Vicky Santel, Anita Luna, Miguel Mateo y el famoso ballet inglés Jerry Johnson. Seis meses triunfales de fantástica presentación, 3 últimas semanas.

**CLUB** (Bajos Palacio Música). - 10.º mes! 7 y 11: Compañía comedias cómicas Manolo Gómez Bur. La soperá (de R. Lamoureux). Versión: J. J. Arteché, con Clara Sührer y la colaboración de Aurora Redondo. El mayor éxito cómico de París y Madrid. ¡Más de 500 representaciones! Lunes, descanso compañía.

**COMEDIA.** - 7 y 11: Emilio Laguna en Mi amiga la gorda (de Charles Laurence). Con Mara Goyanes. Dirección: Angel F. Montesinos. ¡Gordisimamente divertido! 2.º mes.

**FIGARO** (Refrigerado. Teléfono 239 16 45). - 7.15 y 11: ¡El mayor éxito cómico de la temporada! Roberto Camardiel, Jesús Enguita en Balada de los tres inocentes (de Pedro María Herrero). Colaboración: María Luisa Ponte. «Oleadas de risas sobre oleadas de carcajadas».

**GOYA** (Teléfono 2253217). - 7 tarde y 11 noche: Los últimos meses de verano Arniches Super-Star.

**LATINA** (Refrigerado. Teléfono 265 28 35). - 7 tarde y 10.45 noche: Revistas Colosada presenta su nueva compañía de revistas Ingrid Garbo, Quique Camoiras. El divorcio no es negocio (de Jimenez Allen y García). Música: maestro Dolz. Ballet Paladium. «Una revista para reír!».

**MARAVILLAS** (Local refrigerado). - ¡Diez meses de éxito! 7 y 11: ¡Sé infiel y no mires con quién! Un espectáculo históricamente divertido. Hacia las 700 representaciones.

**MARQUINA** (Aire acondicionado. 231 84 67). - Mañana 7. 11: Vuelven en su cuarto año de éxito. Elisa Ramírez, Francisco Valledares. Actriz invitada: Milagros Leal. Las mariposas son libres (de Gershe). Adaptación y dirección: José Luis Alonso. La comedia del amor, el sexo y la libertad.

**MUÑOZ SECA** (221 90 47. Refrigerado). - 7 y 11: ¡Salga de mi alcoba... señora! Picante tropical, divertida Compañía de vodeviles cubanos. ¡La risa más verde y refrigerada de Madrid! Seis meses de éxito. ¡Pronto, las 300 representaciones!

**PALACIO DE CONGRESOS** (Frente estadio Santiago Bernabéu. Teléfono 270 56 00). - Hoy, 8 tarde: Antonio y sus ballets. Localidades desde 100 pesetas.

**PALACIO DE DEPORTES** (Teléfono 4019100). Hoy noche 10.45: Exito clamoroso de la gran revista Holiday on Ice con su nueva producción 1973 Carrousel sobre hielo. Campeones de Europa del mundo! ¡Fabulosas acrobacias y cómicos en pista! ¡125 bellas patinadoras! Por primera vez, una síntesis de la ópera «Carmen» sobre hielo. Un espectáculo dinámico, deslumbrante y festivo. Sólo por pocos días. Taquillas Palacio Deportes, con venta para todas las funciones. Apto. Mañana jueves, función única, 10.45 noche.

**PARQUE DE ATRACCIONES.** - A las 8 y 10.30: Recitales de Camilo Sesto. Presenta Torrebruno. Entrada gratuita al teatro.

**PEQUEÑO TEATRO I. E. I.** (Refrigerado. Magallanes, 1. Arapiles junto aparcamiento 2572064). 7.30 y 11 Proceso por la sombra de un burro (F. Durrenmat). Montaje T. E. I. Divertidísima. Precios desde 50 pesetas.

**REINA VICTORIA.** - 7 y 11: La boda de los pequeños burgheses (de Bertolt Brecht). Un espectáculo de Los Goliardos.

**VALLE INCLAN.** Hoy miércoles, 11 noche: Compañía Miguel de Grandy II, con el estreno del

vodevil de Alfonso Paso: Todos en el apartamento.

**ZARZUELA.** American Folk Dancers. Hoy presentación, 10.45 noche. Del 5 al domingo 3, funciones 7 tarde y 10.45 noche. Cinco únicos días.

**CAFES TEATROS**

**BIOMBO CHINO** (Isabel la Católica, 6. Teléfono 2485081-82). - Tardes, orquestas. Noche: A la 1.30. Exito arrollador de Venancio Muro en Yermo. Drama para florar de risa, original de Pajares, Bariego, y música de Areta. Con la Cia. de minicomedias integrada por Amparín Gómez, Anita Luna, Jesús Molina, Patricia Alonso, Loren Montero, Miguel Mateo y Angela Ayllón. A las 11.45: Historias en la intimidad, por la compañía vodevil 3.15: Sexy-Show... y baile hasta la madrugada con las más fabulosas orquestas.

**LA FONTANA** (Teatro-boite-restaurante. Calle Orensé, 11). - Todos los días, a las 11 y cuarto de la madrugada, después de dos años, últimos días de la comedia musical más discutida de Madrid: Bailando se entiende la gente. Texto de Alosé Millán; música de García Segura. Reserva de mesas: teléfono 253 00 59. Tardes, discoteca.

**LONG PLAY SHOW BAR.** - 1.30: El último tango de Rodolfo Valentín y Marilyn Monroe (de Romano Villalba). Con Carmen Maura, José Albert, José de Anglar, Eva Coreografía: Nacho Arrieta. Reserva de mesas: teléfono 231 01 11 Plaza Vázquez de Mella, 2.

**TEATRO DISCOTECA STEFANIS** (Bravo Murillo 28. Teléfonos 257 54 03 257 90 75). - 1.30: La comedia musical ¡Qué pasa en la alcoba? Con Salomé Guerrero, Julio Muñoz, Alejandra Lorena y A. A. Berkensky (de Alfonso Paso). Con canciones de Daniel Montorio y Manuela Rodríguez. 5.º mes de éxito. ¡Divertidísima!

**CINES**

**SESION NUMERADA**

**ALCALA - PALACE** (Alcalá 90, 225 46 08). - 4.30 6.45 9 11: Buscando la felicidad. Color. Genial interpretación de Michael Sarrazin. Dirigida por Robert Mulligan. 18 años.

**ALBERT CINEAMA.** - 7. 10.45: Cabaret (Berlín, 1931).

**AMAYA** (Refrigerado). - 4.30 7. 10.30: Los últimos meses de invierno. (Marlon Brando, Stephen Beachman, Harry Andrews. 7.ª semana).

**AVENIDA** (221 75 71). - 4.30 7. 10.45: El niño es nuestro. Un film de Summers Eastman. Color. 70 m/m. La película que emplea cuando la cigüeña termina! 12.ª semana.

**BENLILURE.** - 6.45 10.15: La leyenda de la ciudad sin nombre (Lee Marvin, Clint Eastwood). Color. 70 m/m.

**BOLEVAR** (Refrigerado. Alberto Aguilera 56). - 5.45 9.45: Guerra y paz (Mel Ferrer, Audrey Hepburn, Henry Fonda). Tolerado. 2.ª semana.

**CALLAO** (Refrigerado). - 7 y 10.45: No es bueno que el hombre esté solo (Carmen Sevilla, José Luis L. Vázquez, Máximo Valverde). Scope Color. ¡Extraordinaria! Mayores 18 años.

**CAPITOL.** - 7. 11: Mimi. metalúrgico, herido en su honor. Cinemascope color. Mayores 18 años.

**CARLOS III** (Refrigerado). - 7 y 10.45: Pesadilla en la nieve (Patty Duke, Richard Thomas). Color. ¡Suspense! ¡Intrigante! Mayores 18 años.

**COISEVM.** - 7 10.45: La corrupción de Chris Miller (Marisol, Jean Seberg y Barry Stokes). Eastmancolor. panavision 18 años. ¡8.ª semana!

**CON P. DUBOIS** (Refrigerado). - 4.15 7. 10.45: ¡Qué habéis hecho con Solange? 70 m/m. Fabrico festi. Cristina Jablón Joachin Fuchberg. 5.ª semana.

**CONSULADO** (Refrigerado). - 7 y 10.45: Pesadilla en la nieve (Patty Duke, Richard Thomas). Color. ¡Suspense! ¡Intrigante! Mayores 18 años.

**EL ESPANOLETO-ESTERORAMA.** - 7. 10.45: Con faldas y a lo loco. Mayores 18 años y 14 acompañados.

**PUPUNARRAL.** - 7 y 10.45: La leyenda del alcalde de Zalamea. Color. Mayores 14 y menores acompañados.

**GRAN VIA.** - 7. 10.45: La aventura del Posidón. Cinemascope-color. Mayores 14 años y menores acompañados.

**LOPE DE VEGA.** - 7. 10.45: Con faldas y a lo loco. Mayores 18 años y 14 acompañados.

**LUCHANA.** - 6.30 10: La gran evasión 14 años y menores acompañados.

**MOLA** (Refrigerado. General Mola, 90. Teléfono 262 56 01). - 5.30 9.30: Guerra y paz (Mel Ferrer, Audrey Hepburn, Henry Fonda). Tolerado. 2.ª semana.

**PALACIO DE LA MUSICA.** - 7 10.45: Amigos hasta la muerte (Rock Hudson, Dean Martin). Color. 14 años y menores acompañados.

**PALACIO DE LA PRENSA** (Refrigerado). - 7 y 10.45: Inglaterra me

hizo (Michael York, Hildegard Neil, Peter Finch). ¡Intrigante! Sensacional! Color. Mayores 18 años.

**PALAFOS** (El mejor cine de Europa). - 7, 10.30: El atentado 70 m/m, 18 años. Importante clave del argumento son sus primeras imágenes, con revelaciones políticas explosivas. Rogamos puntualidad.

**PAZ - TODD-AO.** - 5.30, 9.30: El día más largo.

**PRINCESA** (Refrigerado). - 7 y 10.45: Pesadilla en la nieve (Patty Duke, Richard Thomas). Color. ¡Suspense! ¡Intrigante! Mayores 18 años.

**PROYECCIONES - CINERAMA.** - 6.45 y 10.15: El mayor espectáculo del mundo (C. Heston, B. Hutton, C. Wilde, J. Stewart). Apta.

**REAL CINEMA - CINERAMA.** - 7, 10.45: El divorcio es cosa de tres.

**REX.** - 7 tarde, numerada. Resto, continúa desde 11 mañana. ¡Quién es Harry Kellerman?

**RIALTO** (Refrigerado). - 7 10.45: Las tentaciones de Benedetto (Nino Manfredi, Della Boccardo, Lionel Stander). ¡La película más premiada del cine italiano! 8.ª semana.

**RICHMOND.** - 6.30, 10: La gran evasión 14 años y menores acompañados.

**ROXY A** (Refrigerado). - 7 y 10.45: Pesadilla en la nieve (Patty Duke, Richard Thomas). Color. ¡Suspense! ¡Intrigante! Mayores 18 años.

**ROXY B.** - 7 10.45: La casa de cristal. Technicolor. ¡7.ª mes! Mayores 18 años.

**SALAMANCA** (Refrigerado). - 4.30, 7 10.45: La rebelión de las muertas (Paul Naschy, Romá Mirta Miller). Color en 70 m/m. Exclusivamente para mayores 18 años (La dirección del cine se permite advertir al público que la película en cartel es de terror fantástico, y que por la índole y desarrollo de sus técnicas y sangrientas escenas no resulta adecuada para la sensibilidad de ciertas personas).

**TORRE DE MADRID.** - 6.30, 10: La gran evasión 14 años y menores acompañados.

**V. F. G. A. R. A.** (Refrigerado). - 7 y 10.45: La ciudad de los muchachos (Spencer Tracy, Mickey Rooney). ¡Comovedora! ¡Bellísima! Tolerada menores.

**SALAS ESPECIALES**

**ALEXANDRA.** - Continúa 6: El discreto encanto de la burguesía. V. O. subtítulo.

**BELLAS ARTES** (2225092). - Continúa 5: Pases película: 5.40 8.20 y 10.55. El prestamista (de Sidney Lumet). Con Rod Steiger. V. O. inglesa. Precio especial estudiantes.

**CINESTUDIO CALIFORNIA** (2440058. André Mellado 47). - Continúa 4.30: Cuando los dioses duermen minaban la Tierra. V. O. subtítulo. Para todos los públicos.

**GATILLO.** - Continúa 6: El discreto encanto de la burguesía. V. O. subtítulo.

**PAJACE** (Refrigerado). - Continúa 4.30: Concierto Pop 1973. Trio Emerson Lake and Palmer.

**PESAIKER** (Refrigerado). - Continúa 4.30: A walk white love and death (de John Huston). Con Angélica Huston y Assaf Dagan. V. O. íntegra subtítulo.

**POMPEYA** (Refrigerado). Continúa 11.30 mañana. Numeradas 7 y 10.45: A walk white love and death (de John Huston). Con Angélica Huston y Assaf Dagan. V. O. íntegra subtítulo.

**ROSALBA** (Refrigerado). Continúa 4.30: Raga (Ravi Shanker, Yehudi Menuhin, George Harrison). V. O. subtítulo. Autorizada 14 años.

**SESION CONTINUA**

**ALVI.** - 5: Confesiones de un comisario Cinemascope-color. Mayores 18 años.

**APOLO** (Refrigerado). - 4: Berserk (El circo del crimen) (Joan Crawford, Diana Dors, Ty Hardin) y Traspante siciliano).

**ARAGON** (Refrigerado). 4.30: John y Mary y Black Story.

**ARGENTINA** (Gran San Blas. Teléfono 2065307). - 5 tarde: Detective sin licencia y La muerte llega arrastrándose. Mayores 18 años.

**AZUL.** - Continúa 3.30: Flor de santidad. Pases: 3.30, 5.25, 7.20, 9.15, 11.15.

**BAHIA** (Refrigerado). - 4: Violencia en Las Vegas y El valor de un cobardía.

**BARCELON.** - Continúa 5: Ahí va ese bolido y Fiesta mágica. Tolerado para todos los públicos.

**BILBAO** (Refrigerado). - 5: Inglaterra me hizo (Michael York, Hildegard Neil, Peter Finch). ¡Intrigante! ¡Sensacional! Color. Mayores 18 años.

**BRISTOL** (Refrigerado). - 5: El pistolero que odiaba la muerte y ¿Qué me pasa, doctor? (Barbra Streisand, Ryan O'Neal). Color. 14 años y menores acompañados.

**CANCELLER.** - 5: Confesiones de un comisario Cinemascope-color. Mayores 18 años.

**CANDLEJAS.** - 4: Guapo heredero busca esposa y Cáscate con una sueca y verás.

**CAPRI.** - 4.30: La gata sobre el tejado de zinc y Un mes de abstinencia.

**CARLTON.** - 5: Una noche en la ópera. Apta.

**CARTAGO.** - Continúa 5: Cerco de fuego y Razzia.

**CERVANTES.** - 5: Qué cosas tiene el amor y Las perversas solteras. Mayores 18 años.

**CIUDAD LINEAL** (Refrigerado). - 5: Las 24 Horas de Le Mans y ¿Qué me pasa, doctor? (Barbra Streisand, Ryan O'Neal). Color. 14 años y menores acompañados.

**COIMBRA.** - 5: La tonta del bote y Love Story.

**CONCEPCION.** - 5: Guapo heredero busca esposa y Cáscate con una sueca y verás.

**COPACABANA.** - 5: Con la muerte en la espalda y Love Story.

**DRUGSTORE CINEMA.** - Continúa 11 mañana: Una noche en la ópera. Apta.

**EMPERADOR.** (243 11 51). - Continúa 4: Mi doble en los Alpes y Indio activo. Ambas color. Cinemascope. Toleradas.

**EUROPA** (Refrigerado). - 4: Las plémas de la serpiente y Love Story.

**FALLA.** - 5: Guapo heredero busca esposa y Cáscate con una sueca y verás.

**FANTASIO** (Refrigerado). - 4.30: Berserk (El circo del crimen) (Joan Crawford, Diana Dors, Ty Hardin).

**FATIMA** (Refrigerado. Avda. Nuestra Señora de Fátima, 15. Teléfono 288 81 85 Carabanchel Bajo). - 5: La muerte llega arrastrándose y Detective sin licencia. Para 14 años y menores acompañados.

**FELPE II** (Refrigerado). - 4.30: El dinero tiene miedo y Frenesí.

**FLORIDA** (General Ricardo, 103, 471 04 02. Totalmente reformado). Continúa 5: Te veo y no te veo, Color (de Walt Disney). ¡Deliciosa película cómica-policial! Todos los públicos.

**GARDEN** (Refrigerado). - 4.30: Klute (Jane Fonda, Donald Sutherland). ¡Asombrosa! Color. Mayores 18 años.

**GAYARRE** (Refrigerado). - 4.30: Berserk (El circo del crimen) (Joan Crawford, Diana Dors, Ty Hardin).

**IDEAL.** - 5: Eva a la francesa y Un mes de abstinencia. Ambas color. Mayores 18 años.

**IMPERIAL.** - Continúa 10 mañana: Complementos y Te veo y no te veo (Walt Disney). Technicolor. Tolerada.

**INFANTAS** (Refrigerado). - 4: Berserk (El circo del crimen) (Joan Crawford, Diana Dors, Ty Hardin) y Traspante siciliano.

**INFANTE.** - 5: Confesiones de un comisario Cinemascope-color. Mayores 18 años.

**JUAN DE AUSTRIA.** - 5: Confesiones de un comisario Cinemascope-color. Mayores 18 años.

**KURSAL** (Refrigerado). - 5: Antes llega la muerte y ¿Qué me pasa, doctor? (Barbra Streisand, Ryan O'Neal). Color. 14 años y menores acompañados.

**LOS ANGELES.** - 5: Confesiones de un comisario Cinemascope-color. Mayores 18 años.

**MADRID.** - Continúa 10 mañana. Doble programa de riguroso estreno: Los pediguños y Taur rey de la fuerza bruta. Ambas color. Cinemascope. Tolerado 2.ª semana.

**MAGALLANES** (Refrigerado). - Primer reestreno grandes programas dobles 4: Abrazame y sálvame de besos y Love story.

**MARVI.** - 5: El compromiso y Love Story.

**METROPOLITANO** (Refrigerado). - 4: La muerte llega arrastrándose y Detectives sin licencia. Para 14 años y menores acompañados.

**MONACO.** - 5: Cáscate con una sueca y verás.

**MONTECARLO.** - 4.30: Erotismo y ¿Qué le pasa a Helen? Ambas color. Mayores 18 años.

**MONTERA** (Refrigerado). - 11 mañana: La ciudad de los muchachos (Spencer Tracy, Mickey Rooney). ¡Comovedora! ¡Bellísima! Tolerada menores. Pases: 11.10 1.10, 3.10, 5.10, 7.15 9.15 11.15.

**MONUMENTAL.** - Continúa 5: Confesiones de un comisario (Franco Nero). Color.

**MORASOL.** - 5: Agonizando en el crimen y Violencia en Las Vegas.

**MURILLO.** - Continúa 4: Un mundo de fantasía y ¡Tora! ¡tora! ¡tora! 14 años.

**NARVAEZ.** 5: Le seguitán llaman do Trinidad Technicolor (¡Formidable! Tolerada).

**ORON.** (Refrigerado). - 5: The Hitchhiker y ¿Qué me pasa, doctor? (Barbra Streisand, Ryan O'Neal). Color. 14 años y menores acompañados.

**OPORTO** (Refrigerado). - 5: Una cuerda al amanecer y ¿Qué me pasa, doctor? (Barbra Streisand, Ryan O'Neal). Color. 14 años y menores acompañados.

**ORA.** (Refrigerado). - 4.30: Comiendo secreto y El último domicilio conocido.

**PRINCIPE PIO** (Refrigerado). - 3.30: El gato de las nueve colas y La amante.

**PROGRESO** (Refrigerado). - 5: Inglaterra me hizo (Michael York, Hildegard Neil, Peter Finch). ¡Intrigante! Sensacional! Color. Mayores 18 años.

**REGIO** (Refrigerado). - 4.30: Klute (Jane Fonda, Donald Sutherland). ¡Asombrosa! Color. Mayores 18 años.

**REX.** - Continúa desde 11 mañana, excepto 7 tarde numerada: ¡Quién es Harry Kellerman?

**RIVIERA** (2650755). - 5: Los toralidos de Río Bravo y Los que saben morir.

**SAN CARLOS.** - Continúa 4 tarde. La mujer más explosiva del mundo y Dos hombres contra el Oeste. Ambas color. Cinemascope. 18 años.

**SAVOY.** - 5: Te veo y no te veo Technicolor. Tolerado.

**TIVOLI** (Refrigerado). - 4.30: All Babá y los 40 ladrones (dibujo color) y Sin familia. Toleradas.

**UNIVERSAL CINEMA** (401 86 86). - 5: Te veo y no te veo Technicolor. Tolerado.

**UROUJO.** - 5: Una noche en la ópera. Apta.

**VALLEHERMOSO** (Refrigerado). - 5: El pistolero que odiaba la muerte y Los Alpes. 250.000 dólares (Jean Claude Rilly, Vittorio di Sica). Color. 14 años y menores acompañados.

**VELAZQUEZ** (Refrigerado). - 5: Inglaterra me hizo (Michael York, Hildegard Neil, Peter Finch). ¡Intrigante! ¡Sensacional! Color. Mayores 18 años.

**VICTORIA** (Refrigerado). - 5: Pesadilla en la nieve (Patty Duke, Richard Thomas). Color. ¡Suspense! ¡Intrigante! Mayores 18 años.

**VOZ.** - 5: La muerte llega arrastrándose y Detectives sin licencia. 14 años.

Tardes, orquestas Noches, a la 1.30, éxito arrollador de Venancio Muro en Yermo. Drama para florar de risa original de Pajares, Bariego y música de Areta. Con la compañía de minicomedias integradas por Amparín Gómez, Anita Luna, Jesús Molina, Patricia Alonso, Loren Montero, Miguel Mateo y Angela Ayllón. A las 11.45: Historias en la intimidad, por la compañía vodevil 3.15: Sexy-Show... y baile hasta la madrugada con las más fabulosas orquestas.

**BOITE LA STRADA** (Augusto Figueroa, 17, semiesquina Hortaleza. Teléfono 231 81 73). - Grandes atracciones. Laborables, 10 noche, Festivos, tarde y noche.

**CANAIMA** (El cabaret de las afueras. Marcelo Usera 86. Teléfono 269 31 32). - Noche presenta sus 40 vedettes.

**CASABLANCA** (Plaza del Rey, 7. Teléfono 221 18 08). - Tardes: orquestas y atracciones, 12 noche: Espectáculo español, 1.30: Espectáculo internacional.

**CINE NEGRO** (Cartagena, 89). - Sensacional cancionero español El Fary, atracción norteamericana Loti Lewis, pareja de baile Los Maturana, Sandra Core Adela Vargas, Cristina, Mariluz, Estrella, Mirian y un fenomenal desfile de guapas, 18º grados temperatura.

**CLUB AYALA** (Ayala, 121). - Tardes (jueves a domingo), las mejores orquestas.

**FLORIDA PARK** (Teléfonos 2731074, 2735686). - Presenta Cucu Sánchez, Brujerías Dirección: Fernando García de la Vera. Magníficas orquestas. Reserve su mesa para la cena.

**JHAY** (La sala de fiestas de actualidad). - Exito de Carmen Montenegro, Villanueva, Carmen de Santa Lucas, Duo Esmeralda y las orquestas de Carmelo Larrea y Juanito Sánchez.

**J. J.** (Plaza Callao 4). - Discoteca. Espectáculos.

**LA RIVIERA** (Puente Segovia, 2652415 y 2651012). - Night-Club-Restaurante. - Tarde y noche. Presenta "12 noche" Arte español, con el ballet Pepita Ibarz, 1.15: Espectáculo Internacional Frivolité Ballet America 73. Acrobacias John Patener. ¡Arrolladora! Sara Montiel 3.15 madrugada: Sexy Show con las más explosivas y fabulosas vedettes. Tres magníficas orquestas. Comensación 200 pesetas. Cenas, 450 pesetas, todo incluido.

**MICHELETA CLUB** (Plaza Santo Domingo. Teléfono 2485055, 2411264). Presenta su show con el cómic más joven de España, Manolito Rovó: la extraordinaria cantante Elena María y el fabuloso ballet Charles Gortine Dancer disfrutando bailando al ritmo de los dos mejores conjuntos de moda: Los Yolis y Los Benet. Pases show: 1.30 Baile de 11.30 a 4.30.

**MOLINO ROJO** (Tribuleta, 15. Teléfono 228 77 45). - Tarde y noche: Freddy y sus marionetas. Julio Montes Mónica Gray Isa Muri. ¡Lo Doce noche: Espectáculo típico español con Finita Ortega y El Tupú Dos magníficas orquestas.

**NUOVA ROMANA** (Carretera de La Coruña Km. 9.200. Tels. 2070061, 2070333). - Presenta Lidia de Celis, Bebe Palmer, Naida Cherkov y su gran desfile de bellezas. 3.15 Privileged show. Magníficas orquestas.

**PAVILLON** (Teléfonos 274 14 31, 273 11 59). - Presenta: Galas, con María Dolores Pradera, ballet español de Paloma Marin y el ritmo del Conde Rangone y el su complejo, con las mejores orquestas. Reserve su mesa para la cena.

**PIKOS** (Boite-discoteca, Calle Capitán Baya, s/n Edificio Meliá Castilla. Teléfono 270 82 00 extensión 2123). - Horario: de 7 a 9.30 y de 11 a 4 madrugada. Orquestas: Koko's 6 Nanni Janello.

**YORK CLUB** (José Antonio, 70. Teléfono 2471245). - Presenta: Fernando Vargas, Samantha, etc. Magníficas orquestas. Precios corrientes. Todas las noches, espectáculo a la 1.30 y 3.30.

**SALAS DE JUVENTUD**

**BOITE IMPERATOR** (Fernández de los Ríos, 59 (Argüelles). Todas las tardes.

**CLUB CONSULADO** (Atocha, 38). - Todas las tardes, tres orquestas colosales. Los mejores ambientes.

**CLUB VICTORIA** (Francisco Silvela, 48). - Todas las tardes, tres orquestas colosales. Los mejores ambientes.

**DISCOTECA PARANINFO** (Fernández de los Ríos, 67 (Argüelles). Todas las tardes.

**TABLAOS FLAMENCOS**

**EL CORRAL DE LA PACHECA.** - TABLAO FLAMENCO (Juan Ramón Jiménez, 26. Teléfono 4582672). - Cenas desde las 9. Abierto hasta la madrugada. Todos los días, al más grande bailar del momento: El Veneno.

**PATIO DE REYES.** - El mejor espectáculo flamenco Isabela y M. L. Gue, la mejor pareja de baile; Paco Toronjo, José de Utrera y su gran cuadro flamenco. También cenas con espectáculo. Reservar: Lagasca, 103, 276 99 74-275 50 61.

**OTROS ESPECTACULOS**

**AQUARIUM** (Maestro Victoria, 8. Teléfono 2318172). - Venen tásticas iguanas, serpientes, piranhas, ermitaños, venes de acuarios, peces, pájaros, alimentos.

**CANORRINO MARILENO** (4712100). Diariamente, carreras de galgos. Totalizador. Circuito TV. Horario: laborables, 6.30 tarde; matinales, 11.30 mañana.

**FRONTON MADRID** (Doctor Cortezo, 10. 239 10 37). - Funciones: 5.30 y 11. Raquetistas y palistas. Partidos y quinielas con apuestas.

**MUSEO DE CERA DE MADRID** (El mejor del mundo! Museo Colón. Plaza Colón, Edificio Centro Colón. Telés. 4192282 y 4192649). ¡300 personajes «casi vivos»! Fabuloso e inolvidable para niños y adultos. Abierto todos los días de 10.30 a 13.30 y de 16 a 21. Parking para 800 vehículos.

**PISCINA FORmentor**. - Praderas y columpios. López de Hoyos, 223.

**PISCINA PLAYA VICTORIA.** - Travesía María Zayas. Teléf. 2751153.

**ZOO DE LA CASA DE CAMPO** (Suburbano Batán. Autobús 33. Plaza Isabel II Entradas: laborables, 10 a 20.30 Domingos y festivos, 9.30 a 20.30, Clerte, 21.

## PARTICULAR NECESITA

DOS doncellas. Sueldo, 9.000 a 10.000 pesetas.  
UNA cocinera. Sueldo, 10.000 a 11.000 pesetas.  
Dirigirse a:  
**Señora de SEMPRUN**  
**Hotel Meliá**  
Princesa, 27  
A partir del lunes 2 de julio, por las tardes.

## ¿UN LOCO O UN EXCENTRICO?



George C. Scott  
Joanne Woodward  
**El detective y la Doctora**  
TECHNICOLOR  
con JACK GILFORD dirigida por ANTHONY HARVEY  
UNA PRODUCCION UNIVERSAL-NEWMAN-FOREMAN  
UNA PRESENTACION DE JENNINGS LANG

LAS PALMAS. (Por teléfono, de nuestro enviado especial, J. M. AMILIBIA.)

**O**CHO hombres vivos y uno muerto fueron desembarcados, en medio de un gran silencio, en el puerto de esta ciudad, por el mercante francés «Tigre», que los recogió en alta mar, a 20 millas al sur de esta isla, cuatro horas más tarde de que su pesquero, el «Pioner», matrícula de Cádiz, se hundiera en el fondo del mar, arrastrando consigo a diez de sus tribu-

## UNA GIGANTESCA OLA HIZO NAUFRAGAR EL «PIONER»



# ANGUSTIA EN EL MAR

(A 20 MILLAS DE MASPALOMAS)

lantes. He visto bajar a estos ocho hombres abrazándose los unos a los otros, con la cabeza baja, tapándose las caras con las manos, llorando quedadamente, con la mirada perdida en el recuerdo de la tragedia. Van con unos «monos», que les han prestado en el barco francés. La obligación del reportero es a veces violenta: tengo que acercarme a preguntar qué ha pasado. Y me acerco. Intento entablar diálogo con varios de los supervivientes, con estos hombres que caminan con paso vacilante, como muertos vivientes. Ni siquiera vuelven la cabeza; creo que ni me oyen; siguen con la vista puesta en un punto, mudos, llorando. Solamente uno vuelve la cabeza, para decirme brevemente, como el que sueña en voz alta:

—No sé nada; no sé nada... Yo iba durmiendo y me desperté en el mar.

**Y** luego otra vez el silencio. El recuerdo de lo que debió pasar en aquellos breves segundos la noche anterior, la muerte de aquellos compañeros que cenaron con ellos y que no han vuelto a ver, la angustia de las horas pasadas en alta mar hasta el momento del salvamento... Todo eso debe pesar sobre ellos como una losa. Verdaderamente nunca he visto el

dolor tan clara y trágicamente reflejado en unos rostros.

¿Qué pasó la noche del lunes a 20 millas de Maspalomas, en mar abierto? ¿Qué le sucedió al «Pioner»? Es difícil saberlo exactamente. Dado el estado en que se encuentran los supervivientes, la Comandancia de Marina ha retrasado las diligencias hasta mañana (hoy para el lector); cuando haya n

dad; algo verdaderamente extraño en este tipo de embarcaciones, muy marineras y acostumbradas a capear tempestades. Luego, el hundimiento se debió producir en segundos: el pesquero se quedó con la proa para arriba y con la popa ya sumergida, para casi inmediatamente irse al fondo.

Algunos de los pescadores, tres concretamente, lograron hacer saltar una de las balsas, subiéndose en ella; otros se arrojaron al mar para nadar en medio de la oscuridad, luchando por encontrar algo —una caja, un trozo de madera, un salvavidas— a que poder agarrarse. Los de la balsa hicieron lo único que podían en medio de aquella terrible oscuridad: lanzar una bengala de socorro. Afortunadamente el buque «Tigre» vio la bengala y puso proa hacia la zona del naufragio, pudiendo recoger allí, cuando ya llevaban más de cuatro horas en el mar, a los nueve supervivientes, uno de ellos en muy grave estado. Pese a que se le estuvo practicando la respiración artificial durante varias horas, el pescador Juan Ibáñez Rodríguez murió —cruel paradoja— a bordo del buque salvador. Pagó cara su pelea con el mar. Nada pudo hacer el mercante francés por el resto de los pescadores; nada pudieron hacer, igualmente, los remolcadores de la Armada y del puerto que acudieron rápidamente, junto con un helicóptero de salvamento al lugar del siniestro y rescate. Allí, en aquel trozo de mar testigo de la tragedia, no se veía

a nadie. Probablemente los diez desaparecidos se fueron al fondo del mar sin poder salir del barco. Una muerte espantosa.

nández, Antonio Díaz Cutella, Manuel Bau Fuentes, Manuel Cadame Martínez, Juan Mate López, Ricardo Pérez Alvarez y Vicente Sauste Tobilla.

Sabino Alvarez Tana, Manuel Pérez Alvarez, Manuel Romero Capella, Cándido Jurado Vice, Francisco Orta Vanga, José Luis Septié Díaz, Juan González Vega, Miguel Fernández Junquera y Diego Blanco López. A éstos hay que añadir Juan Ibáñez Rodríguez, que falleció en el barco que rescató a los supervivientes.

### ● RELACION DE SUPERVIVIENTES

Pedro Martín Blanco, Zacarías Martínez Her-

### ● RELACION DE DESAPARECIDOS

José Agrezago Martín,

- Los supervivientes lograron salvarse en la noche, agarrados a restos del buque y en una balsa
- Balance definitivo: un muerto y diez desaparecidos



Uno de los naufragos del «Pioner», lesionado, es ayudado por un compañero a su llegada a la Casa del Marino de Las Palmas

## Residencial INLASA

Excepcionales facilidades para adquirir su piso en PARLA

ENTRADA UNICA:

15.955 PESETAS

Y 133 letras de 3.865 pesetas

### CARACTERISTICAS

Pisos con tres dormitorios, salón-comedor, cocina y cuarto de baño completo alicatados hasta el techo en serigrafía. Dos terrazas. Instalación para lavadora automática. Persianas enrollables. Portales decorados

Los domingos, a las once de la mañana, podrá visitar gratuitamente el Parque Residencial INLASA, en Parla, en el autocar que sale de la calle Arenal, 4, esquina a la Puerta del Sol, número 9

Información:  
GO - Puerta del Sol, 9, 3. (esquina Arenal)

descansado prestarán declaración. Hoy ran incapaces de pronunciar tres palabras seguidas. Se sabe, sin embargo, que el naufragio debió ocurrir a las doce treinta horas de la noche, aproximadamente, cuando la mayoría de los pescadores estaban durmiendo; puede que, de ocurrir a otra hora, estando todos despiertos, las víctimas hubieran sido menos. El «Pioner» iba camino de las costas de África, donde proyectaba faenar, cuando, de improviso, debió recibir un fuerte golpe de mar —quizá se encontró con una ola gigante— que le hizo perder la estabili-



Un capellán —de espaldas en la foto— reza un responso por el naufragio del «Pioner», fallecido en la lancha que le recogió en alta mar, junto con otros compañeros. (Telefoto Cifra)